

ARKA ZAKŁAD POGRZEBOWY

SOCHACZEW, UL. NARUTOWICZA 14 TELEFON CAŁODOBOWY 511 511 400

■ SOCHACZEW
■ BROCHÓW
■ IŁÓW
■ NOWA SUCHA
■ RYBNO
■ TERESIN
■ MŁODZIESZYN

2 zł

(w tym 5% VAT)



TYGODNIK



Nr 46 (1159) 19.11.2013 r. ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006

Tłumy na wzgórzu



FOT. SŁAWOMIR BURZYŃSKI

■ Od uroczystego otwarcia wzgórza zamkowego minęło już kilka dni, ale nadal pojawia się na nim wielu mieszkańców. Zgodnie przyznają oni, że miejsce to zyskało zupełnie nowe oblicze. Ci, którzy jeszcze nie widzieli odnowionych ruin zamku, powinni to zrobić jak najszybciej

więcej na str. 11

Obligacje na sesji



FOT. ARCHIWUM

■ Rada Miasta zdecydowała o wyemitowaniu przez nasz samorząd obligacji komunalnych na kwotę niemal 27 milionów złotych. Nie oznacza to zwiększenia zadłużenia miasta, ponieważ pieniądze pozyskane z emisji w większości zostaną przeznaczone na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań

więcej str. 2,3

Trwa Festiwal Chopinowski



FOT. SŁAWOMIR BURZYŃSKI

■ Recital przewodniczącego jury Jana Kadłubskiego rozpoczął XXI Festiwal Chopinowski na Mazowszu. Potrwa on do najbliższego wtorku, kiedy to odbędzie się koncert laureatów

więcej na str. 15

kim

WSZYSTKO NA REMONT
WSZYSTKO NA BUDOWĘ

**MATERIAŁY BUDOWLANE
i SANITARNO-INSTALACYJNE**
kim Sp. z o.o.

* SOCHACZEW (96-500)
ul. TROJANOWSKA 1
tel/fax: (46) 862-88-20
tel: (46) 862-17-11

* WARSZAWA (00-716)
ul. BARTYCKA 114
tel: (22) 559-62-00
fax: (22) 651-00-79

GODZINY OTWARCIA:
pon. - pt. 6.00 - 20.00
sob. 6.00 - 14.00

sochaczew@kim.home.pl
www.kim.home.pl

**DOSTAWY
NA TELEFON**

P.R.H.U.
BUD-AL

Producent Stalarki Aluminiowej i PCV
Okna, Drzwi, Rolety, Fasady

**przyjedziemy, wymierzmy,
wyprodukujemy, zamontujemy**

Sochaczew, tel/ fax. 46 862 89 87,
ul. Trojanowska 1 698 99 77 33 www.budal.pl

Usługi ślusarsko-sprawalnizce
SPAW - MONTER
- spawanie aluminium
- balustrady, schody
- konstrukcje stalowe

**WYKONANIE
Z GWARANCJĄ**

792 012 304
www.schody.sochaczew.info.pl

**Szukaj nas
na:**

**WWW.
ziemia
-sochaczewska.pl**

W NUMERZE

Rusza nowa dializa	str. 9	„Nasz Zamek” nagrodzony	str. 15
Antologia coraz bliżej	str. 10	Grzybiarz Roku	str. 16
Trzy dni z Tuwimem	str. 12	3,5 tony nakrętek	str. 17
Stary Chodaków w MOK	str. 13	Motory na podzamczu	str. 22

Miasto wyemituje obligacje komunalne

Sytuacja finansowa miasta jest bardzo dobra. Obligacje na prawie 27 milionów złotych nie zwiększają zadłużenia naszego samorządu. Pieniądze pozyskane z ich emisji posłużą na spłatę starych, drogich długów oraz na nowe inwestycje czyli na rozwój Sochaczewa - to opinia niezależnych ekspertów od finansów samorządów.

Tak burzliwej sesji Rady Miasta nie było od dawna. Od dawna też na sali obrad nie padło tyle nieprawdziwych słów pod adresem nie tylko burmistrza, radnych Prawa i Sprawiedliwości oraz Sochaczewskiego Forum Samorządowego, ale też skarbnik miasta, Jolanty Brzóska, która finansami miasta zajmuje się od 23 lat. Ale po kolei.

W ostatni czwartek Rada Miejska podjęła uchwałę o emisji obligacji komunalnych na kwotę 26 767 000 zł. Termin wykupu tych obligacji przypadnie na lata 2019-2025. Pieniądze pozyskane z emisji zostaną przeznaczone na spłatę starych kredytów, zaciąganych w różnych kadencjach oraz na nowe inwestycje, w tym i w przyszłym roku (lada dzień burmistrz ogłosi ich szczegółową listę). Trzeba od razu dodać, że termin wykupu nie jest znacząco dłuższy od terminu spłaty kredytów, jakie miasto posiada obecnie, a jakie zostaną spłacone pieniędzmi z obligacji.

Różnica między obligacjami i kredytami jest tylko taka, że te drugie są tańsze w obsłudze, nie trzeba dawać nic w zastaw, spłata jest elastyczna. Generalnie jest to produkt lepszy od kredytów - wyjaśnia skarbnik miasta Jolanta Brzóska.

To samo mówił podczas sesji burmistrz Piotr Osiecki, a przede wszystkim Mariusz Gołaszewski, ekonomista, wykładowca akademicki, prezes zarządu firmy Dragon Partners, która doradza samorządom w sprawie emisji obligacji. Tylko w tym roku pomogła ponad 50 gminom, które wyemitowały obligację na kwotę ponad 500 mln złotych. Z usług firmy skorzystały m.in. Skierniewice, Ząbki i Biała Rawska, współpracuje z nią także Płock, a więc miasto o budżecie siedmiokrotnie wyższym od Sochaczewa. Gołaszewski jest uznanym ekspertem w dziedzinie doradztwa finansowego dla samorządów.

To on zaproponował miastu obligacje. Pierwotnie burmistrz Osiecki myślał bowiem o konsolidowaniu starych, drogich kredytów, jednym tańszym. Na rynku oferowane są bowiem obecnie kredyty na atrakcyjnych warunkach. Okazało się, że lepszym rozwiązaniem będą obligacje.

- I dlatego po nie sięgamy. Nie ma w tej decyzji żadnych podtekstów. Nie mamy żadnych kłopotów z uchwaleniem budżetu. To decyzja, która ma dać miastu spokój finansowy i warunki do stabilnego, zrównoważonego rozwoju na lata - komentuje Piotr Osiecki.

Nim burmistrz wspólnie ze skarbnik Jolantą Brzóska zdecydowali o poddaniu pod głosowanie emisji obligacji, sytuacja finansowa miasta została szczegółowo zbadana. Wyniki tych badań przedstawił na sesji Mariusz Gołaszewski.

- Z tego slajdu powinni być państwo szczególnie dumni - mówił prezentując z rzutnika slajd (patrz obok), na którym podsumowano finanse miasta.

Jakie były najważniejsze tezy jego prezentacji? Miasto ma wyższe dochody bieżące od wydatków, zwiększyło swoją tzw. nadwyżkę operacyjną z 2,1 mln w 2010 roku (ostatni rok poprzedniej kadencji) do 3,8 mln w 2013 roku. Na inwestycje wydało przez te trzy lata 48 mln złotych, z tego 80 proc. to były środki własne. W tym samym czasie poziom zadłużenia miasta spadł z 40,5 proc. na koniec 2010 r. do 38,7 proc. na koniec 2013 r.

- Sochaczew jest w 20-25 procentach najlepiej zarządzanych finansowo miast w Polsce - dodał już po sesji Gołaszewski w wywiadzie, jakiego udzielił portalowi Sochaczew.pl.

- Zasięgnąłem informacji na temat obligacji w innych miastach, które już je emitowały i konkluzja jest następująca - wójtowie, prezydenci i burmi-



Podczas sesji zaprezentowano analizę sytuacji finansowej miasta i przedstawiono wszystkie zalety „Optymalizacji zadłużenia miasta Sochaczew”, jak brzmiał tytuł opracowania



strzowie są zdania, że obligacje są bardziej korzystne niż zaciąganie kredytu. Emisja obligacji traktowana jest jako przejaw nowoczesności w zarządzaniu finansami, a nominalne oprocentowanie obligacji jest zwykle niższe niż stopy procentowe kredytów - stwierdził radny Edward Stasiak, dodając, że zgłasza za emisją obligacji.

Jego zdanie podzielili wszy-

scy radni klubów Prawa i Sprawiedliwości oraz Sochaczewskiego Forum Samorządowego. Już niemal tradycyjnie przeciwni byli radni Porozumienia Ziemi Sochaczewskiego i Porozumienia Obywatelskiego. Jakże ich argumenty?

- Prowadzicie państwo kreatywną księgowość - odczytał z kartki radny Ireneusz Kisiołek, oskarżając tym samym władze miasta, w tym Jolantę Brzósę, o fałszowanie prawdziwej sytuacji finansowej miasta. Argumentów mających potwierdzić tę tezę nie podał. Wyraził tylko oburzenie, że nie dostał danych, które prezentował Mariusz Gołaszewski. Sęk w tym, że są one powszechnie dostępne na stronie internetowej miasta.

Radna Urszula Pawlak przyznała, że obligacje to świetny instrument, choć mają też „ciemne strony”. Jakże? - do momentu wykupu obligacji zadłużenie miasta nie spada, płaci się tylko odsetki. To że są one zazwyczaj niższe od odsetek od kredytu, nie miało dla radnej żadnego znaczenia. Radna próbowała udowodnić także, że w ostatnich trzech latach dochody bieżące Sochaczewa rosły dzięki dotacjom unijnym. Jak się okazało, do analizy dochodów bieżących miasta nigdy nie bierze się dotacji, czego radna, była kandydatka na burmistrza, nie wiedziała.

- Wchodząc w obligacje zamykamy sobie drogę do aplikacji po środki unijne z nowej perspektywy - ogłosiła. Tym samym argumentem posługiwał się Marcin Podsek. - Rozumiałbym istotę wzięcia tych obligacji w momencie, w którym znalazłbyśmy perspektywę unijną 2014-2020. Wiedzielibyśmy, w jaki sposób będzie można pozyskać środki unijne, a środki z obligacji użylibyśmy jako wkład własny do inwestycji - komentował.

Jak się okazuje, obie wypowiedzi nie mają nic wspólnego z rzeczywistością.

- Miasto emitując obligacje, pozostawia sobie bezpieczną rezerwę. Jeśli będzie taka potrzeba, będzie mogło w kolejnych latach zaciągnąć kredyt, lub wyemitować kolejne obligacje, by sięgnąć po środki unijne - wyjaśnia Mariusz Gołaszewski. (MR)

WAŻNE TELEFONY

MOSiR

46 862-77-59

PEC

46 862-92-00, telefony alarmowe 24h 604-206-108, 602-789-111

Pogotowie energetyczne

46 862-26-20

Pogotowie gazowe

(Sime Polska) 602-343-343, 792-008-866

Pogotowie 999

Policja

997, 46 863-72-00

PKP

19-757

Koleje Mazowieckie

22 364-44-44

PKS

Grodzisk Mazowiecki, baza w Sochaczewie 46 862-55-12

Sąd Rejonowy

46 862-32-64

Schronisko „Azorek”

791-604-108

791-606-109 (adopcje)

Fundacja „Nero”

502-156-186

Starostwo Powiatowe

46 864-18-40,

46 864-18-73

Straż pożarna

998, 46 862-23-70

Szpital

46 864-95-00, 46 864-96-00

MPT Taxi

191-91

Taxi

46 862-28-42

USC

46 862-23-02

Urząd Miejski

46 862-27-30, 46 862-22-35

Urząd Skarbowy

46 862-26-04

Zakład Wodociągów i Kanalizacji

46 862-82-30

Zgłaszanie awarii sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej

604-195-867, 696-056-281,

664-157-699

ZGM

46 862-81-06, 46 862-93-14

awarie elektryczne

(tylko ZGM) 660-477-130

awarie wodno-kanalizacyjne

(tylko ZGM) 660-477-129

ZKM

46 862-99-27

ZUS

46 862-64-33

TLUMACZENIA PRZYSIĘGŁE

ANGIELSKI

NIEMIECKI

NIDERLANDZKI

zwykłe i ekspresowe

bezpłatna wycena

609-26-25-00

przysiegly@

hotmail.com

Szanowni Państwo!

Dnia 7 grudnia 2013 roku o godz. 18:00 w kościele p.w. Matki Bożej Różańcowej parafii św. Wawrzyńca w Sochaczewie, odbędzie się coroczna, uroczysta msza św. żałobna w intencji Zmarłych, w których pochówku uczestniczyła nasza firma.

Liturgię uświetni Chór Towarzystwa Śpiewaczego Ziemi Sochaczewskiej pod batutą Pani Ewy Szalapskiej.

Serdecznie zapraszamy rodziny, przyjaciół i znajomych Zmarłych do wspólnego z nami uczestnictwa we mszy.

Przedsiębiorstwo Pogrzebowe Haron
Jadwiga i Zenon Rembiewscy

ZS-1315

Twoje ogłoszenie w „Ziemie” przeczyta wiele tysięcy osób w mieście i powiecie

„Ziemia Sochaczewska”
to najstarsza i najpopularniejsza
gazeta na naszym prasowym rynku
Nie wierzysz? Zapytaj w kiosku!



Jesteście w czołówce

Z Mariuszem Gołaszewskim, ekonomistą, ekspertem w dziedzinie finansów samorządów, prezesem zarządu firmy doradczej Dragon Partners, rozmawia Jolanta Sosnowska.

Czym są tak naprawdę obligacje komunalne?

Obligacje komunalne są nowoczesnym odpowiednikiem kredytu, jaki bank udziela samorządowi. Nie sprzedaje się ich na wolnym rynku osobom fizycznym, ich nabywcą jest bank. Obligacje są dla samorządów bardziej prestiżowym instrumentem finansowym niż kredyty. To produkt dla samorządów, które są w stanie uzyskać wiarygodność w oczach kilku-nastu czołowych banków, które zajmują się ich emisją.

W czym obligacje są lepsze od kredytów?

Mają niższe oprocentowanie niż kredyty, marże bankowe przy emisji tych papierów są korzystniejsze dla samorządów niż w przypadku pożyczek. Obligacje mają też drugą zaletę - można ich wykup kształtować w wygodny dla samorządu sposób. Na Zachodzie samorządy w 80 proc. finansują się za pomocą obligacji.

W Polsce obligacje też stają się chyba popularne?

Tak. Z około 2800 samorządów ponad 600 wyemitowało już obligacje. Nie każda jednostka może sobie na to pozwolić, nie ma wystarczającego potencjału, by zyskać pozytywną opinię ekspertów bankowych.

Są jeszcze jakieś pozytywne obligacji?

Obligacje, w przeciwieństwie do kredytu mają jeszcze jedną zaletę. Wprowadzie do obsługi obydwu instrumentów wybiera się bank, robi to się w otwartym postępowaniu przetargowym, ale przy obligacjach miasto nie musi podpisać umowy z wybranym oferentem. Gdy oferta



Mariusz Gołaszewski podczas czwartkowej sesji Rady Miasta przedstawił stan finansów miasta i zasady emisji obligacji

jest niekorzystna, można postępowanie uruchomić od nowa albo negocjować warunki.

Może Pan wyjaśnić co to znaczy, że obligacje są tylko dla najlepszych samorządów?

Samorząd musi być wiarygodny finansowo w oczach banków, w przeciwnym razie za-

8 proc. rocznie. To jest bardzo dużo. Jednocześnie wydatki rosły wolniej, sięgnęły poziomu 22 proc., czyli z roku na rok poprawiała się efektywność działania samorządu. W rezultacie nadwyżka, coś co głównie decyduje o zdolności kredytowej miasta w przyszłości, wzrosła w trzy lata z 2,1 mln do 3,8 mln zł.

„Mieszkańcy mogą spać spokojnie. Sochaczew należy do 20-25 procent najlepiej zarządzanych pod względem finansowym miast w Polsce.”

den nie wyemituje obligacji. Po co bank miałby współpracować ze źle zarządzanym miastem, o wątpliwej kondycji finansowej?

Jaka jest zatem sytuacja finansowa miasta?

Sochaczew należy do 20-25 proc. najlepiej zarządzanych pod względem finansowym miast w Polsce. Mówię to jako osoba z zewnątrz, chłodno oceniająca dane finansowe i księgowe. Poziom dochodów bieżących w ciągu ostatnich trzech lat wzrósł o 24 proc., a zatem budżet miasta rósł średnio o

Co to oznacza?

Nadwyżka mówi o potencjale inwestycyjnym, atrakcyjności miasta dla sektora finansowego, bo on widzi, że wasz samorząd jest w stanie odłożyć pieniądze na potencjalną spłatę swoich zobowiązań.

Niektórzy lokalni politycy zarzucają władzom miasta, że wyprzedają majątek, by finansować budżet. To prawda?

Nie. Przez ostatnie lata niespełna 1,5 proc. wydatków inwestycyjnych pochodziło z tego źródła

ła i jest to jeden z najniższych wskaźników, jakie obserwujemy w polskich samorządach.

Czy miasto nadmiernie się nie zadłuża?

To kolejna nieprawda. Warto zauważyć, że ponad 80 proc. źródeł finansowania inwestycji, to środki własne miasta, nie pożyczone. Jedynie 18 złotych z każdych 100 zł wydanych na inwestycje pochodzi z kredytu i jest to jeden z niższych wskaźników, jakie obserwujemy w samorządach. Mimo realizacji za niemal 50 mln programu inwestycyjnego, poziom zadłużenia w ostatnich trzech latach wzrósł co prawda nominalnie o 9 mln, ale w porównaniu do rosnących systematycznie dochodów miasta tzw. wskaźnik zadłużenia spadł z 40,5 proc. w 2010 roku do 38,7 proc. w 2013.

Pojawia się także zarzut, że z powodu emisji obligacji nie będziemy mogli korzystać ze środków unijnych.

Znów nieprawda. Miasto wciąż może pożyczać pieniądze, emitować obligacje. Jeśli więc zajdzie taka potrzeba przy pozyskiwaniu pieniędzy unijnych, będzie można to zrobić. To wszystko zostało uwzględnione podczas analizy, jaką robiliśmy przed obecną emisją obligacji.

Czy możemy być spokojni o stan finansów Sochaczewa?

Biorąc pod uwagę wszystkie dane można stwierdzić, że Sochaczew posiada duży potencjał inwestycyjny. Mieszkańcy nie muszą martwić się o przyszłość finansową miasta, oczywiście pod warunkiem, że obecna polityka zrównoważonego rozwoju będzie kontynuowana.

CENTRUM BUDOWLANE ALFAGRA

PPHU J. i Z. Grabowsky

MATERIAŁY BUDOWLANE I BETONOWE

- beton towarowy
- bloczki, pustaki
- pompogruszki
- stropy teriwa
- cement, wapno, kręgi
- żwir, piasek i kruszywo



TRANSPORT GRATIS
CENTRUM HANDLOWE

Gawłów 29
96-500 Sochaczew

czynne:
pon.-pt 7-18
sob. 7-14

tel. 46 863 28 03
kom. 692 185 715

Usługi Budowlane Budowa Domów

z wieloletnią tradycją 50 lat

remonty, ogrodzenia, budowa domków jednorodzinnych

Piotr Wadecki - Rzęszyce - Gmina Kampinos

Tel. 603 597 814

Medien Partner

SKUP SUROWCÓW

**ZŁOM, Metale kolorowe
KARTON, GAZETA, FOLIA,
PROFESJONALNE
NISZCZENIE DOKUMENTÓW**

oraz
**Obsługa firm, drukarni,
zakładów produkcyjnych
i przemysłowych**

KONKURENCYJNE CENY

Skup: ŁAZY 73, 05-085 Kampinos
tel. 535 801 008
Zakłady przerobu i skupu: BRAMKI ul. Łódzka 28, 05-870 Błonie
tel. 22 725 62 56, www.medienpartner.pl

REKLAMA

**ROZRUSZNIKI ALTERNATORY
CZĘŚCI SAMOCHODOWE
KLIMATYZACJA**

SKLEP:
Sochaczew, ul. Traugutta 23
czynne: pon-pt: 9-17, sob: 9-14
tel. 46 862 54 94

WARSZTAT:
Sochaczew, ul. Chrobrego 9
czynne: pon-pt: 8-17, sob: 8-13
tel. 46 863 00 01
e-mail: rozrusznikisochaczew@o2.pl

Usługi budowlane Dariusz Setlak
tel. 508 407 842

Brygada Górali

DOMY OD PODSTAW

- * dachy, poddasza
- * pokrycia dachowe
- * tynki
- * wylewki
- * elewacje
- * remonty

Stacja autogazu
oferuje:
gaz propan-butan
w butlach 11 kg
z dostawą do klienta

780-043-112

ZS-1241

płatność 3 dni
gotówka eksport mięsa
wołowego

DAB-POL

SKUP TRZODY I BYDŁA
odbior z gospodarstwa bydło min 1 szt
maciory min 1 szt
trzoda chlewna min 7 szt

**kom. 606 451 837
tel. 23 673 96 92**

Niestum koło Ciechanowa
www.dab-pol.com

FARBY LAKIERY

**ART. SAMOCHODOWE
ART. METALOWE
ART. MALARSKIE**

Gawłowska 61, tel. 46 8635360

GAZ-MAT
Pn.-Pt.: 8.00-18.00
Sob.: 8.00-14.00

British School
ul. Reymonta 10
96-500 Sochaczew
tel. 512 055 800,
46 862 38 01

KURSY JĘZYKOWE
dla dzieci od 3 r. życia,
młodzieży i dorosłych

angielski, hiszpański, włoski
niemiecki, rosyjski, francuski

e-mail: sochaczewbs@britishschool.pl

P.H.U Czesław Tarczyk
Sochaczew, ul. Trojanowska 58;
tel. 46 862-88-32, tel./fax 46 862-19-61,
tel. 501 236 928, tarczyk.tarczyk@vp.pl

Oferuje w cenach promocyjnych

- Materiały budowlane
- Płyta bet. ażurowa Meba 40/60/8 6 zł/szt.
- Płyta gipsowa 1,2 x 2,6 16 zł/szt.
- Bloczek bet.
- Deska impreg. cal. 600 zł/m³ brutto
- Promocja na betoniarki 10%

A ponadto w dobrych cenach

- Kostka brukowa znanych firm, szeroki asortyment
- Gotowe zestawy kominowe (z kamionki)
- Ogródzenia, bramy - rabat do 10%
- Cegły klinkierowe - duży wybór
- Piasek, żwir
- Narzędzia, farby - rabat 10%
- Odzież robocza
- Kamienie Ogrodowe

oraz wiele innych materiałów

Przedsiębiorczość i sztuka na trzecim forum inwestycyjnym

■ Od trzech lat w Sochaczewie odbywają się fora inwestycyjne. W tym roku, nie dość że po raz pierwszy miało ono zasięg regionalny, to łączyło się z wyjątkowym projektem artystycznym.

Spotkania przedsiębiorców i samorządowców odbywają się tradycyjnie jesienią. W ubiegłych latach nosiły one nazwę Sochaczewskiego Forum Inwestycyjnego. Tym razem organizatorzy zaprosili do współpracy miejscowości z województwa mazowieckiego. Stąd też np. obecność przedstawicieli Urzędu Miasta w Żyrardowie.

Nadrzędnym celem Mazowieckiego Forum Inwestycyjnego w Sochaczewie jest zachęcenie potencjalnych inwestorów zagranicznych, jak i krajowych, do lokowania inwestycji w centrum Polski. Mazowieckie Forum Inwestycyjne ma na celu również szeroko rozumianą gospodarczą promocję regionu a także przeciwdziałanie bezrobociu. Wśród jego patronów znaleźć można: wicepremiera i ministra gospodarki Janusza Piechocińskiego, marszałka województwa mazowieckiego Adama Struzika, Polską Agencję Informacji i Inwestycji Zagranicznych, Agencję Rozwoju Mazowsza S.A., Łódzką Specjalną Strefę Ekonomiczną S.A., Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości, Alliance Française, Polską Izbę Handlową - Przemysłową we Francji oraz wiele ambasad i izb gospodarczych.

Zebranych powitał gospodarz forum - burmistrz Piotr Osiecki.

Kierownik referatu obsługi inwestora i działalności gospodarczej UM Beata Budzyńska przedstawiła prezentację dotyczącą potencjału inwestycyjnego Sochaczewa. Jednym z jego atutów jest działająca u nas podstrefa Łódzkiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej. Związane z tym korzyści omówił specjalista ds. pozyskiwania inwestora ŁSSE Rafał Karolczak.

- W Sochaczewie działa jedna z naszych 45 podstref. Inwestując u nas firmy mogą liczyć na pomoc publiczną, w postaci np. zwolnień z podatków, sięgającą nawet 50 proc. - mówił.

Z kolei Karolina Kozłowska przedstawiła kreatywne sposoby przyciągnięcia firm i przedsiębiorstw, z których czerpać mogą położone na Mazowszu miasta. Przyznała, że nasz region stracił ostatnio na atrakcyjności, chociażby na rzecz Pomorza. Tymczasem ma on mocne punkty, których nie może przebić żadne inne województwo.

- To u nas znajduje się Warszawa - stolica Polski, mamy centralne położenie, liczne lotniska, świetne kadry: prawie 310 tys. studentów, niskie koszty zatrudnienia względem państw zachodnich - mówiła.

Zupełnie nowatorską propozycję dla lokalnego biznesu przedstawił współpracujący z so-



Rzeźbiarz Maksymilian Biskupski przybliży ideę współpracy lokalnego biznesu i sztuki

chaczewskim Centrum Kultury rzeźbiarz Maksymilian Biskupski. W Kramnicach Miejskich podziwiać możemy już kilka jego prac przedstawiających postać Fryderyka Chopina. Z racji swojej niezwykłej ekspresyjności, trudno nie zwrócić na nie uwagi. Jak się okazało, jest to część większego projektu ratusza i artysty. Docelowo powstać ma 14 rzeźb zainspirowanych życiem i twórczością kompozytora. Staną w parku im. Garbolewskich. Sfinansowaniem ich wykonania zajmą się zainteresowane projektem lokalne firmy. Rozmach przedsięwzięcia zależy

od tego, ile ich się zgłosi i ile będą w stanie wyłożyć na ten cel.

- Każdy ze sponsorów otrzyma prawa do wykorzystywania wizerunku prac oraz ich replik. Będzie to fuzja biznesu i sztuki, z której obydwie strony będą czerpać korzyści - powiedział nam Maksymilian Biskupski. - W otoczeniu Państwowej Szkoły Muzycznej powstanie unikalne miejsce przyciągające ludzi i integrujące środowisko lokalne. Właśnie ta niepoliczalna wartość powinna być dla przedsiębiorców zachętą. To możliwość stworzenia czegoś unikalnego. Poza tym to wkład w jakość życia lokal-

nego społeczeństwa. Powiedzmy szczerze: posiadanie pracy, firmy czy określonych pieniędzy nie jest wiele warte, jeżeli funkcjonuje się na kulturalnej pustyni.

Projekt ma charakter długofalowy i z pewnością będziemy śledzić jego dalsze losy.

Oprócz tego zebrani wysłuchać mogli prezentacji dotyczącej roli węzła komunikacyjnego w Wiskitkach, rozwoju sieci gazowej spółki SIME, roli bankowości w inwestycjach samorządowych i dotacjach UE dla rozwoju przedsiębiorstw.

Agnieszka Poryszewska

R@ck i dużo więcej

■ W ubiegłym tygodniu podsumowano projekt „R@ck - Rodziny Cyfrowych Kompetencji”. Tymczasem to dopiero wstęp do kolejnych działań na rzecz przeciwdziałania wykluczeniu cyfrowemu w Sochaczewie.

„R@CK - Rodziny Cyfrowych Kompetencji” jest współfinansowany ze środków unijnych. Jego realizatorami są Miasto Sochaczew oraz Stowarzyszenie „Miasta w Internecie”, które jest jednocześnie partnerem merytorycznym projektu.

- Komputer i Internet stały się podstawowym środkiem komunikacji, bez posiadania podstawowych umiejętności cyfrowych, trudno czuć się pełnoprawnym członkiem społeczeństwa, dlatego tak ważne są działania mające na celu wsparcie mieszkańców w wykonaniu pierwszego kroku z Internetem - mówi prezes Stowarzyszenia „Mia-

sta w Internecie” Krzysztof Głomb.

Pierwszym takim krokiem dla Sochaczewa stał się właśnie projekt „R@ck”. W jego ramach komputery i dostęp do Internetu otrzymało 150 rodzin z terenu miasta. Zadbano także o serwis sprzętu i szkolenie dla uczestników. E-trenerzy odpowiadali na każde pytanie, nawet to najbardziej fundamentalne: „po co nam dostęp do Internetu?”

Celem kolejnego projektu „Sochaczew - Miasto e-Innowacji” jest dostarczenie dostępu do sieci 250 gospodarstw domowym. Osoby w najtrudniejszej sytuacji mogą liczyć również

na nowoczesne zestawy komputerowe. Grupa docelowa odbiorców jest bardzo szeroka. Są to osoby spełniające kryteria dochodowe dla pomocy społecznej lub otrzymania świadczeń rodzinnych, osoby niepełnosprawne, dzieci i młodzież uprawnione do uzyskania stypendiów socjalnych oraz rodziny zastępcze.

- Wartość projektu to prawie 2,5 mln zł. Całość kosztów pokrywa Unia Europejska. Osoby uczestniczące w projekcie otrzymają wsparcie identyczne jak w przypadku „R@cka” - wyjaśnia z-ca burmistrza Marek Fergiński.

Przez najbliższe pięć lat beneficjenci będą korzystali ze sprzętu. Po upływie dwóch lat komputery będą modernizowane. To również sfinansuje Unia. Warto przypomnieć, że dodat-

kowo w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej działa punkt, w którym nieodpłatnie można korzystać z Internetu. Przygotowano tam trzy stanowiska komputerowe.

- W odróżnieniu od poprzedniego projektu „Sochaczew - Miasto e-Innowacji” zakłada budowę własnej sieci gwarantującej dostęp w technologii LTE - mówi kierownik referatu projektów społecznych UM Daniel Jarosz. - Obejmie ona aż 98 proc. powierzchni Sochaczewa. Najdalej w połowie przyszłego roku będzie można z niej korzystać.

Do ratusza wpłynęło już około 240 wniosków. Dwieście z nich w stu procentach spełnia kryteria projektu. Nadal można się zgłaszać. Uzyskać informacje i złożyć wniosek można w Kramnicach Miejskich (ul. 1 Maja

21, p. 310). Koordynatorzy projektu zachęcają również do odwiedzenia strony www.isochaczew.com.

- Wnioski przyjmowane będą do końca realizacji projektu. Jeżeli w międzyczasie ktoś z różnych przyczyn nie będzie mógł z niego korzystać, jego miejsce zajmie inna osoba z listy. Dlatego też zachęcam do składania dokumentów. Nie obowiązują przy tym żadne sztywne terminy - mówi Daniel Jarosz.

Już z końcem grudnia Urząd Miasta stanie się właścicielem sprzętu używanego podczas projektu „R@ck”. Jak ustaliliśmy, najprawdopodobniej po zakończeniu on u korzystających z niego rodzin na zasadzie użyczenia. Jakie będą losy powstającej w ramach kolejnego projektu sieci LTE, na razie trudno wyrokować. Z

zasady ma ona służyć upowszechnianiu tzw. Internetu socjalnego, czyli skierowanego do osób w trudnej sytuacji. W praktyce, jeżeli Urząd Regulacji Energetyki wyrazi na to zgodę, będzie ona mogła być udostępniona wszystkim sochaczewianom. Opcją pośrednią jest umożliwienie korzystania z wi-fi z ograniczonym transferem lub przez ograniczony czas dla jednego odbiorcy. To wszystko jednak tylko prognozy. Tak naprawdę tego co będzie dziać się za kilka lat, zwłaszcza w ujęciu technologicznym, nie da się przewidzieć.

- Sieć będzie zlokalizowana m.in. w obrębie szkół. W dalszej perspektywie chętnie wykorzystalibyśmy ją również na potrzeby instytucji samorządowych - dodaje Marek Fergiński.

Agnieszka Poryszewska

Zimno może zabić, odblaski ratują życie

■ Na zewnątrz jest coraz chłodniej. Już w październiku odnotowaliśmy pierwsze skrobanie szyb w pojazdach. I choć wydaje się, że do prawdziwej zimy jeszcze daleko - nie bądźmy obojętni, pomóżmy potrzebującym.

Kiedy na dworze panują ujemne temperatury, wiele osób traci zdrowie lub nawet życie. Ludzie umierają w wyniku nadmiernego wychłodzenia organizmu. Często dochodzi też od odmrożeń, kończących się amputacją. Problem dotyczy przede wszystkim osób bezdomnych, samotnych, w podeszłym wieku. Zagrożenie utraty zdrowia lub życia dotyczy nie tylko osób przebywających na dworze. Niebezpieczne jest także przebywanie w opuszczonych i nieogrzewanych pomieszczeniach. Widząc osobę narażoną na takie wychłodzenie pomóżmy jej i nie bądźmy obojętni.

Apelujemy do mieszkańców naszego powiatu o informowanie o sytuacjach, w których zagrożone jest zdrowie i życie ludzi. Z taką informacją można zadzwonić pod numer 997 albo 112. Funkcjonariusze pomogą dotrzeć osobie potrzebu-



Z takimi butami i w takiej kurtce można czuć się bezpiecznie

jącej do odpowiedniej placówki, w której znajdzie pomoc. Policjanci będą patrolować miejsca, w których często przebywają bezdomni, tj.: dworce, tereny przydworcowe, kanały ciepłownicze, ogródki działkowe.

Alkohol także przyczynia się do tragedii. Każdy szybki sygnał do policji o leżącym na mrozie człowieku lub osobie potrzebującej pomocy może zapobiec nieszczęściu.

Innym niezwykle ważnym tematem w okresie jesienno-zimowym jest noszenie elementów odblaskowych. Mazowiecka dro-

gówka rozpoczęła kampanię informacyjną, której celem jest przybliżenie problematyki związanej z bezpieczeństwem uczestników ruchu drogowego w tym okresie. W trakcie jej trwania mazowieccy policjanci będą informowali o niebezpieczeństwach oraz zachęcali pieszych i rowerzystów do korzystania z elementów odblaskowych w czasie poruszania się po drogach.

W miesiącach jesienno-zimowych wcześniej zapadający zmierzch powoduje, że zarówno piesi, jak i rowerzyści poruszając się na drodze podczas

słabej widoczności i najczęściej w ciemnych ubraniach wierzchnich, stają się dla kierujących praktycznie niewidocznymi.

Jeśli pieszy wyposażony jest w element odblaskowy, odbijający światła samochodu, kierowca spostrzeże go już z odległości 130-150 metrów, czyli ok. 5 razy wcześniej.

Prawidłowo noszone odblaski powinny być umieszczone na przedniej i tylnej części ubrania, w sposób pozwalający na dostrzeżenie ich w światłach przez kierujących nadjeżdżających z obu kierunków.

Świadkowie poszukiwani

Policja poszukuje świadków potrącenia 77-letniej kobiety, do którego doszło 7 listopada tego roku.

Tego dnia około 20:20 nieznaną mężczyzną między 50 a 70 rokiem życia, kierującym samochodem osobowym koloru ciemnego, potrącił przechodzącą przez przejście dla pieszych 77-letnią kobietę. Do zda-

żenia doszło na przejściu dla pieszych, rozdzielonym wysepką, bez sygnalizacji świetlnej, pomiędzy parkingiem a placem Kościuszki.

Osoby, które były świadkami tego zdarzenia, proszone są o kontakt z Komendą Powiatową Policji w Sochaczewie przy ulicy Warszawskiej 23, tel. 46 863 72 22 bądź 997.

Zaginęła nastolatka

W dniu 17 listopada 2013 roku zaginęła 16-letnia Ewelina Jędryka. W dniu zaginięcia ubrana była w czarną kurtkę z kapturem obszytym futerkiem, spodnie dżinsowe koloru granatowego oraz czarne kozaki. Osoby, które widziały Ewelinę lub mają wiedzę na temat miejsca jej pobytu, proszone są o kontakt z Komendą Powiatową Policji w Sochaczewie pod numerem telefonu 997, 46 863 72 22.



To były podpalenia



FOT. JAN WASILEWSKI

Ogródki działkowe „Relax” przy ulicy Trojanowskiej mają niezbyt dobrą lokalizację, a to ze względu na sąsiedztwo bloków komunalnych znajdujących się przy al. 600-lecia.

Część mieszkańców osiedla bezustannie wchodzi w konflikt z prawem. - Kradzieże na terenie ogródków działkowych są codziennością - opowiada jedna z właścielek altanki. - Ja swojej nie zamykam, bo już trzy razy ktoś wyrwał zamek, pomimo że w środku nie trzymam żadnych przedmiotów, z których by mieli pożytek. Kradną węże do podlewania wody, szpadle, grabie, taczki, a nawet ubrania, bo są w lepszym stanie niż te, w których chodzą.

Jeśli któryś z działkowiczów zwraca uwagę potencjalnym sprawcom, to mszczą się na różne spo-

soby. Niejednokrotnie już podpalali altanki, a przypadki dewastacji i kradzieży były zgłaszane na policję. Ta jednak umarzała sprawy ze względu na niewykrycie sprawców.

W nocy z 1 na 2 listopada na terenie ogródków wybuchł pożar jednej z altanek. Ale straż pożarna interweniowała tej nocy jeszcze trzykrotnie, bo jakiś piroman lub grupa pijanych wyrostków podpalali komórki i altanki w różnych miejscach ogrodu.

Policja w sprawie ostatnich podpalen prowadzi śledztwo i za naszym pośrednictwem zwraca się do mieszkańców i działkowców z okolicy, którzy mają informacje mogące przyczynić się do wykrycia i ukarania sprawców, aby zgłaszali się pod nr tel. 863-72-00 lub 997. (jw)

Niefortunne zderzenie z nasypem i łosiem

■ Dwukrotnie dwa zastępy sochaczewskich strażaków wyjeżdżały 11 listopada do wypadków drogowych.

Do pierwszego z nich doszło na terenie gminy Sochaczew, w okolicach ronda w Kuznociu o godz. 10.15, kiedy to samochód osobowy marki Daewoo Lanos uderzył w nasyp ronda, czego wynikiem było wypadnięcie auta z jezdni. W rozbitym pojeździe znajdował się nieprzytomny kierowca.

Ratownicy zabezpieczyli miejsce zdarzenia i, po użyciu narzędzi hydraulicznych, ewakuowali mężczyznę z wraku. Następnie przekazali go zespołowi pogotowia ratunkowego. Ze względu na ciężki stan pacjenta lekarz postanowił wezwać Lotnicze Pogotowie Ratunkowe. Strażacy zabezpieczyli teren do lądowa-



W Kuznociu kierujący samochodem uderzył w nasyp ronda

nia i uszkodzony został przewieziony śmigłowcem do szpitala. Trwające dwie godziny działania prowadziło ośmiu strażaków PSP.

Kolejne zgłoszenie o wypadku drogowym odebrali strażacy około godz. 16.30. Tym razem miał on miejsce

w pobliżu Kamiona w gminie Młodzieszyn, gdzie osobowy volkswagen zderzył się z łosiem. Do sochaczewskich strażaków dołączył jeszcze zastęp z Ochotniczej Straży Pożarnej z Kamiona. Po dojeździe na miejsce ratownicy zastali zarówno pojazd jak i

martwe zwierzę poza jezdnią. Poszkodowane zostały dwie osoby. Jedna z nich samodzielnie wysiadła z rozbitego auta, zaś druga skorzystała z pomocy zespołu pogotowia ratunkowego, które przybyło na miejsce wypadku przed strażą pożarną. (pab)

TERESIN

Niepodległość w Teresinie

■ Święto Niepodległości to kolejna okazja, aby zastanowić się nad tym, czym jest dziś patriotyzm i jak można obchodzić święta narodowe. Przykładem niech będzie 11 listopada w Teresinie.

Uroczystości rozpoczęły się zbiórką uczestników „Marszu Niepodległości” na placu przed Pałacem Druckich-Lubeckich w Teresinie, gdzie wygłoszona została uroczysta odezwa, a następnie uczestnicy ruszyli w kierunku Szymanowa, do kościoła pod wezwaniem Wniebowzięcia NMP na mszę świętą w intencji Ojczyzny.

W trakcie marszu śpiewano patriotyczne pieśni i wspominano historię Marszałka Piłsudskiego, w którego postać wcielił się Zdzisław Goszcz, prowadzący orszak. Przed rozpoczęciem uroczystości w Szymanowie uformowały się poczty sztandarowe wszystkich jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych oraz wszystkich szkół z terenu Gminy Teresin, które pod dowództwem Komendanta Gminnego Dariusza Tartanusa wkroczyły do kościoła.

W uroczystej mszy świętej wzięli udział Tadeusz Koryś - starosta powiatu sochaczewskiego, prezes ZOP OSP Sochaczew Andrzej Tkaczyk, Komendant Powiatowy PSP Sochaczew Paweł Kubiak, przewodniczący Rady Gminy Teresin Bogdan Linard, wójt gminy Teresin Marek Olechowski a także kapitan

Henryk Kucharski. Mszę świętą odprawili ks. proboszcz Robert Sierpniak a także kapelan strażaków gminy Teresin - ojciec Wiesław Koc.

Po uroczystościach kościelnych poczty sztandarowe i uczestnicy mszy przeszli na plac przed gimnazjum im. Józefa Piłsudskiego. Ta część rozpoczęła się od hymnu narodowego, a następnie delegacje złożyły wiązanki kwiatów przed pomnikiem Marszałka.

Wójt Marek Olechowski wygłosił słowo okolicznościowe z okazji Dnia Niepodległości. Po czym wszyscy uczestnicy zostali zaproszeni na program artystyczny pt. „Bo wolność krzyżami się mierzy” w wykonaniu uczniów Gimnazjum im. J. Piłsudskiego.

Tego dnia miało także miejsce wyjątkowe wydarzenie - wręczenie odznaczenia nadanego przez Ministra Spraw Wewnętrznych. Brązową Odznakę „Zasłużony Dla Ochrony Przeciwpożarowej” otrzymał Honorowy Obywatel Gminy Teresin, zasłużony strażak, kapitan Henryk Kucharski.

Uroczystościom towarzyszyła wystawa „Gmina Teresin w starej fotografii”. (tes)



W postać Marszałka Piłsudskiego wcielił się Zdzisław Goszcz



Kapitan Henryk Kucharski (z prawej) podczas uroczystości wręczenia odznaczenia



Niepodległościowy orszak z Józefem Piłsudskim na czele

NOWA SUCHA

W Kozłowie historia wciąż żywa

■ Narodowe święto obchodzone 11 listopada to doskonała okazja, aby przypomnieć sobie, w jaki sposób nasz kraj stał się wolny. Historycznych refleksji uczniom z Zespołu Szkół w Kozłowie Szlacheckim dostarczył apel zorganizowany 8 listopada 2013 r. z okazji 95 rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości.

Uczniowie, pod kierunkiem nauczycieli historii, zaprezentowali ciekawy, ale i trudny program artystyczny. Znalezione pieśni żołnierskie, okolicznościowa dekoracja przyczyniły się do stworzenia podniosłej atmosfery.

Należy również wspomnieć, że gościem uroczystego apelu był pan Henryk Bolimowski - członek Stowarzyszenia „Społeczny Komitet dla Upamiętnienia Bitwy 26 Dywizji Piechoty w 1939 roku”.

Pan Bolimowski to świadek i uczestnik pochówku poległych żołnierzy we wrześniu 1939 roku na polach Nowego Kozłowa i Dębska. Po części artystycznej zaproszony gość udzielił wywiadu młodym redaktorom szkolnej gazetki „Kufer”.

Apel, spotkanie i rozmowa z panem Henrykiem Bolimowskim były doskonałą lekcją historii dla dzieci i młodzieży z Zespołu Szkół w Kozłowie Szlacheckim.

Halina Dębowska



Henryk Bolimowski na wspólnym zdjęciu z młodzieżą ZS w Kozłowie Szlacheckim

GM. SOCHACZEW

Zabiorą wielkogabarytowe

Tym razem w gminie Sochaczew organizowana jest bezpłatna zbiórka tzw. odpadów problemowych, a więc zużytego sprzętu elektronicznego i elektrycznego, opon oraz odpadów wielkogabarytowych.

Co konkretnie można przynieść:

Elektrośmieci - wszystkie zużyte urządzenia, które działały na prąd lub baterie: sprzęt AGD (lodówki, pralki, kuchenki, żelazka, suszarki itp.), RTV (telewizory, radiodiodniaki, dvd, itp.)

Opony - od samochodów osobowych, dostawczych, ciężarowych, rolniczych i rowerów.

Odpady wielkogabarytowe - szafy, wersalki, stoły, krzesła, dywany, drzwi, okna, wanny, materace, meble ogrodowe, sprzęt sportowy i inne przedmioty dużych rozmiarów.

Aby się ich pozbyć należy w wyznaczone dni do godz. 13.00 dostarczyć je do podanych punktów:

2 grudnia: Altanka 34, Bronisławy 9, Gawłów 51, Karwów 16, Żuków 87

3 grudnia: Kąty 28, Rozłazłów 38, Władysławów 1, Żdźarów 71

4 grudnia: Dachowa 23A, Janówek Duranowski 5A, Kuznocin 55

5 grudnia: Andrzejów Duranowski 51, Bielice przy sklepie, Jeżówka 42, Sielice 13, Wyczółki 13

6 grudnia: Chodaków 19, Dziągiewo 37, Mokas 24, Nowe Mostki 30, Orły Ciesin 9

9 grudnia: Kozuski Kolonia 15A, Feliksów 25, Janaszówek 23, Pilawice 14, Wymysłów 12, Zosin 12

10 grudnia: Czerwona-ka Parcel 40, Czyste 14, Kaźmierów 22, Kozuski Parcel 46, Wójtówka 17A (pab)

NOWA SUCHA

Nie wyrzucaj

Gminny Ośrodek Pomocy w Nowej Suchej apeluje do mieszkańców, aby nie wyrzucali niepotrzebnych, a sprawnych jeszcze sprzętów. Tym razem chodzi o lodówkę. Jeśli ktoś posiada lodówkę „na chodzie”, może zgłosić się do GOPS w Nowej Suchej, by oddać ją rodzinie potrzebującej tej formy pomocy. Jak dodają pracownicy tej instytucji, istnieje również możliwość telefonicznego uzgodnienia odbioru rzeczy. Tel. kontaktowy (46) 861 23 15, wew. 28. (pab)

Mieszkania za 1 proc. tylko do końca 2014

■ 99-procentowa bonifikata na wykup mieszkania od miasta odchodzi do przeszłości. Będzie obowiązywać tylko do końca przyszłego roku. Od 2018 bonifikata zniknie zupełnie. To już ostatni moment, by zostać właścicielem własnego „M” za symboliczną opłatę.

Zmiana wysokości udzielanych bonifikat ma na celu zmobilizowanie najemców lokali należących do miasta, a znajdujących się w budynkach wspólnotowych, do ich wykupu na preferencyjnych warunkach. Ma to niezaprzeczalne plusy nie tylko dla lokatorów. Jest bardzo korzystne dla budżetu miasta. Ograniczenie ilości mieszkań spowoduje obniżenie kosztów utrzymania i administrowania zasobu. Gmina Miasto Sochaczew posiada obecnie 179 lokali w budynkach wspólnot mieszkaniowych. W 27 z nich pozostało jedynie po 1-3 lokale.

- Uczestnicząc w kosztach właścicielskich, gmina ponosi koszty modernizacji zasobu mieszkaniowego - wyjaśnia naczelnik wydziału gospodarki lokalowej UM Agnieszka Kupryjaniuk. - Proporcjonalnie do udziału płacimy więc np. na termomodernizację, wymianę okien, instalacji wodno-kanalizacyjnej, centralnego ogrzewania itp. Równocześnie, w celu ochrony najuboższych najemców, czynsze są na niezmiennym poziomie od 2011r. Efekty są takie, że gmina ponosi większe koszty właścicielskie niż dochód, jaki uzyskuje z najmu.

Wykup lokali przez najemców mieszkalnych i użytkowych możliwy będzie wyłącznie poprzez jednorazową wpłatę ceny lokalu. Nie przewiduje się sprzedaży na raty.

W przypadku nieskorzystania z pierwszeństwa w nabywaniu lokalu mieszkalnego przez najemcę, gmina będzie mogła wypowiedzieć umowę najmu i wskazać lokal zamienny w innym budynku. Sprzedaży nie będzie można rozpocząć przez okres 20 lat w budynkach przeznaczonych do rozbiórki oraz wykwaterowania z uwagi na zły stan techniczny, tych w których przewidywana jest zmiana funkcji, a także w budynkach zbudowanych, zmodernizowanych lub zakupionych po 1 stycznia 2000 r. i po kapitalnym remoncie. Zgodnie z tym zasób mieszkaniowy położony przy ulicach: Piłsudskiego 16, Fabrycznej 4, 4A, Towarowej 6 oraz Warszawskiej 54 nie będzie podlegał sprzedaży.

- W ostatnim dziesięcioleciu Rada Miejska w Sochaczewie podejmowała uchwały określające zasady sprzedaży mieszkań komunalnych z roku na rok korzystniejsze dla nabywców lokali - mówi Agnieszka Kupryjaniuk. - Obecnie, pomimo możliwości wykupu za 1 proc. wartości rynkowej (co oznacza średnio około 1500 zł za lokal), zainteresowanie nabyciem jest znikome. Dzieje się tak głównie z powodu zadłużenia lokali.

Z 99-procentową bonifikatą gmina sprzedała w 2012 r. siedemnaście lokali. Łączne dochody ze sprzedaży wyniosły niecałe 33 tys. zł. Natomiast w



FOT. KATARZYNA ŁĄŻEWSKA

Jeszcze można wykupić mieszkania na preferencyjnych warunkach

I półroczu 2013 r. sprzedano sześć lokali za łączną kwotę blisko 8,5 tys. zł. Jednocześnie w 2012 r. miasto wydało na administrowanie i fundusz remontowy ponad 456 tys. zł. W tym roku wydatki sięgną ok. 330 tys. zł.

Od kilkunastu lat niecierkawie przedstawia się również sytuacja sochaczewskiego Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej. Kwota, jaką najemcy są winni ZGM z tytułu opłat za korzystanie z lokali, na koniec września 2013 r. wynosi 2 772 116 zł. Natomiast zobowiązania ZGM wobec kontrahentów wynoszą aż 1 867 686 zł. Najwięksi wierzyciele zakładu to ZWiK (1 309 854,03 zł) i wspólnoty mieszkaniowe (146 113,82 zł). Rada Miasta na ostatniej sesji podjęła uchwałę o likwidacji samorządowego zakładu budżetowego - ZGM i przekształceniu go w jednostkę budżetową pod nazwą Zakład Gospodarki Komunalnej.

- Mówiąc najprościej, dzięki zmianie formy prawnej tej instytucji, tyle ile będzie kosztowało utrzymanie zasobu, tyle gmina wyda ze wspólnego budżetu. Odbę-

dzie się to niestety kosztem inwestycji miejskich - wyjaśnia Agnieszka Kupryjaniuk. - Stąd głównym celem polityki mieszkaniowej jest pozostawienie tylko lokali socjalnych z przeznaczeniem dla najuboższych osób. Pozostały zasób skierowany zostanie do sprzedaży. Miasto nie uniknie też urealnienia czynszów, zgodnie z zasadą: korzystający płaci tyle, ile to kosztuje. Ważnym zadaniem naszego samorządu będzie również obniżenie kosztów administrowania i wzmoczenie windykacji oraz obniżanie kosztów mediów.

Zdaniem pani naczelnik konieczne jest objęcie wszystkich, którzy potrzebują pomocy w utrzymaniu mieszkań dodatkami mieszkaniowymi i obniżanie czynszu na uzasadniony wniosek. Dla burmistrza pierwszeństwo mieć będzie ochrona wykluczonych i niewydolnych finansowo rodzin. Ważnym zadaniem będzie dochodzenie należności od osób, które, pomimo posiadania środków finansowych, unikają płacenia.

Agnieszka Poryszewska

Z mieszkańcami o bezpieczeństwie

■ Druga debata społeczna dotycząca bezpieczeństwa mieszkańców powiatu sochaczewskiego odbędzie się w dniu 11 grudnia w godzinach 17:00 - 19:00 w sali konferencyjnej Starostwa Powiatowego przy ulicy Marszałka J. Piłsudskiego 65 w Sochaczewie.

Zakłócenia porządku publicznego w miejscu zamieszkania, potrzeba zmiany organizacji ruchu na skrzyżowaniach, bezpieczeństwo w szkole - te i inne problemy mogą zgłaszać

mieszkańcy Mazowsza podczas debat społecznych.

W debatach weźmie udział wojewoda mazowiecki oraz komendant wojewódzkiej policji. Organizatorami debat na terenie mazowieckiego garnizonu policji są wojewoda mazowiecki i Komenda Wojewódzka Policji w Radomiu. Mieszkańcy otrzymają również szczegółową informację na temat realizacji wniosków zgłoszonych przed rokiem oraz będą mogli zgłaszać kolejne.

Niebezpieczna obwodnica

■ Rok temu w Starostwie Powiatowym odbyła się pierwsza debata na temat poprawy bezpieczeństwa w naszym rejonie z udziałem wojewody mazowieckiego, komendanta wojewódzkiego policji, władz samorządowych całego powiatu sochaczewskiego oraz mieszkańców.

Zaproszeni goście, a szczególnie pan wojewoda, wysłuchali oczekiwań mieszkańców oraz władz samorządowych dotyczących poprawy bezpieczeństwa na naszym terenie. W czasie tej debaty zgłoszono ponad 20 postulatów, które miały być realizowane i wdrażane w celu poprawy bezpieczeństwa. Jednym z nich była naprawa oświetlenia skradzionego na obwodnicy i moście w Boryszewie. Niestety postulat ten nie został ani wdrożony, ani zrealizowany. Przez „egipskie ciemności” na obwodnicy i chodniku od ul. 15 Sierpnia do

mostu jest coraz więcej kolizji drogowych, za które pośrednio odpowiada zarządca tej drogi, czyli GDDKiA.

W tym roku w maju mieszkaniak Kuznociński spadł z nasypu, doznał urazu głowy i po kilku dniach zmarł. Ostatnio, w sobotę 9 listopada, około godziny 23.20, jadący od strony Płońska kierowca seata uderzył w znak drogowy, który z powodu ciemności na obwodnicy za późno zauważył. Takich zdarzeń przez cały rok było kilka. Nikt nie poniósł żadnej odpowiedzialności za brak oświetlenia.

W grudniu tego roku odbędzie się kolejna debata w starostwie powiatowym na temat poprawy bezpieczeństwa. Reprezentant wojewody ma przedstawić realizację postulatów zgłoszonych przez mieszkańców w zeszłym roku. Ciekawe jak wytłumaczy fakt, że jeden z najważniejszych wniosków nie został w ogóle zrealizowany. (jw)

REKLAMA

„SPOŁEM”
Powszechna Spółdzielnia Spożywców w Sochaczewie

Szynka krucha (Pekpol)	22,99 zł/kg
Kielbasa toruńska extra (Stół Polski)	13,99 zł/kg
Parówkowa (Pekpol)	9,99 zł/kg
Serek homogenizowany 200 g waniliowy (Mlekpól)	1,89 zł/szt.
Jogurek truskawka 290 g (Zott)	1,09 zł/szt.

Promocja obowiązuje w dniach od 19 do 25 listopada

ZS-25

KANTOR

Tel. 721 88 47 47

Sochaczew, ul. Wąska 13B

BAL SYLWESTROWY 2013

HEGOR

Sochaczew, ul. Gwardyjska 12

608 603 971; 46 862 31 31 w. 13

380,- OD PARY

NAGRODA GŁÓWNA ZWROT KOSZTÓW BALU

OPRAWA MUZYCZNA - ZESPÓŁ MODELS

Zatrudnimy:

PAKOWACZY

- pakowanie
- etykietowanie
- składanie zestawów promocyjnych markowych produktów
- praca od zaraz
- system pracy II lub III zmianowy
- wymagana książeczka Sanepidu

Praca w okolicach Błonia, Sochaczewa

Od Kandydatów oczekujemy:

- dyspozycyjności
- motywacji do pracy
- zdolności manualnych

tel. 22/744-52-61, 660-157-360
Verso APT Sp. z o.o.
nr certyf. 6695

ZS-1297

Dwóch zwycięzców i trzy inwestycje w ramach SBO

Jak już wiemy, pula miliona złotych z pierwszej edycji Sochaczewskiego Budżetu Obywatelskiego zostanie podzielona na trzy zwycięskie projekty. 15 listopada wyłonione w głosowaniu propozycje zostały wpisane do projektu budżetu miasta na 2014 rok. Czas na pierwsze komentarze zwycięzców i parę słów na temat planów realizacji inwestycji.

Przypomnijmy, najwięcej osób (2376) zagłosowało na projekt budowy boisk przy Zespole Szkół w Chodakowie. - Ale ulotki to tylko sucha informacja, nasza wygrana nie byłaby możliwa, gdyby nie praca całego sztabu zaangażowanych w to osób. Wszyscy uczniowie i ich rodzice a także pracownicy szkoły zachęcali swoich znajomych i rodziny do oddania głosu na naszą propozycję - dodaje dyrektor.

Widać zatem, że najprostszą metodą okazała się najsukcesowniej. Dowodem na to może być chociażby fakt, iż nie tylko sami mieszkańcy Chodakowa poparli projekt budowy przyszkolnego boiska. Wielu sochaczewian także z innych dzielnic miasta zaznaczyło ten projekt.

Ulotki ze swoimi propozycjami rozdawało także Stowarzyszenie Promocji i Rozwoju Miasta Sochaczew - pomysłodawcy drugiego i trzeciego dofinansowanego projektu. Główny nacisk położyli jednak na inny kanał promocji.

- Nasze projekty skierowane są do ludzi młodych. Dlatego akcję propagowania naszych pomysłów w największym stopniu postanowiliśmy przenieść do Internetu. Za pośrednictwem Facebooka rozprzestrzenialiśmy informację o naszych propozycjach. Jak widać przyniosło to oczekiwa-

ny efekt - powiedział prezes SPRMS Tomasz Flakowski.



Jak widać, inwestycja w przyszkolne boisko w Chodakowie jest niezwykle potrzebna

Nowoczesny obiekt sportowy

Baza sportowa chodakowskiego Zespołu Szkół to obecnie niewielka sala gimnastyczna i zniszczone boisko asfaltowe. Dzięki 800 tys. zł z SBO już od wiosny przyszłego roku ma się to zmienić. W ramach inwestycji powstanie boisko do piłki nożnej z naturalną murawą, o wymiarach 80 x 45 m. Wokół boiska przebiegać będzie 4-torowa bieżnia lekkoatletyczna o długości okrążenia 300 m. Wybudowane zostaną także dwa oddzielne place gry. Pełnowymiarowe boisko do koszykówki, najprawdopodobniej z kuczukową nawierzchnią, które będzie również przystosowa-

ne do gry w siatkówkę. Drugi plac stanie się pełnowymiarowym boiskiem do piłki ręcznej i jednocześnie, gdy zostanie podzielony na 4 części, przyjmie funkcje boisk do badmintonu. Dodatkowo, na miejscu istniejącej tam obecnie nawierzchni asfaltowej, będzie się mieścił kort tenisowy.

- Prace rozpoczną się dopiero wiosną, w zależności jak pogoda nam na to pozwoli. Ale już od początku przyszłego roku planujemy przygotowywanie terenu pod budowę. W ramach tego będziemy musieli powycinać rosnące tam drzewa, krzewy i porozbierać betonowe konstrukcje - powiedział dyrektor Zbigniew Pakuła. Termin wykonania inwestycji to cały 2014 rok, lecz jestem optymistą. Mam nadzieję, że 1 września uroczystość inauguracji roku szkolnego odbędzie się już na nowo wybudowanym obiekcie - powiedział dyrektor.

Kino pod chmurką

Kino plenerowe w muszli koncertowej to projekt, który wśród wszystkich dwudziestu poddanych pod głosowanie propozycji posiadał najniższą orientacyjną wartość inwestycyjną w wysokości 6.800 zł. Sama realizacja pomysłu wydaje się być dosyć prosta. Wystarczy białe płótno, które będzie służyć jako ekran, rzutnik multimedialny i kolumny nagłośnieniowe. Wielu mieszkańców ciekawi jednak, jak i kiedy zacznie to funkcjonować.

- Planujemy, że seanse będą odbywać się co dwa tygodnie,

zapewne w weekendy, w okresie wakacyjnym (lipiec, sierpień). W najbliższe lato przewidujemy zatem cztery projekcje - powiedział prezes SPRMS.

Kiedy i co obejrzymy w letnim kinie plenerowym, będzie w dużej mierze zależne od faktycznego zainteresowania widzów, którzy zdecydują się na wspólny seans na powietrzu.

- Wybór repertuaru pozostawimy internautom. W odpowiednim czasie na profilu Facebooka Stowarzyszenia Promocji i Rozwoju Miasta Sochaczew uruchomimy głosowanie nad propozycjami filmów w letnim kinie - zadeklarował Tomasz Flakowski.

Trening na powietrzu

Przedsięwzięcie stworzenia siłowni zewnętrznych i Street Workout Parków na terenie całego miasta miało kosztować w sumie 560 tys. zł. Jednakże jako trzeciemu projektowi pod względem ilości zdobytych głosów, na jego realizację przypadła tylko reszta z milionowej puli w wysokości 193.200 zł. Inwestycja zostanie zatem przeprowadzona w ograniczonym zakresie. Urządzenia do ćwiczeń będą zainstalowane, nie tak jak planowano w sześciu lokalizacjach, lecz tylko w trzech.

- Ze względu na dużą liczbę oddanych głosów na „Boryszewski Park Zdrowia” (konkretniej 1164 co pozwoliło mu zająć 6. miejsce w rankingu SBO) na pewno powstanie siłownia zewnętrzna w Boryszewie - zapewnia Tomasz Flakowski.

Druga będzie się znajdować w Chodakowie, a Street Workout Park zostanie usytuowany na terenie ogródka jordanowskiego przy al. 600 lecia - dodaje.

Jak stwierdza prezes SPRMS, gdyby była lepsza komunikacja między wnioskodawcami, to projekt mógłby zostać zrealizowany w całości. - Wśród 20 poddanych pod głosowanie projektów aż 4 dotyczyły podobnego zamysłu do naszego, z tą różnicą, że skupiały się tylko na jednej lokalizacji. Nasz wniosek był najbardziej kompleksowy i w swoim założeniu miał być z pożytkiem dla wszystkich mieszkańców miasta. Szkoda, bo gdyby okazało się to bardziej spójne, wtedy istniałoby duże prawdopodobieństwo zajęcia pierwszego miejsca w rankingu SBO - komentuje Tomasz Flakowski.

Jak głosowaliśmy

Sochaczewianie okazali się konkretni i zdecydowani. Każdy głosujący mógł skreślić w ankiecie maksymalnie pięć pozycji, jednak, jak pokazują statystyki, mało kto decydował się na poparcie kilku projektów. Wpłynęło w sumie 8397 ważnych ankiet, z których zliczono 14537 głosów, z czego wynika, że statystyczny wyborca zagłosował średnio na 1,73 propozycji. Wniosek - co najmniej 27 proc. wyborców zaznaczyło w ankiecie tylko jedną opcję. Biorąc jednak pod uwagę teorię rachunku prawdopodobieństwa, w rzeczywistości aż połowa wyborców mogła postawić pojedynczy krzyżyk.

Półowę (10) możliwości wyboru stanowiły inwestycje z dziedziny sportu i rekreacji, które w rywalizacji z pozostałymi propozycjami wyszły zwycięsko, zdobywając 61,2 proc. wszystkich głosów (8988/14537). Patrząc jednak na podział kwoty oferowanej przez SBO, zwycięskie projekty biorą aż 99,3 proc. jej sumy.

Ostatnie miejsce w rankingu dwudziestu projektów poddanych pod głosowanie zdobyła propozycja Fundacji Autonomia, pod nazwą „Elektroniczna platforma współpracy miasta i organizacji pozarządowych”.

I jeszcze jedna informacja: tylko 26,8 proc. wyborców zdecydowało się na głosowanie przez internet.

Maciej Frankowski

Ulotki i poczta pantoflowa

- Nasz projekt promowaliśmy za pośrednictwem ulotek. Rozdawaliśmy je w szko-

REKLAMA

**Miejski Ośrodek Kultury
w Sochaczewie
serdecznie zaprasza**

WYSTAWCÓW

którzy chcieliby zaprezentować
swoje rękodzieło artystyczne
podczas kiermaszu świątecznego,
który odbędzie się **21.XII.2013 r.**
w godz. 15.00 - 19.00
w MOK, ul. Żeromskiego 8

Zgłoszenia przyjmowane są osobiście
w biurze MOK (w godz. 8.00 - 16.00)
lub telefonicznie 668-850-335
(ilość miejsc ograniczona)

Koordynator: Joanna Michalak, Żaneta Zielińska

W nowej stacji więcej nerek

W październiku 2001 roku w naszym mieście pojawiła się pierwsza stacja dializ międzynarodowej firmy Fresenius Nephrocare. Dziś, po 12 latach, już niedługo przeniesie się ona do własnej obszerniejszej siedziby.

Początki były skromne, 6 stanowisk, czyli sztucznych nerek wraz ze specjalistycznymi fotelami i oprzyrządowaniem oraz 20 pacjentów. Obecnie w stacji mieści się 13 stanowisk oraz 70 pacjentów. Przyszedł więc moment, że pękająca w szwach stacja dializ zaczęła potrzebować większego lokum. Niestety, osób z niewydolnością nerek ciągle przybywa, a na dodatek znakomita opinia tej placówki przyciąga chorych nawet spoza naszego miasta i powiatu. Stało się jasne, że albo trzeba rozbudować obiekt wynajmowany od szpitala, lub zbudować własny.

Ostatecznie zarząd spółki zdecydował się na to drugie. A ponieważ szpital posiadał niezagospodarowaną działkę o powierzchni 3 tys. mkw., znajdującą się za pawilonem psychiatrycznym, obok sklepu LUX, tak więc po przetargu kupiła ją firma Fresenius Nephrocare za 800 tys. zł brutto.

W czerwcu tego roku ruszyły roboty i, jak widzimy na



FOT. SŁAWOMIR BURZYŃSKI

Trwają ostatnie, kosmetyczne prace przy nowej siedzibie stacji dializ

zdjęciu, są już na ukończeniu. Jak zapewnia kierownik budowy, w grudniu, a więc za dwa tygodnie, budynek będzie gotów do technicznych odbiorów.

Nowa siedziba jest, podobnie jak poprzednia, parterowa, bo tego wymaga specyfikacja prowadzonej tu działalności. Jest jednak niemal dwukrotnie większa, o powierzchni 700 mkw. Pozwoli to na powiększenie głównej sali dializ, mogącej teraz pomieścić 10 - 12 stanowisk oraz wygospodarowanie drugiej na 5 stanowisk.

Zdecydowanie poprawi się komfort przebywających w stacji chorych. Obszerna i wygod-

na poczekalnia oraz szatnia, niewielkie patio dla oczekujących, jak również do wypoczynku po zabiegu, a wszystko przestronne, wygodne i znakomicie wyposażone. Znajdą tam miejsce gabinety: lekarski i zabiegowy a także miejsce na poradnię nefrologiczną.

- Sztuczne nerki, które pracują obecnie w naszej stacji dializ - twierdzi jej szefowa doktor Dorota Śliwicka - są znakomitej jakości i na razie nie wymagają wymiany, zabrane więc zostaną do nowej siedziby. Pojawi się jednak kilka zupełnie nowych, ze względu na zwiększoną liczbę stanowisk.

W nowej przestronnej siedzibie będzie też cieplej, ze względu na lepsze rozwiązania termiczne. Opalana będzie gazem z miejskiego gazociągu. Budynek nowej stacji otacza spora działka, na której pojawiają się wygodne podjazdy i parking a także teren zieleni, by latem pacjenci mogli oczekiwać na dworze. Aby nie przerywać pracy stacji dializ, jeśli tylko zakończą się odbiory techniczne, jak zapewnia Dorota Śliwicka, przeprowadzka nastąpi z dnia na dzień. W niedzielę, kiedy nie ma dializ, przeniesiony zostanie cały sprzęt. Twierdzi, że będzie to możliwe.

Sławomir Burzyński

Zielona Ojczyzna jesienią

Akcja ZIELONA OJCZYŻNA prowadzona jest od maja 2009 roku. Wiele szkół z naszego miasta już wielokrotnie brało w niej udział. Do tej pory zasadziliśmy już 308 drzewek i krzewów.

Akcja prowadzona jest pod patronatem burmistrza Piotra Osieckiego i Mazowieckiego Kuratora Oświaty. W październiku na skwer przy ulicy Hanki Sawickiej przybyły 4-letnie dzieci z grup: SKRZATY i SMERFY z Niepublicznego TĘCZOWEGO PRZEDSZKOLA i posadziły swoje drzewka razem z paniami nauczycielkami: Justyną Pęsiek, Agnieszką Góralczyk i Anną Kupiec. Pomagał im Dariusz Wendrychowicz - zastępca prezesa Klubu WIKING i przewodnicząca SLD pani Henryka Cieślak, która zakupiła wię-



Już przedszkolaki sadzą drzewa i krzewy

szość sadzonek. Następnego dnia przybyły dzieci od 4 do 6 lat z grup: PSZCZÓŁKI, DELFINY i HIPCIE i zasadziły swoje roślinki razem z paniami nauczycielkami: Małgorzatą Wiciak, Klaudią Cuper i Sylwią Sural z Niepublicznego Eko Przedszkola ŚWIAT MALUCHA.

W kopaniu dołków i palikowaniu pomagał Dariusz Wendrychowicz.

Dzieci sadząc własnoręcznie roślinki uzyskują świadomość, że pomimo młodego wieku mogą same zrobić coś pożytecznego dla swojego otoczenia, a ich szlachetny czyn przyczynia się do

budowania lepszego świata. Ostatnie lata to rabunkowe niszczenia żywej przyrody i naturalnego ekologicznego systemu planety. Mamy za trute powietrze, wodę, glebę, a w konsekwencji i żywność. To jest przyczyną wielu chorób, na które zapadamy, a młode pokolenia są coraz słabsze i mniej odporne.

Klub Taekwondo i Karate WIKING składa serdeczne podziękowania pani dyrektor Tęczowego Przedszkola Martynie Szymczak i pani dyrektor Marcie Ostrowskiej z Eko Przedszkola Świat Malucha oraz wszystkim paniom nauczycielkom za przygotowanie akcji. Dziękujemy także pani Henryce Cieślak przewodniczącej SLD. Teraz w naszej ZIELONEJ OJCZYŻNIE rośnie już 325 drzewek i krzewów.

REKLAMA

Loteria z nagrodami

Wybierz swoją drogę do wygranej

Kredyt gotówkowy
Kredyt gotówkowy
Karta kredytowa

JUŻ OD 7,77%

206 x Ekspres
206 x Czajnik ceramiczny
Opel Corsa

BANK SPÓŁDZIELCZY W TERESINIE
ul. Szymanowska 14 tel.: 046 861-37-87
FILIA NR 1 ul. Szymanowska 2 tel.: 046 861-38-69

*RRSO wynosi 13,54% dla kredytu w kwocie 10.000,00 zł, udzielonego na okres 24 m-cie, spłata w stałych ratach miesięcznych, ze stałym oprocentowaniem nominalnym 7,77 %.
Prowizja 500 zł, odsetki 829,88 zł, stała rata annuitetowa 451,25 zł. Całkowita kwota kredytu 10.000,00 zł, koszt kredytu 1 329,88 zł, całkowita kwota do zapłaty 11.329,88 zł.
Udział w loterii z nagrodami biorą kredyty udzielone w okresie od 28.10.2013 do 31.12.2013 r.

LISTY DO REDAKCJI

Sochaczewskie życie

Pamiętam jak remontowana była ulica Warszawska. W pewnym momencie została ona zamknięta. Była już prawie skończona i były wakacje. To był jeden z najpiękniejszych momentów, jakie widziałem.

Mieszkańcy zaczęli po niej chodzić, otwierali okna i wyglądali z nich, a ja patrząc na to wszystko, zacząłem widzieć i, co chyba najważniejsze, czuć życie w tym mieście. Patrząc i czując to wszystko, byłem pod tak wielkim wrażeniem, że do tej pory wracam wspomnieniami do tamtych chwil.

To właśnie takie możliwości, miejsca, powodują że miasto żyje innym rytmem. Że daje się ludziom nie park (bo jest), nie plac przed kościołem (bo jest), tylko to niewymierne „coś”, co powoduje, że to miasto naprawdę zaczynamy kochać. Tęsknię za tym. Mam 40 lat, wychowałem się w Warszawie, tutaj jest moja rodzina. Nie tylko w Warszawie, nie tylko w Sochaczewie, ale wszędzie gdzie byłem, widzę ten „postęp technologiczny”. Zdominował on wszystko co ludzkie. Tutaj podwórko, a tam nie, bo zaoszczędzimy teren, tutaj plac zabaw, jeszcze jeden market... Olaboga, chciałoby się powiedzieć, ale super!

Jednak idąc ulicą, widzę twarze, widzę ludzi, widzę atmosferę. Tak naprawdę ludzie tu są bardzo zamknięci, widziałem wiele innych miast w Polsce i po za nią, i wiem, że tak nie musi być. Właśnie ta chwila, wtedy, w tamte wakacje, gdy ulica Warszawska była zamknięta, pokazała mi, jak proste jest to, by było inaczej. I przeraża mnie coraz bardziej ten postęp, który odbiera człowiekowi człowieczeństwo. Przeraża mnie, że jest to tak ogólnie akceptowane, że tak łatwo zmienić i odebrać to, co powoduje że ludzie naprawdę tworzą domy, ulice, miasta, kraje. A to się dzieje, dzieje za ogólnym przyzwoleniem, że nawet rozmowy na ten temat wydają się absurdem. Czemu?

I ten jeden widok, gdy przez przypadek, wtedy, z tak wielką przyjemnością wychodziłem na balkon, razem z innymi tworząc życie tej ulicy i tego miasta.

Albert Wójcikowski

REKLAMA

SOLID SECURITY Solid - firma o ugruntowanej pozycji na rynku prowadzi obecnie rekrutację, na stanowisko:

PRZEDSTAWICIEL HANDLOWY

Miejsce pracy: Sochaczew

Warunki zatrudnienia:

- Gwarantowane wynagrodzenie podstawowe + system prowizyjny
- Po 3 miesięcznym okresie próbnym - umowa o pracę
- Praca w miejscu zamieszkania i okolicach
- Przygotowanie do pracy w dziale sprzedaży / wsparcie
- Zapewniamy szkolenia sprzedażowe i produktowe
- Narzędzia pracy (telefon służbowy, baza danych)
- Zwrot kosztów paliwa (warunek konieczny - własny samochód)
- Zgodnie z aktywnym pozyskiwaniem Klientów, obsługa posprzedażowa

CV z nr ref. PH/G/Sochaczew, należy składać na adres: rekrutacja.handlowy@solidsecurity.pl Proszę dołączyć klauzule dot. przetwarzania danych osobowych. Kandydat ma prawo dostępu do treści swoich danych oraz ich poprawiania.

ZS-1299

Na wiersze czekamy do 1 grudnia

■ Ostatnie spotkanie dotyczące przygotowań do wydania pierwszej „Antologii Sochaczewskiej Poezji” przyniosło sporo nowości. Warsztaty poprowadził oczywiście Jerzy Jankowski.

Wspólnie z sochaczewskim Centrum Kultury i Miejską Biblioteką Publiczną prowadzimy największą z dotychczasowych akcji literackich na terenie naszego miasta. Jej finałem będzie wydanie unikalnej publikacji - antologii wierszy sochaczewskich poetów. Oceną zgłoszonych prac zajmie się osoba uznana w świecie literackim, niezwiązana z tutejszym środowiskiem. Będzie to mieszkający na stałe w Żyrardowie Jerzy Jankowski. Jest on m.in. autorem książek: „Słownik wotok”, „Śpiewak i cisza” czy „My tu jeszcze wrócimy”. Jego wiersze ukazały się w kilkunastu antologiach.

Zainteresowanie projektem przeszło nasze najśmielsze oczekiwania. Materiały, które do tej pory wpłynęły do naszej redakcji, pozwalają wydać nie jeden, a nawet kilka tomików wierszy.

- Duża część utworów nadaje się do publikacji, są też takie, które wymagają niewielkich poprawek, w zasadzie tylko w dwóch przypadkach autorzy będą musieli trochę popracować nad materiałem - mówi Jerzy Jankowski.

Aby usprawnić prace, wspólnie z dyrektorem Centrum Kultury Agatą Kalińską, po-

stanowiliśmy skrócić termin nadsyłania prac.

- Wiersze przyjmować będziemy do 1 grudnia, a nie jak pierwotnie zakładaliśmy do ostatniego dnia tego miesiąca. Sądzę, że nasi poeci podjęli już decyzję o uczestniczeniu w tym przedsięwzięciu. Wykryształizowała się grupa osób i nie chcemy przeciągać przygotowań - powiedziała nam Agata Kalińska.

Uruchomiliśmy specjalny adres mailowy, na który należy nadsyłać prace: antologia.sochaczew@gmail.com. Ponieważ różne osoby dostarczały różne ilości tekstów uznaliśmy, że jeden autor może przesłać dziesięć wierszy lub ilość materiału odpowiadającą dziesięciu stronom maszynopisu. Jedynie w wyjątkowych przypadkach Centrum Kultury oraz nasza redakcja będzie przyjmować zgłoszenia w formie papierowej. Do prac należy dostarczyć krótką informację o autorze wraz ze zdjęciem. Trzeba mieć ukończone 16 lat.

Jedyna formalność, jakiej należy dopełnić, dotyczy podpisania oświadczenia, w którym stwierdza się, że jest się autorem przekazanych utworów i wyraża się zgodę na ich bezpłatną publikację. Można



Jerzy Jankowski dzielił się swoją wiedzą z poetami

to uczynić w naszej siedzibie przy ul. Żeromskiego 12 lub podczas kolejnego spotkania warsztatowego z Jerzym Jankowskim, które zaplanowane jest na piątek 13 grudnia o godz. 17.

Ostatnie z takich spotkań odbyło się 8 listopada, tradycyjnie w kramnicach. Stanowiło ono połączenie wieczoru poetyckiego i warsztatów z udziałem uczestników projektu i jurora, uzupełnionych o formułę „otwartego mikrofonu”. Dla zebranych przygotowaliśmy niespodziankę.

Z minirecitaliem poezji śpiewanej wystąpiła Jolanta Kawczyńska. Jerzy Jankowski, jako podziękowanie za pracę włożoną w przedsięwzięcie, otrzymał obraz autorstwa Michała Florczaka ufundowany przez Warsztaty Terapii Zajęciowej przy Spółdzielni Inwalidów „Jutrzenka”.

Tę artystyczno-poetycką atmosferę chcemy utrzymać również podczas grudniowych warsztatów, na które już teraz zapraszamy.

Agnieszka Poryszewska



Spotkaniu towarzyszył występ Jolanty Kawczyńskiej

REKLAMA



PRZEDSTAWICIEL HANDLOWY - PRACA DODATKOWA

Przedsiębiorstwo Ekologiczne „Ekoflora” w Kraśniku jest jednym z wiodących producentów nawozów dolistnych w Polsce. W związku z dynamicznym rozwojem firmy poszukujemy aktywnych ludzi dysponujących wolnym czasem (chcących sobie dorobić) do pozyskiwania nabywców na nasze produkty.

Najodpowiedniejszym kandydatem na to stanowisko będzie osoba z wykształceniem rolniczym lub pokrewnym rolniczemu (wyższym lub średnim technicznym) prowadząca własne gospodarstwo rolne lub pracująca w gospodarstwie rolnym (np. u rodziców), zamieszkująca na terenie powiatu ziemskiego Sochaczew.

Osoba ta będzie odpowiedzialna za nawiązywanie kontaktów z rolnikami i promowanie naszych nawozów dolistnych wstępnie tylko na terenie powiatu ziemskiego **Sochaczew**, pozyskiwanie zamówień i nadzorowanie ich realizacji oraz utrzymywanie nienagannyh relacji z naszymi Nabywcami.

Zapewniamy ze swej strony korzystne warunki współpracy, nie kolidujące z dotychczas prowadzoną działalnością rolniczą, sadowniczą, warzywniczą, a także handlową (poza rynkiem nawozów dolistnych), a pozwalające na osiągnięcie znaczących dodatkowych dochodów.

Ze swej strony oferujemy korzystny system wynagrodzenia uzależniony od wyników pracy, szkolenia produktowe, prężny i młody zespół wsparcia marketingowego, technicznego i naukowego oraz elastyczne podejście do warunków współpracy.

Posiadasz wykształcenie rolnicze lub pokrewne rolniczemu (wyższe lub średnie techniczne), dodatkowo może masz doświadczenie w kontaktach z nabywcami rolnymi i znajomość rynku powiatowego? Czy Twoja aktywność zawodowa związana jest z rolnictwem, sadownictwem, warzywnictwem? Może jesteś młodym rolnikiem, który skorzystał lub planuje skorzystać z programu unijnego „Ułatwienie startu młodym rolnikom”? Chcesz sobie dorobić? - ta praca jest dla Ciebie!

Mile widziane będą osoby mieszkające na terenie powiatu ziemskiego **Sochaczew!!!**

W wyniku efektywnej współpracy i dodatkowych ustaleń istnieje możliwość działania na terenie większym niż jeden powiat.

Niezbędna byłaby nam jedna kreatywna osoba. Dla porządku informujemy, że odpowiemy tylko na wybrane oferty. Dla porządku zgłoszenia kandydatów uprzejmie prosimy przysyłać pisemnie (listem) na adres firmy: Przedsiębiorstwo Ekologiczne „EKOFLORA” Siewielec Tadeusz ul. Kolejowa 14, 23-200 Kraśnik.

Ewentualne pytania prosimy kierować do Kierownika Działu Sprzedaży - Dobrosław Rudny, tel. 504 190 037; 504 328 873.

IV TURNIEJ JEDNEGO WIERSZA

■ Wszystkich miłośników poezji, a w szczególności poetów, którzy pragną zaprezentować swoje wiersze przed publicznością i poddać je ocenie profesjonalnego jury, do Miejskiej Biblioteki Publicznej w Sochaczewie zapraszają organizatorzy IV Turnieju Jednego Wiersza.

Głównym trofeum będzie Kałamarz Metafor ufundowany przez lokalną grupę twórców Sochaczewskie Wieczory Literackie. Dla autorów najlepszych wierszy przewidziano nagrody finansowe i rzeczowe. IV Sochaczewski Turniej Jednego Wiersza odbędzie się w ostatni piątek listopada - 29. 11. 2013 r. w Kramnicach Miejskich, ul. 1 Maja 21. Początek imprezy o godz. 18.00.

Wieczór uświetni recital KUBY MICHAŁSKIEGO - piosenkarza, kompozytora, autora tekstów. Szerokiej publiczności znany jest z występów z Cotton Cat oraz koncertów solowych z balladami Leonarda Cohena i Jacka Kaczmarskiego.

Regulamin konkursu dostępny jest na stronie Miejskiej Biblioteki Publicznej <http://bibliotekamiejska.sochaczew.pl/> w zakładce KONKURSY.

**Reklama
w „Ziemie
Sochaczewskiej”!**

● profesjonalne doradztwo
● miła obsługa
● projekt ogłoszenia
przesyłamy
do akceptacji

Barbara Lipińska
reklama@ziemia-sochaczewska.pl
☎ 790-458-406

Niepodległość na tle zamku

Tegoroczne uroczystości patriotyczne związane z obchodami 95. rocznicy odzyskania niepodległości miały wyjątkowy charakter. Uatrakcyjniło je również oddanie po rewitalizacji wzgórza zamkowego.

Dlatego też 11 listopada największe tłumy pojawiły się około godz. 15.00 na zamkowym wzgórzu. Wiele sochaczewian głośno wyrażało swoje zadowolenie i podziw dla tego, co zostało zrobione przez dzieśnięcie miesięcy remontu. Całość kosztowała 5 mln zł, z tym że aż 85 proc. sfinansowane zostało ze środków unijnych.

To również sukces mieszkańców

Wśród zwiedzających znalazły się także władze miasta z wiceburmistrzami Markiem Fergińskim i Stanisławem Wachowskim a także przewodniczącą miejskiej rady Jolantą Gontą. Powiat reprezentowała przewodnicząca Rady Halina Pędziejewska. Przybył też poseł Maciej Małecki, witaliśmy marszałka Mazowsza Adama Struzika, radnego sejmiku Adama Orlńskiego, ks. proboszcza Piotra Żądło oraz prezesa stowarzyszenia „Nasz Zamek” Łukasza Popowskiego. Bowiem to determinacja i wielkie zaangażowanie stowarzyszenia przyczyniły się w dużej mierze do tego, co podkreślano, że rewitalizacja zamkowych murów stała się faktem.

Witano także przedstawicieli policji, straży pożarnej, wojska, ale przede wszystkim mieszkańców, którzy, jak powiedział prowadzący uroczystość rzecznik prasowy burmistrza Robert Małolepszy, też przyczynili się do tego sukcesu, jakim jest uratowanie wzgórza. Przecież to z ich pieniędzy, czyli środków budżetowych miasta, sfinansowano część prac.

- Chciałbym podkreślić - powiedział z kolei wiceburmistrz Marek Fergiński, - że dzięki staraniom wielu osób Sochaczew może dziś pochwalic się wspaniałym produktem turystycznym. Myślę, że dzięki temu będzie bardziej rozpoznawalny w Polsce a także na świecie.

Jak natomiast zauważył marszałek Adam Struzik, fakt, że aż 85 proc. nakładów na remont naszego wzgórza pochodzi ze środków europejskich, daje nam przeświadczenie, iż ci, a więc głównie Prusacy i Szwedzi, którzy w przeszłości nasz zamek burzyli, dziś nieco to rekompensują, pomagając w jego rewitalizacji.

Na kawę w cieniu historii?

- Wydaje mi się, że jest szansa, by w następnym okresie programowania funduszy

z Unii Europejskiej, murów na tym wzgórzu było nieco więcej - dodał marszałek Struzik, a jego słowa przyjęte zostały głośnymi oklaskami.

Po przecięciu wstęgi i uroczystym otwarciu wzgórza zamkowego rozpoczęło się zwiedzanie, komentowanie, fotografowanie. Była też możliwość zapoznania się z wystawą przedstawiającą historię zamku a także poszczególne etapy rewitalizacji, autorstwa Łukasza Popowskiego i Jakuba Milewskiego, pracownika wydziału promocji Urzędu Miasta.

Wśród komentarzy dało się usłyszeć marzenia, aby w tym pięknym widokowym miejscu można było latem usiąść przy stoliku i w cieniu murów napić się kawy lub ochłodzić napojem i odpocząć, obserwując panoramę miasta i okolic. Oczywiście historycy niezbyt przychylnie patrzyli na takie pomysły, ale na pewno podniosłoby to atrakcyjność turystyczną tego miejsca.

Główne obchody Święta Niepodległości odbyły się w centrum miasta. Zanim to jednak nastąpiło, władze Sochaczewa, wraz z posłem Małeckim i marszałkiem Struzikiem, oddały hołd Włodzimierzowi Ignacemu Garbolewskiemu, składając kwiaty na rodzinnym grobie tej zasłużonej dla miasta postaci.

Pod wieczór pl. Kościuszki wypełnili przedstawiciele policji, straży, harcerzy, kombatanów oraz sochaczewskich szkół z pocztami sztandarowymi a także kompania reprezentacyjna 3 Warszawskiej Brygady Obrony Rakietowej stacjonującej na Bielicach. Przybyli też licznie mieszkańcy Sochaczewa, by uczestniczyć w podniosłych chwilach listopadowego święta.

Jak się rodziła niepodległość

Nie zabrakło również władz miasta i zaproszonych gości. W krótkich wystąpieniach podkreślano wartości, jakimi są pamięć o naszej bohaterkiej przeszłości oraz kultywowanie patriotyzmu. Poseł Maciej Małecki zwrócił uwagę na wzorce, jakimi kierowała się II RP, namawiając do czerpania z nich również współcześnie. Za wzór stawiał takie postacie jak Dmowski czy Piłsudski.

Obejrzelśmy też krótką inscenizację w wykonaniu muzealnej grupy rekonstrukcyjnej, ukazującą w jaki spo-



FOT. SŁAWOMIR BURZYŃSKI

sób w Sochaczewie w roku 1918 przejmowano władzę od Niemców. Komentatorem tych zdarzeń był adiunkt naszego muzeum Jakub Wojewoda.

W międzyczasie każdy z obecnych mógł zapalić własny znicz, biały lub czerwony i w ten sposób budować z nich świecącą polską flagę. Tak oddano hołd wszystkim walczą-

cym w przeszłości o wolność polskiego narodu.

Obchody na placu zakończył apel pamięci poprowadzony przez kapitan Małgorzatę Milik. Po jego zakończeniu zebrani przeniesli się do kościoła św. Wawrzyńca, by wysłuchać koncertu w wykonaniu chórów i orkiestry kameralnej Państwowej Szkoły Muzycz-

nej w Sochaczewie pod dykcją Iwony Niemyjskiej i Daniela Zielińskiego. Młodzież zaprezentowała się w patriotycznym repertuarze. Usłyszeliśmy m.in. „Pierwszą Kadrową”, „Wojenka, wojenka”, „Ostatni mazur”, „Deszcz jesienny” i oczywiście „Pierwszą brygadę”.

Następnie mszę za ojczyznę odprawili trzej probosz-

czowie sochaczewskich parafii, księża Piotr i Zbigniew Żądło oraz Kazimierz Wojtczak, a swym występem uświetnił ją Chór Towarzystwa Śpiewaczego Ziemi Sochaczewskiej. Święto Niepodległości zakończyły efektowne fajerwerki nad odrestaurowanymi murami zamku książąt mazowieckich.

Małgorzata Pałuba

Trzy dni z Tuwimem

„Jeden najpiękniejszy wiersz” - pod takim hasłem przebiegały trzydniowe obchody Roku Juliana Tuwima, które odbyły się w dniach 13-15 listopada w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Sochaczewie.

„Trzy dni z Tuwimem” rozpoczął maraton czytania najpiękniejszych wierszy poety. Swoje ulubione utwory 13 listopada najmłodszym mieszkańcom naszego miasta czytali: Marek Fergiński zastępca burmistrza, Halina Pędziejewska dyrektor MOK, Beata Okraska-Ćwiek naczelnik wydziału edukacji UM, Barbara Bronicz dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej oraz panie ze Stowarzyszenia Uniwersytet Trzeciego Wieku.

W głośnym czytaniu uczestniczyły maluchy z pięciu sochaczewskich przedszkoli, które niejednokrotnie udowodniły, iż takie wiersze jak „Lokomotywa”, „Abecadło” czy „Murzynek Babmo” znają na pamięć.

Na tegoroczne obchody złożyły się także dwa konkursy - recytatorski oraz plastyczny.

14 listopada do konkursu przystąpiły sześciolatki, uczniowie klas I - III oraz IV - VI. Ostatniego dnia swoje zdolności recytatorskie zaprezentowali gimnazjaliści, uczniowie szkół ponadgimnazjalnych oraz osoby dorosłe. Miłośnicy poezji Juliana Tuwima mogli swoje emocje wyrazić także biorąc udział w konkursie plastycznym pt. „O rany Julek”. Dyplomy i nagrody zostały wręczone 15 listopada podczas uroczystego podsumowania.

W Powiatowym Konkursie Recytatorskim noszącym tytuł „Jeden najpiękniejszy wiersz” komisja konkursowa, w skład której weszła Barbara Sobkowicz, Anna Sobkowicz-Folle oraz Barbara Bronicz brała pod uwagę m.in. opamiętanie pamięciowe wiersza, dykcję, zrozumienie zawartych w utworach treści oraz odpowiednie ich przekazanie.

W kategorii wiekowej „przedszkolaki” pierwsze miejsce komisja przyznała Aleksandrze Błaszczuk z Miejskiego Przedszkola nr 6. Drugie miejsce zdobył Piotr Biernacki z Akademii Prymusa, zaś trzecie Izabela Stachlewska z MP nr 6.

W kat. klasy I - III najlepszą recytatorką okazała się Kornelia Staniec z SP nr 3, tuż za nią uplasował się Dawid Błaszczuk, uczeń sochaczewskiej „siódemki”, a miejsce trzecie przyznano Adamowi Podkańskiemu z ZS w Kozłowie Biskupim.

W kat. klas IV - VI najlepiej zaprezentowała się Julia Gontarz z SP 3, miejsce drugie należało do Julii Rumińskiej z SP w Paprotni, natomiast trzecie jury przyznało Julii Molak z iłowskiej podstawówki.

Gimnazjalistą, który zdobył pierwsze miejsce okazał się Szymon Klata z Gimnazjum w Teresinie. Drugą lokatę komisja przyznała Agnieszce Pakocy z Gim. nr 3, zaś trzecią otrzymała Zuzanna Paduch z Gimnazjum ZSO im. F. Chopina.



Maraton czytania wierszy rozpoczął wiceburmistrz Marek Fergiński

W kategorii uczniowie szkół ponadgimnazjalnych na pierwszym miejscu uplasował się Dawid Domański, uczeń ZS im. J. Iwaszkiewicza, a na drugim Barbara Gołębiowska z tej samej szkoły. W kat. osób dorosłych najlepiej zaprezentowała się Maryla Wasiak.

Na konkurs plastyczny nadesłano ponad osiemset prac z przedszkoli i szkół podstawowych z terenu powiatu sochaczewskiego. Jury w składzie: Anna Pałys, Elżbieta Maciątkiewicz i Katarzyna Raubo, oceniając najlepsze prace, kierowało się pomysłowością uczestników, użyciem ciekawych materiałów, kompozycją pracy, ale przede wszystkim samodzielnością wykonania.

W kategorii klasy 0 - III jurorzy pierwsze miejsce przyznali Konradowi Kalińskiemu z Miejskiego Przedszkola nr 3. Na miejscu drugim znalazła się praca Alicji Nowak z MP nr 6, a na trzecim Darii Celedy z MP nr 1.

W kat. klasy IV - VI za najładniejszą pracę plastyczną pierwsze miejsce otrzymała Patrycja Bieryta z SP w Kozłowie Biskupim, drugie Natalia Jesiołowska z SP w Janowie, zaś na trzecim uplasowała się Natalia Adamczyk z SP w Kozłowie Biskupim.

O ocenę turnieju „Jeden najpiękniejszy wiersz” zapytaliśmy jego pomysłodawczynię - Barbarę Sobkowicz. - Poziom konkursu był wysoki, recytatorzy bardzo się starali, ale podczas prezentacji nasunęło mi się pytanie: Tuwim dla recytatora, czy recytator dla Tuwima - mówi Barbara Sobkowicz. - Poezja Tuwima bawi nas, śmieszy, pobudza do refleksji. Kiedy więc czytamy (słuchamy) piękne słowa autora „Lokomotywy”, wówczas to Tuwim jest dla nas. Podziw, wzruszenie, jakich dostarcza nam ta poezja, prowadzi do chęci podzielenia się naszym zachwytem z innymi. Okazją do tego szlachetnego dzie-



Konkurs plastyczny był jednym z punktów programu

lenia się była nasza impreza. To teraz recytator stał się kimś ważnym dla Tuwima. Teraz zadaniem recytatora było przekazanie piękna jego słowa, bogactwa zawartych w tej poezji treści. A więc słowo, wiersz są najważniejsze. Nie może ot tak sobie zniknąć w powodzi niepotrzebnych gestów, nadmiernej modulacji głosu czy w przerysowanym kostiumie. Przemyślny to, bo być może zdarzy się okazja do zaprezentowania „jednego najpiękniejszego wiersza” innego poety - dodaje B. Sobkowicz.

Tegorocznym obchodom towarzyszyło także spotkanie z Agnieszką Frączek, która z wykształcenia jest germanistką, a z zamiłowania autorką wierszy i opowiadań dla dzieci, m.in. „O rany Julek! O tym, jak Julian Tuwim został poetą” czy „Przedszkoludki. Sto radości i dwa smutki”. Jak mówiła podczas spotkania, niesamowitą frajdę sprawia jej zabawa z językiem, złasz-

cza w twórczości dla najmłodszych.

Kolejnym punktem programu było spotkanie autorskie z Magdaleną Węgrzynowicz-Plichtą „Poetka pocie w 60. rocznicę śmierci Juliana Tuwima”, która sochaczewskiej młodzieży przybliżyła twórczość Tuwima oraz zaprezentowała własne utwory. Małgorzata Węgrzynowicz-Plichta jest prezesem krakowskiego oddziału Związku Literatów Polskich, dlatego więcej o tym wydarzeniu napiszemy w kolejnym numerze „ZS”.

Zakończenie miejskich uroczystości umilił mini-recital muzyczno-poetycki, w którym nie zabrakło utworów Tuwima oraz największych szlagierów z repertuaru m.in. Hanki Ordonówny i Anny German. Zaprezentowali je podopieczni Miejskiego Ośrodka Kultury w Sochaczewie pod kierunkiem Piotra Milczarka.

Katarzyna Łażewska

Muzyczna uczta w przeddzień Święta Niepodległości



Zespół Ludowy „Wianeczek” zaprezentował się w tańcach narodowych

Wzruszający koncert pt. „Jedna jest Polska”, podczas którego zaprezentowano najpiękniejsze pieśni patriotyczne oraz tańce ludowe, odbył się 10 listopada w Miejskim Ośrodku Kultury w Boryszewie. Koncert przyciągnął tłumy sochaczewian.

- Serdecznie witam wszystkich gości w przeddzień bardzo ważnego dla wszystkich Polaków święta - Święta Niepodległości - przywitała publiczność Halina Pędziejewska, dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury w Sochaczewie, który był organizatorem niedzielnego koncertu. Występ zainaugu-

rowała Sochaczewska Orkiestra Kameralna Camerata Mazovia pod dykcją Artura Komorowskiego, która swój występ rozpoczęła od „Mazurka Dąbrowskiego”. Gdy na sali rozbrzmiały dźwięki hymnu, wiele osób nie kryło wzruszenia. Następnie muzycy zaprezentowali Mazurę z opery „Hal-ka” S. Moniuszki oraz suitę tańców polskich T. Kiesewettera. Orkiestra zmierzyła się też z trzema Mazurkami F. Chopina.

- Są to piekielnie trudne utwory, zwłaszcza gdy są grane bez fortepianu, ale my postanowiliśmy tego wieczoru dla państwa zaryzy-

kować - mówił żartobliwie Artur Komorowski. Nie zabrakło także utworów I. J. Paderewskiego, takich jak: „Pieśń miłosna” i „Menuet”.

Z kolei w repertuarze Chóru Towarzystwa Śpiewaczego Ziemi Sochaczewskiej pod batutą Ewy Szałapskiej znalazły się m.in. utwory z opery „Krakowiacy i Górale” Bogusławskiego. Niezwykle emocje wśród gości wywołały pieśni „Sercu najmilejsza” oraz „Jedna jest Polska”. Na zakończenie soliści postanowili zadedykować publiczności „Hymn do wolności” O. Petersona.

Wyjątkowo urokliwy i radosny był występ Dzie-

cięcego Zespołu Ludowego „Wianeczek” ze Szkoły Podstawowej w Kęszycach, prowadzonego przez Katarzynę Proch. Mali artyści, przy akompaniamencie Cameraty Mazovii, wykonali najbardziej znane polskie tańce narodowe, a biesiadne piosenki takie jak: „Zasiali górale” czy „Miała baba” podbiły serca publiczności, która wszystkim wykonawcom podziękowała gromkimi brawami i owacjami na stojąco. Niedzielny koncert był kolejną imprezą z cyklu Sochaczewska Jesień Kulturalna.

Katarzyna Łażewska

Stary Chodaków ożył

■ To już trzecia wystawa organizowana wspólnie przez Miejski Ośrodek Kultury w Chodakowie i pasjonata starej fotografii Waldemara Bronicza. Tym razem połączona została z promocją wydanej właśnie przez niego książki o starym Chodakowie.



FOT. SŁAWOMIR BURZYŃSKI

W pokazie tym, w odróżnieniu od poprzednich, autor na około 300 fotogramach starał się zaprezentować głównie widoki z życia codziennego mieszkańców. Wystawa obejmuje okres międzywojenny, gdy fabryka powstawała oraz pierwsze lata powojenne.

- W poprzednich wystawach - mówi Waldemar Bronicz - było znacznie więcej ujęć fabryki a także sportu, czyli głównie poszczególnych sekcji klubu Bzura. Teraz natomiast

pokazujemy prywatne życie mieszkańców. Spotkania w parku, na przystani i w innych miejscach Chodakowa. Jest też wiele fotografii z Trojanowa, a na nich często pojawia się ks. prymas Stefan Wyszyński. Sądzę, że to wyjątkowo cenna pamiątka.

W podobnym tonie wystąpił również wiceburmistrz Marek Fergiński:

- Dzięki temu, że spotkał się tutaj, możemy przebiec się w czasie, oglądając

zamknięte w kadrze obrazy, które przypominają nam lata świetności Chodakowa. Także wydana przez autora wystawy książka traktuje o sprawach miasta, którego co prawda na mapie już nie ma, ale jest ono w sercach wielu tu zgromadzonych.

Wystawa jest oczywiście wyjątkową okazją do wspomnienia o tym, jak było kiedyś, do przypominania jak wyglądali, jak ubierali się dziadkowie czy rodzice chodakowian,

albo oni sami w okresie dzieciństwa. Zresztą dzieci, w różnych sytuacjach, widzimy tu wyjątkowo wiele.

Z kolei książka „Wspomnienia z dawnego Chodakowa”, jak zapewnia autor, nie jest książką w żadnej mierze historyczną. Dlatego też można ją czytać w dowolnym miejscu, zawiera bowiem niepołączone chronologicznie wspomnienia. Na przykład o tym, jak to w latach 80. zatrzymał się w Sochaczewie ja-

dący do Hongkongu słynny Orient Express lub o rodzicach Fryderyka Chopina, którzy poznali się dzięki hrabinie Ludwice Skarbek i staroście Ewie Łączyńskiej z Kiernowic. Gdyby te panie się nie znały, prawdopodobnie Fryderyk nigdy by się nie urodził. Jest tam też wspomnienie o chodakowskich, zapomnianych dziś, neonach z lat 60. oraz wiele innych.

Kolejną atrakcją wernisazu wystawy były niewątpli-

wie projekcje filmów również ukazujących życie w dawnym Chodakowie. Składały się na nie fragmenty rozmaitych zdarzeń, kręcone przed laty przez Janusza Błazewskiego, który teraz zaprezentował je zebrany przy pomocy archiwalnego dziś projektora Euming MARK 605D na taśmie 8 mm. Dzięki temu pokazowi stary Chodaków naprawdę ożył.

Sławomir Burzyński

Sochaczewianin Roku - nominacje 2013

■ Już po raz szesnasty wybierać będziemy Sochaczewianina Roku. Zwracamy się więc do wszystkich mieszkańców miasta i powiatu sochaczewskiego, aby zechcieli wziąć udział w tej edycji plebiscytu. Przypomnijmy, że jego celem jest prezentowanie i popularyzowanie osób, które w mijającym roku wyróżniły się swoją działalnością na rzecz Sochaczewa i lokalnej społeczności. Mamy już szesnastu, zarówno indywidualnych jak i grupowych posiadaczy tego prestiżowego tytułu i dobrze ponad setkę nominowanych. Czekamy na państwa propozycje i zgłoszenia. Dziś pierwsza nominacja.

Władysław „Gudonis” Komendarek

Ten wybitny muzyk z Sochaczewa zaznaczył już swoją obecność na przełomie lat 70. i 80. w legendarnej grupie Exodus. Od połowy lat 80. nasz kompozytor i organista umacniał stale swoją pozycję na rynku muzyki elektronicznej, stając się przez lata prawdziwą jej legendą. Na koncie posiada ponad 25 albumów autorskich, wydanych na płytach analogowych, kasetach i płytach CD. Jednak rok 2013 był dla Komendarka rokiem wyjątkowym.

Przede wszystkim obfitywał w wiele koncertów, przeglądów i festiwali, budujących jego pozycję cesarza polskiej elektroniki. Ukazały się również płyty. Między innymi dwie w USA: „Kupcy czasu” i „Truciele świadomości”. Z kolei angielska wytwórnia wydała krążek „Chronowizor”, który później wznowiony został przez Amerykanów na tamtejszy rynek. Świadczy to o ponadregionalnym uznaniu dla tego artysty.

Nie mniej ważne rzeczy zdarzyły się jednak na jesieni. Powstał mianowicie pierwszy film o muzyku i człowieku - Władysławie Komendarku - „W kosmosie zawsze jest dobrze”. Swoją premierę miał on podczas łódzkiego Międzynarodowego Festiwalu Producentów Muzycznych Soundedit, a najprawdopodobniej już niedługo wyemitowany zostanie przez polską telewizję.

Również w czasie tego festiwalu nasz kompozytor uhonorowany został prestiżową nagrodą „Człowieka ze Złotym Uchem”. Statuetkę wręczono mu na kończącej festiwal gali. To nagroda przyznana za szczególną wrażliwość muzyczną, dzięki której jest tu gdzie jest i ani myśli o emeryturze, mimo ukończenia w październiku 65 lat. Bo, jak mówi nawiązując do tytułu filmu: „W kosmosie nie obchodzi się urodzin, to taki ziemski zwyczaj”.



Wszystkie te zdarzenia kończącego się 2013 roku skłoniły nas do zaproponowania kandydatury Włady-

śława Komendarka do plebiscytu „Sochaczewianin Roku 2013”. (bus)

Poznaliśmy najlepszych w ortografii i śpiewie

■ Podsumowanie konkursów ortograficznych oraz piosenki patriotycznej, które były skierowane do uczniów ze szkół podstawowych i gimnazjalnych z terenu powiatu sochaczewskiego, odbyło się w środę 13 listopada w chodakowskim Zespole Szkół.

Zespół Szkół im. F. Chopina w Chodakowie był organizatorem trzech konkursów (dwóch ortograficznych i piosenki patriotycznej), które odbyły się na początku listopada. Podsumowanie oraz wręczenie nagród laureatom odbyło się 13 listopada w siedzibie szkoły. Patronat nad przedsięwzięciem objął burmistrz Piotr Osiecki.

W I Powiatowym Konkursie Ortograficznym „Ortoludek” pierwsze miejsce zajęła Patrycja Stępień z SP nr 3. Drugie miejsce zdobyły ex aequo: Paulina Targaszevska z SP nr 2, Eliza Józwik z SP nr 4, Maria Wiliamska - również uczennica „czwórki” oraz Mateusz Gradziński z sochaczewskiej „siódemki”. Miejsce trzecie zdobyła Magdalena Barlak, uczennica SP nr 4.

W VIII Powiatowej Ortograficznej Gimnazjady najlepszy okazał się Szymon Bąbała z Gimnazjum Powiatowego, na miejscu drugim uplasował się Marcin Tekliński, uczeń tego samego gimnazjum, zaś miejsce trzecie należało do Pawła Urbańskiego z Gimnazjum nr 1.

Aby szczególnie uczcić pamięć odzyskania niepodległości i oddać hołd tym,

k którzy zginęli, uczniowie podstawówek i gimnazjów postanowili zaprezentować swoje zdolności wokalne w I Powiatowym Konkursie Piosenki Patriotycznej.

Komisja, w skład której weszli: Czesław Cieślak, Albert Szulczyński i Iwona Pączek oceniając uczniów brała pod uwagę przede wszystkim zdolności wokalne, muzykalność i dobór repertuaru.

W kategorii soliści klas I – III pierwsze miejsce zajęła Maria Stasiak z SP nr 4, drugie Karolina Jędrzejewska z SP nr 3, zaś trzecie Jagoda Złoch z Niepublicznej Szkoły Podstawowej „Akademia Prymusa”. W kategorii zespoły klas I – III zwycięzcami okazali się: Aleksandra Janiak, Alan Wasilewski, Bartłomiej Kądziela i Julia Gers, uczniowie ZS w Sochaczewie. Drugą lokatę jury postanowiło przyznać: Miłoszowi Pędowskiemu, Dawidowi Błaszczkowi, Mateuszowi Plichcie i Szymonowi Zapłacie, także uczniom ZS. Na miejscu trzecim znaleźli się: Sandra Rosiak, Zuzanna Kłosowska, Antoni Więcek i Filip Kisiołek z „Akademii Prymusa”. Najlepszą solistką w kategorii klas IV – VI okazała się Julia Górnicka z SP 2, tuż za nią znalazła się Daria



Laureaci tegorocznego konkursu zaśpiewali między innymi „Przybyli ułani”

Kobierecka z ZS w Kątach, a trzecie miejsce należało do Dominika Kowalskiego z ZS w Sochaczewie. W kategorii zespoły klas IV – VI najlepszymi wokalistami byli: Oliwia Adamczyk, Daria Kobierecka, Jakub Niemyjski i Adam Owczarek - uczniowie ZS w Kątach. Na drugim miejscu uplasowały się: Agnieszka Adamiak, Agata Krasucka, Małgorzata Brzeska oraz Aleksandra Matyjek z sochaczewskiej „czwórki”. Trzecie miejsce zdobyły natomiast uczennice sochaczewskiego ZS: Julia Więckowska, Emilia Więckowska, Wiktor Pisarek i Patrycja Bączek.



Maria Stasiak zachwyciła swoim głosem w piosence „Warszawo ma”

Najlepszą solistką w kategorii gimnazja okazała się Dominika Piotrowska z Gim. w Iłowie. Na miejscu drugim uplasowała się również uczennica iłowskiego gimnazjum – Sylwia Jurek, zaś na trzecim - Julia Woźnicka z ZS w Sochaczewie.

W kategorii zespoły pierwsze miejsce należało do Dagmary Bukowskiej, Agnieszki Wierzbickiej, Anny Kaloty i Aleksandry Pawlaczyk z Gim. nr 1. Tuż za nimi znalazły się uczennice z teresieńskiego gimnazjum: Zuzanna Śliwińska, Aleksandra Gawor, Justyna Gawor i Natalia Boniecka. Trzecim miejscem mogą pochwalić się gimnazjalistki z Wymysłowa: Joanna Mikulska, Izabela Jankowska, Milena Bińkowska oraz Weronika Żakowska.

Kulminacyjnym programem śródowego spotkania był występ laureatów, którzy zaprezentowali swoje zdolności wokalne. Tego dnia usłyszeliśmy ponadczasowe pieśni takie jak: „Pierwsza brygada”, „Przybyli ułani pod okienko”, „Pierwsza kadrowa”, jak i te bardziej współczesne m.in. „Polskie skrzydła”, „Warszawo ma” czy „Biały krzyż”.

Katarzyna Łażewska

Czy moje dziecko może być dyslektykiem?

■ O dysleksji mówi się coraz częściej, nie tylko w środowisku oświatowym, ale również w prasie i telewizji. Dlatego w szkołach, a nawet w przedszkolach, organizuje się zajęcia, których celem jest poszerzenie wiedzy o trudnościach w uczeniu się.

Służy temu Tydzień Świadomości Dysleksji. Propaguje go w Polsce prof. Marta Bogdanowicz, która od wielu lat zajmuje się tym problemem. W Sochaczewie Europejski Tydzień Świadomości Dysleksji obchodziliśmy po raz drugi. Przyświecało nam hasło: Rodzicu podążaj za swoim dzieckiem.

W ramach tego wydarzenia od 7 do 14 października w Miejskich Przed-



W zajęciach oprócz dzieci uczestniczyli także rodzice

szkolach nr 1,3,4,6 i 7 oraz w Szkole Podstawowej nr 3 zorganizowane zostały różnorodne formy zwracające uwagę na przeciwdziałanie wystąpienia ryzyka dysleksji. Przeprowadzono zajęcia otwarte dla ro-

dziców, wykonano badanie skali ryzyka dysleksji, a nauczyciele biblioteki szkolnej i nauczyciele przedszkoli wykonali gazetki tematyczne. Codziennie prowadzone były dodatkowe zabawy dla dzieci ze zwróceniem

uwagi na te wspomagające rozwój dziecka, pracę mózgu i przeciwdziałające ryzyku dysleksji, m.in. zabawy rozwijające sprawność ruchową, grafomotoryczną, ćwiczenia z wykorzystaniem narządów zmysłu, oraz ćwiczenia logopedyczne. Rodzice otrzymywali broszurkę wskazującą na istotę problemu. Dzieci miały możliwość wysłuchania bajek czytanych codziennie przez nauczycieli wychowania przedszkolnego i pań z biblioteki szkolnej.

Rodzice z wielką uwagą oglądali prezentację multimedialną pt. „Czy moje dziecko może być dyslektykiem”, dotyczącą prawidłowego rozwoju dziecka i prawidłowej wymowy,

jak również uczestniczyli w zajęciach otwartych. To nowe doświadczenie zostało przyjęte z dużą aprobatą dzieci, nauczycieli i rodziców.

Koordynatorzy odpowiedzialni za obchody: Anna Matusiak (SP nr 3), Renata Pakuńska (MP nr 1), Anna Sobieraj (MP nr 3), Magdalena Kawecka (MP nr 4), Dorota Januszewska (MP nr 7), Bożena Przybylak (MP nr 6), Zofia Szydełko (SP3 i doradca metodyczny wychowania przedszkolnego i edukacji wczesnoszkolnej) mają już nowe pomysły na następny rok, licząc, że w następnych latach obchody będą coraz ciekawsze i spotkają się z zainteresowaniem przedszkoli i szkół sochaczewskich.

Jerzy Połomski w MOK

M i e j s k i Ośrodek Kultury w Sochaczewie zachęca do zakupu biletów na niepowtarzalny koncert Jerzego Połomskiego, który odbędzie się w MOK przy ul. Żeromskiego 8 w niedzielę 24.11.2013 r. o godzinie 18.00.

Bilety w cenie 40 zł do nabycia w sekretariacie ośrodka w poniedziałki, środy, czwartki i piątki w godzinach 10.00 - 17.00, we wtorki w godzinach 12.00 - 19.00 lub pod numerem telefonu 46 862-25-02.

Organizatorzy gwarantują występ na najwyższym poziomie i moc niezapomnianych wrażeń.



Marszałek nagrodził „Nasz Zamek”

Stowarzyszenie na Rzecz Historycznej Odbudowy Zamku w Sochaczewie zostało laureatem Nagrody Marszałka Województwa Mazowieckiego za działalność w obszarze kultury. 11 listopada na wzgórzu zamkowym kręcono spot filmowy z udziałem jego członków.

W tym roku Samorząd Województwa Mazowieckiego przyznał swoje nagrody po raz 14. W konkursie wzięły udział stowarzyszenia, fundacje oraz organizacje społeczno-kulturalne i naukowe, działające na terenie naszego województwa. Nagrody przyznawane są osobom fizycznym lub prawnym a także innym podmiotom, które mają szczególne zasługi w zakresie promocji województwa mazowieckiego w kraju i na świecie w dziedzinie twórczości artystycznej, upowszechniania oraz ochrony kultury.

- Nagrody to uhonorowanie pracy i talentu ludzi wybitnych, niepospolitych, którzy kreują dobrą rzeczywistość wokół siebie i działają na rzecz wspólnoty mazowieckiej - mówią organi-

zatorzy.

Laureatem ostatniej edycji zostało Stowarzyszenie na Rzecz Historycznej Odbudowy Zamku w Sochaczewie „Nasz Zamek”. W ten sposób doceniono jego wkład w rewitalizację wzgórza zamkowego i ruin zamku książąt mazowieckich, a więc działania prowadzone niezmennie od 2006 r.

Przypomnijmy, że Stowarzyszenie powstało z inicjatywy Łukasza Popowskiego, historyka, wieloletniego badacza dziejów zamku. W pierwszej kolejności zainteresował się on dyrektora Instytutu Archeologii Uniwersytetu Łódzkiego prof. Leszka Kajzera. Jednocześnie udało się zorganizować na zamku pierwsze od lat 70. wykopaliska archeologiczne. Był to począ-



Prezes Stowarzyszenia Łukasz Popowski udziela wywiadu warszawskiej telewizji

tek rzeczywistych działań na rzecz poprawy sytuacji zabytku. Ich namacalnym efektem jest zrewitalizowane dziś wzgórze. Jak zapewniał podczas uroczystego otwarcia obiektu marszałek województwa Adam Struzik, przedsięwzięcie to należy traktować jako pierwszy etap zmierzający do odbudowy zamku i pełnego zagospodarowania jego otoczenia.

- Bardzo cieszymy się nie tylko z otrzyma-



Przed kamerą wystąpił również Tomasz Karolak

nej nagrody, ale też z tego co usłyszeliśmy podczas otwarcia wzgórza. Nasze stowarzyszenie wykonało pewien plan minimum. Naszym podstawowym zadaniem było przecież uchronienie ruin przed całkowitym unicestwieniem - powiedział nam Łukasz Popowski. - Teraz stawiamy sobie kolejne cele, które dzięki słowom marszałka, wydają się bardziej realne, niż można by przypuszczać.

Nagroda zostanie wręczona członkom stowarzyszenia podczas uroczystej gali, która odbędzie się w poniedziałek 25 listopada w warszawskim teatrze „Kamienica”. Członkowie „Naszego Zamku” brali już udział w nagrywaniu specjalnego spotu filmowego, który przybliży ich dotychczasową działalność. Zdjęcia, które powstawały na zlecenie Urzędu Marszałkowskiego, kręcone były oczywiście na wzgórzu zamkowym.

Agnieszka Poryszewska

Scena należała do jurorów

W piątek 15 listopada rozpoczął się XXI Międzynarodowy Festiwal Chopinowski na Mazowszu. Jak zawsze w ciągu ostatnich lat na początek, w piątek i sobotę, swoje recitale zagrali jurorzy.

W koncercie, odbywającym się pod patronatem burmistrza Piotra Osieckiego, jako pierwszy wystąpił przewodniczący jury Jan Kadłubski, znakomity pianista i profesor w klasie fortepianu Akademii Muzycznej w Warszawie. Zapraszany także do jury wielu prestiżowych konkursów w Europie i na świecie. Zaprezentował się przed festiwalową publicznością w utworach Roberta Schumanna oraz preludiach Fryderyka Chopina.

W koncercie jurorów usłyszeliśmy również profesorów i wybitnych pianistów spoza naszego kraju: Micaela O'Rourke z Irlandii, Murraya McLachlana z Wielkiej Brytanii i Doriana Leljaka z Serbii. Z całą pewnością te inauguracyj-

ne recitale dały wiele satysfakcji i przeżyć miłośnikom muzyki klasycznej. Obok muzyki Chopina, w znakomitym wykonaniu usłyszeliśmy utwory Beethovena, Schumanna, Ravela, Rachmaninowa czy Bacha.

Zanim jednak zabrzmiały pierwsze utwory, na scenie sali koncertowej sochaczewskiej szkoły muzycznej pojawiły się organizatorki festiwalu: dyrektor szkoły Joanna Niewiadomska-Kocik oraz Halina Pędziejewska, dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury. Panie, witając publiczność, jury oraz przedstawicieli władz miasta: przewodniczącą Rady Miasta Jolantę Gontę i wiceburmistrza Marka Fergińskiego, podkreślały fakt, że to już po



Gra Micael O'Rourke z Irlandii

raz 21 mamy okazję uczestniczyć w święcie muzyki Fryderyka Chopina, którego miejsce urodzenia jest tak niedaleko stąd.

Również Marek Fergiński, w imieniu chorego burmistrza, witał uczestników festiwalu, zapewniając, że

to wielka przyjemność dla władz miasta móc wspierać tak ważne artystyczne przedsięwzięcie. Podkreślał też, iż znajdujemy się w szkole muzycznej, która żyje muzyką Chopina i dzięki temu całe nasze miasto żyje Chopinem. Padło

też sakramentalne: Kolejny, XXI Międzynarodowy Festiwal Chopinowski na Mazowszu uważam za otwarty.

Przypomnijmy, że pomysłodawcą festiwalu byli pracownicy Miejskiego Ośrodka Kultury, którzy pragnęli przybliżyć miesz-

kańcom muzykę naszego wielkiego kompozytora. Zwrócili się więc do Państwowej Szkoły Muzycznej z propozycją współpracy podczas takiej cyklicznej imprezy, bo ta posiadała odpowiednie warunki do występów i przesłuchań. I tak w październiku 1993 roku, w przeddzień 144 rocznicy śmierci Fryderyka Chopina, festiwal odbył się po raz pierwszy, jeszcze pod nazwą „Wojewódzkie Przesłuchania Chopinowskie”.

W tym roku zaś jury, po inauguracyjnym koncercie, przesłuchało blisko 70 uczestników z wielu szkół artystycznych w kraju, w tym 11 z Manchesteru i wyróżniło najlepszych. Usłyszemy ich podczas Koncertu Laureatów we wtorek 19 listopada o godz. 18.00 w sali koncertowej szkoły muzycznej. Wszystkich miłośników muzyki zapraszamy.

Małgorzata Pałuba

Grzybowy czwartek w redakcji

■ W miniony czwartek oficjalnie zakończyliśmy grzybiarski sezon, wręczając nagrody za największe grzybowe okazy oraz tytuł „Grzybiarza Roku 2013”. Tym razem fani tego specyficznego „sportu” spotkali się w siedzibie redakcji „Ziemi Sochaczewskiej”.

Tegoroczna aura wyjątkowo sprzyjała grzybiarzom, którzy często odwiedzali nas, żeby pochwalić się swoimi zdobyczami. Dla nas była to prawdziwa radość i równocześnie świadectwo popularności organizowanego przez nas od lat konkursu „Na grzyby”. Do anegdota przeszła już opowiadana kiedyś historia o pani z koszem grzybów, czekającej na przystanku na autobus, do której podchodzili inni ze słowami: „Niech pani koniecznie idzie do „Ziemi”.

W tym roku wyróżniliśmy dziesięć osób, a mieliśmy wyjątkowo dużo grzybiarskich osiągnięć. Dość powiedzieć, że ostatni z owej dziesiątki mógł pochwalić się prawdziwką o średnicy kapelusza 23 cm, a nieczęsto znajduje się takie okazy. Natomiast tegoroczny zwycięzca, Michał Smith, imponował wszystkim wyjątkowym borowikiem o średnicy kapelusza aż 35 cm.

My dziękowaliśmy przybyłym za wspaniałą rywalizację, bo niektórzy odwiedzali nas kilkakrotnie, przynosząc coraz większe okazy. Ale byli też tacy, którzy przychodzili do nas,

choć wiedzieli, że nie mają szans na nagrody. Po prostu chcieli podzielić się z nami swoją radością. Wszystkich ich z przyjemnością prezentowaliśmy na łamach, ciesząc się, że tak wiele osób, być może też dzięki naszej akcji, wybrało aktywne spędzanie wolnego czasu na rodzinnych leśnych spacerach.

Z roku na rok zauważamy rosnące zainteresowanie zbieraniem grzybów przez najmłodszych. Tak było również teraz, choć niektórzy z nich przyznawali, że niekoniecznie lubią swe zdobycze jeść, ale znajdować jak najbardziej. Spotkanie grzybiarskiej braci odbywało się w ciepłej, rodzinnej atmosferze. Nie obyło się też bez wspomnień związanych z wyprawami do lasu, które zakończyły się świątecznymi klimatami z grzybami w roli głównej... na wigilijnym stole. Pojawił się m.in. przepis na przyrządzenie kotletów z ususzonych kapeluszy większych grzybów - palce lizać!

My dziękowaliśmy grzybiarzom za przybycie, oni zaś nam za coroczny konkurs oraz sponsorom za upominki. Redakcja również jeszcze raz składa gorą-



Nagrodzeni grzybiarze na pamiątkowej fotografii

ce podziękowania darczyńcom, którymi w tym roku byli: Supermarket Carrefour i dyrektor Konrad Szczepański, sklep DAWIS BIS Katarzyny Dobrowolskiej, PSP „Społem” i prezes Józef Chocian, sklep „Sezam” Lidii i Marka Stępowskich oraz Mars Polska i Beata Brymora.

A my jeszcze raz przypominamy listę nagrodzonych:

1. Michał Smith - przyniósł prawdziwkę o średnicy kapelusza 35 cm i wysokości 22 cm
2. Jan Dąbrowski - także z prawdziwką, jak i wszyscy pozostali (śr. kapelusza 33 cm, wys. 20 cm)

3. Iwona Janicka (śr. kapelusza 33 cm, wys. nieznana)
4. Agnieszka Sadzyńska (śr. 31 cm, wys. 27 cm)
5. Andrzej Tomaszewski (śr. 31 cm, wys. 22 cm)
6. Kacper Matysiak (śr. 29 cm)
7. Edyta Miętiewicz (śr. 26 cm, wys. 16 cm)
8. Tomasz Gajda (śr. 25 cm, wys. 20 cm)
9. Państwo Jabłkiewiczowie (śr. 24 cm, wys. 20 cm)
10. Tadeusz Majchrzak (śr. 23 cm, wys. 23 cm).

Zapraszamy również do redakcji osoby, które tego dnia nie mogły być z nami, po odbiór nagród.

Małgorzata Pałuba



Redaktor Jolanta Sosnowska wręcza dyplom „Grzybiarza Roku 2013”

Warsztaty dziennikarskie z „Ziemią”

■ Gminna Biblioteka Publiczna w Nowej Suchej wzięła udział w projekcie Program Rozwoju Bibliotek w Polsce, który jest realizowany przez Fundację Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego.

Pod hasłem „Moja Mała Ojczyzna - Historia mojego regionu” różne działania skierowane zostały do uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych. Jednym z nich były warsztaty dziennikarskie, które odbywały się w dwóch placówkach: w Gimnazjum im. Polskich Olimpijczyków w Kozłowie Biskupim oraz w zespole szkół im. Bohaterów Bitwy nad Burzą w Kozłowie Szlacheckim.

Na zaproszenie dyrektora GBP w Nowej Suchej Elżbiety Sławek, warsztaty prowadziła dziennikarka tygodnika „Ziemia Sochaczewska” Małgorzata Pałuba. Podczas pierwszego spotkania zadaniem uczniów było stworzenie gminnej strony gazetowej na arku-

szu formatu A3. Pracując w grupach młodzież otrzymała po kilka egzemplarzy „Ziemi”. W każdym z nich wyszukiwała i wycinała informacje o swojej małej ojczyźnie, czyli o gminie Nowa Sucha. Biorąc pod uwagę wskazówki dziennikarza młodzi ludzie nadawali tytuły swojej gazetowej stronie i wypełniali ją artykułami ze zdjęciami, w ich rozplanowaniu kierując się ważnością informacji - wydarzeń zarówno historycznych jak i współczesnych. Praca sprawiała uczniom wielką frajdę i przyniosła niespodziewane efekty.

Kolejnym ich zadaniem było napisanie tekstu bazującego na spotkaniu z „żywą historią”, czyli z osobami pa-



Gimnazjaliści z Kozłowa Biskupiego podczas pracy nad stroną gazetową...

miętającymi przeszłość gminy Nowa Sucha. Powstało kilka ciekawych prac, z których można było się dowiedzieć, jak żyli kiedyś bliscy tych młodych ludzi, ich dziadkowie, babcie, opowiadający o dawnych czasach - nauce, wojnie, codziennym życiu. I właśnie z tych opowieści tworzona była kolejna

strona gazetowa, tym razem na komputerze.

Uczestnicy warsztatów, pod kierunkiem prowadzącej, dokonywali obróbki komputerowej własnych tekstów. W opinii nauczycielki szkoły w Kozłowie Szlacheckim, Haliny Dębowskiej, widoczne było zainteresowanie uczniów, ale może dlatego, że



... i z efektami tej pasjonującej pracy

część z nich na bieżąco przygotowuje teksty do gazetki szkolnej „Kufer”.

- Najbardziej wartościowym aspektem warsztatów był bezpośredni kontakt z osobą, która żyje z pisania - twierdzi Halina Dębowska. - Cenne okazały się wskazówki podczas korekty samodzielnie przez uczniów napi-

sanych tekstów. Takie zajęcia pozwoliły uczniom bliżej poznać pracę dziennikarza, zaś z przedsięwzięcia tego wypłynął ważny wniosek, że współczesne dziecko osaczone światem komputerów i telefonów komórkowych jest jednak w stanie interesować się prasą i znajdować w niej coś dla siebie. (pab)

Razem zebraliśmy 3,5 tony nakrętek

Mamy dobrą wiadomość dla wszystkich czytelników, którzy pomagają nam zbierać nakrętki dla chorej Zuzi. Od wakacji udało nam się ich zebrać 3,5 tony.

Tata Zuzi, Ireneusz Góralczyk, odstawił nakrętki do punktu skupu, co z kolei pozwoliło na opłacenie 10 sesji w lokomacie, urządzeniu do nauki chodzenia.

Przypomnijmy, że 5-letnia Zuzia urodziła się z licznymi wadami centralnego układu nerwowego. Duże problemy rozwojowe spowodowane są zmianami w mózgu, co opóźnia prawidłowy rozwój dziewczynki. Dzięki wielu zabiegom i rehabilitacji podjętej przez rodziców zaraz po urodzeniu, Zuzia samodzielnie siada, przemieszcza się na kolanach, dobrze słyszy i dużo rozumie. Ale rehabilitacji nie wolno przerywać. W wakacje dziewczynka wraz z rodzicami uczestniczyła w delfinoterapii na Ukrainie, co przynosi bardzo dobre efekty. Teraz przyszedł czas na naukę chodzenia w lokomacie. Żadna z tych form rehabilitacji nie jest refundowana. Za wszystko trzeba płacić, stąd nasza akcja zbiórki nakrętek. Turnus w lokomacie kosztuje 2.200 zł.

I w tym miejscu należą się podziękowania naszym czytelnikom. Niemal codziennie w redakcji pojawiają się osoby



Do transportu nakrętek potrzebny był duży samochód ciężarowy

z reklamówkami czy workami nakrętek. Zbierają je także sklepy, szkoły, szpital powiatowy. Dzięki tej wspólnej akcji udało się od wakacji zebrać 3,5 tony plastiku. Ale nie poprzestajemy na tym. Kolejny turnus w lokomacie ma się odbyć wiosną. Do tego czasu musimy zbierać kolejne trzy tony.

A oto co nam powiedzieli rodzice Zuzanny - Anna i Ireneusz Góralcykowie: „W imieniu własnym, a przede wszystkim w imieniu naszej kochanej Zuzi, chcielibyśmy podziękować wszystkim za współudział w akcji zbierania nakrętek, za które został sfinansowany tur-

nus rehabilitacyjny na lokomacie. Słowa uznania kierujemy do mieszkańców, którzy przynosili pełne worki, jak również dla szkół i placówek handlowych, które zaangażowały się w zbiórke. Podziękowania należą się również pracownikom Gminnego Zakładu Gospodarki Komunalnej w Teresinie, którzy pomagali odbierać nakrętki, jak również udostępnili garaż, w którym były przechowywane do czasu ich odbioru przez firmę recyklingową. Dziękujemy również tygodnikowi „Ziemia Sochaczewska” za promocję akcji, która przyniosła wspaniałe rezultaty”.

Zachęcamy wszystkich, którzy chcieliby dołączyć do akcji. Zarówno sklepy, instytucje, jak i indywidualne osoby. To nas nic nie kosztuje. Wystarczy zdjąć plastikową nakrętkę z napoju, mleka, pasty do zębów, płynu do prania itp. A po zebraniu większej ilości, dostarczyć do naszej redakcji przy ul. Żeromskiego 12 lub innego punktu zajmującego się zbiórką na rzecz Zuzi. Jeśli jakaś instytucja chciałaby ustawić u siebie pudełko na zakrętki, dysponujemy plakatami informującymi o zbiórce.

Jolanta Sosnowska

Jestem z miasta

Wyrulowani

Kiedy lokator w jednym z bloków sochaczewskiej spółdzielni mieszkaniowej poszedł do swojej piwnicy i usiłował się do niej dostać, to mur, razem z drzwiami, niemal zwałił się na niego. Dobrze, że to był kawał chłopca, a nie mikra blondynka. I wtedy uświadomił sobie naocznie, że na razie to jeszcze nie u niego, ale pewnie w sąsiedniej klatce, rozpoczęła się wymiana rur wodno-kanalizacyjnych. A że w jego piwnicy był węzeł, nie tylko gordyjski, to pracownicy zapomnieli powiedzieć, że mu przy okazji mur rozwalili i całość trzyma się tylko na kłódce.

Przeszło 30 lat mur stał, ale jak przyszła brygada ze Słup-ska, to nie wytrzymał, prawie padł patrząc na przebieg prac i bałagan. A co po sobie panowie zostawili, tylko pozazdrościć. Były puszki po piwie, butelki po antonówce lubelskiej i po innych dobrych też. A że to kosztuje, szukali pieniędzy u lokatorów. Chodzili od mieszkania do mieszkania, bo ludzie mieli kuchnie czy łazienki zabudowane i nie wiedzieli co trzeba zburzyć, żeby panowie mieli dostęp do pracy, to oni oferowali odpłatnie swoje usługi, np. za 400 zł.

Jak to jeden lokator usłyszał, to z tych nerwów w kuchni cały ekran wyrwał, aż mu płytki spadły, ale już w ubikacji zapłacił i panowie w elegancki sposób dziurkę wycięli i robotę zrobili. Ale nie do końca, bo a to zamontowali za krótkie rurki do wężyków, a to zapomnieli trójnik wymienić, czy palnikiem wypalili wykładzinę.

Do tej pory rury między piętrami były zamurowane. Teraz tylko pianką uszczelniającą potraktowane, to i lepiej słysząc co u kogo się dzieje, kto z kim i po co. A na koniec, kiedy blok był wyrulowany, przyszedł czas na odbiór przez wysoką komisję. Ciekawe co odbierała, skoro nic nie było widać, bo przecież ludzie nie czekali na komisję, tylko zaraz po tych „paprakach” zniszczenia naprawiali.

W każdym razie lokatorzy po tym kataklizmie dochodzą do siebie, szacują straty, a i ściana na koniec została poprawiona. Co prawda tak, że nadal się rusza i grozi zawaleniem, ale może pojawi się kolejna ekipa...

FAN

Nietypowa akcja charytatywna

Niebanalny pomysł na wsparcie akcji charytatywnej dla chorego na nowotwór Kacpra Orzeszka przeprowadził właściciel domu bankietowego „Cztery Pory Roku”. Pokazał, że czasem potrzebującym można pomóc w bardzo prosty sposób.

Podczas święta 1 listopada wszyscy kierowcy, którzy zostawiali samochody na należącym do „Czterech Pór Roku” płatnym parkingu byli infor-

mowani, że dochód z tego tytułu będzie przeznaczony na cel dobroczynny. Zebrana kwota 50 zł może nie jest wygórowana, ale dla osób w trudnej sytuacji, każde pieniądze mają znaczenie. Być może inicjatorzy tej akcji znajdą naśladowców. Jak pokazują ostatnie miesiące działalności naszej redakcji, a także przygotowania do kolejnej edycji bożonarodzeniowej „Paczki do Paczki”, osób potrzebujących w naszym mieście nie brakuje. (ap)

Wolontariusze dla 16 rodzin

Rusza trzynasta ogólnopolska edycja Szlachetnej Paczki. Po raz pierwszy Stowarzyszenie „Wiosna” będzie prowadzić ją w Sochaczewie.

Ponad dziewięć tysięcy wolontariuszy z terenu całego kraju od dwóch miesięcy odwiedza rodziny, poznając ludzi potrzebujących. Docierali między innymi do rodzin wielodzietnych, starszych i samotnych oraz osób niepełnosprawnych. Ich celem było poznanie drugiego człowieka i jego potrzeb, których zapewnienie przyniesie długofalowy efekt - motywację do działania.

Już od soboty 16 listopada w bazie stowarzyszenia znalazło się 16 potrzebujących rodzin z terenu Sochaczewa. Zachęcamy do poznania ich historii i odwiedzenia strony www.szlachetnapaczka.pl.



Wolontariusze akcji „Szlachetna paczka”

Wolontariusze podkreślają, że darczyńcą może zostać każdy - osoba, rodzina, grupa znajomych, pracownicy firmy. Wystarczy wybrać konkretną rodzinę,

której chce się pomóc i przygotować paczkę. Każdy z darczyńców może liczyć na specjalny podarunek.

- Wszystko odbywa się w atmosferze ciepła, serdeczności i wzajemnej po-

mocy. Jeszcze raz zapraszamy na naszą stronę: www.szlachetnapaczka.pl - mówią wolontariusze z Sochaczewa.

opr. (ap)

Abstrakt na podium!

9 listopada ABSTRAKT pojechał powalczyć o medale i puchary w Turnieju Tańca Sportowego o Mistrzostwa Mokotowa. Tymi zawodami zespół rozpoczął nowy sezon taneczny. Podopieczni Moniki Osieckiej-Jaworskiej mieli szansę sprawdzić swoje umiejętności, jednocześnie dobrze się bawiąc.

Zawody odbywały się w stylu disco dance-freestyle, a więc można było prezentować swoje umiejętności taneczne, ale także akrobatyczne. Klub reprezentowało 52 tancerzy. Emocje były duże, każdy stresował się przed swoim startem,

podczas wyników pojawiły się łzy szczęścia i wzruszenia.

Konkurencje były podzielone na kategorie i klasy. Pomimo że dla większości tancerzy były to pierwsze zawody od początku roku szkolnego, ABSTRAKT osiągnął liczne sukcesy zdobywając pierwsze, drugie i trzecie miejsca.

W drodze powrotnej z toreb i plecaków wystawały puchary, a na szyjach zawodników wisały medale. Dziękujemy instruktorom za przygotowanie nas do mistrzostw.

Wiktoria Bac
Aleksandra Pietras

DROBNE

USŁUGI

- Vertal- żaluzje - werticale
-rolety materiałowe
-rolety antywłamaniowe,
moskitiery.
Producent, montaż, VAT,
tel. 602-736-692,
512-342-751. ZS-1
- Autozłom, kasacje pojazdów,
odbior pojazdów,
tel. 46 861-94-66. ZS-2
- „VIDEOCOLOR”
WIDEOFILMOWANIE,
HD, FOTOGRAFIOWANIE,
WESELA, PLENERY,
TEL. 501-350-075. ZS-3 B,D
- Przeprowadzki - transport
kompleksowo,
tel. 510-121-089. ZS-9 B,R
- Usługi hydrauliczne,
nowoczesne instalacje
sanitarne w miedzi i plastiku,
tel. 46 863-40-87,
601-154-847. ZS-10
- Pranie
dywanów i tapicerek,
tel. 608-582-751, 46
863-57-55. ZS-12 B,R
- ROLETY, ŻALUŻJE,
VERTICALE, MOSKITIERY,
MARKIZY, REFLEKSOLE.
DARMAR Sochaczew,
ul. Kochanowskiego 60
(„Merkury”). Największy
wybór! Najniższe ceny!
www.darmar-sochaczew.pl
tel. 46 862-86-07,
602-459-904. ZS-16
- Malowanie, gipsowanie, KG,
tel. 602-383-118. ZS-19
- NAJLEPSZE W MIEŚCIE
PRANIE DYWANÓW,
WYKŁADZIN, TAPICEREK
MEBLOWYCH I SAMO-
CHODOWYCH. PRZY
TRZECH DYWANACH
KOLEJNY DO 6 M² GRA-
TIS, PRANIE TAPICERKI
SAMOCHODOWEJ 70 ZŁ.
TEL. 602-380-336. ZS-21 Cz,D,B

- Cyklinowanie bezpyłowe,
tel. 666-088-518. ZS-64
- PROFESJONALNE PRANIE
DYWANÓW, WYKŁADZIN,
TAPICEREK,
www.profesjonalnepranie.pl,
tel. 516-689-712. ZS-67 2B,K
- Usługi hydrauliczne,
tel. 662-480-962. ZS-81
- Wylewki agregatem
tel. 531-402-222. ZS-177 R,B
- AGD lodówki,
tel. 601-344-139. ZS-210
- TYNKI GIPSOWE,
TRADYCYJNE, WYLEWKI,
SOLIDNIE,
TEL. 502-370-226. ZS-510
- Wylewki betonowe
agregatem,
tel. 600-872-737. ZS-549 R,B
- Naprawa RTV, AGD,
elektronarzędzia,
Wojska Polskiego 42 A,
tel. 602-623-007. ZS-743
- Instalacje elektryczne,
awarie, domy jednorodzinne
i obiekty. Tanio i solidnie,
tel. 534-304-308. ZS-789 B
- Instalacje hydrauliczne,
kotłownie c.o.,
awarie domy jednorodzin-
ne i obiekty.
Tanio i solidnie,
tel. 534-304-308. ZS-790 B
- Producent ogrodzenia
betonowe; transport i
montaż od 70 zł/przęsło,
tel. 512-013-133. ZS-904 B
- Wylewki agregatem,
tel. 511-440-509. ZS-948 R,B
- Stolarka
okienna drzewiowa, PCV
aluminiowe,
pomiar, montaż, dobre
ceny, solidnie,
tel. 698-997-733. ZS-1003
- Wywóz szamba,
tel. 664-627-946. ZS-1033

- KOSTKA brukowa
- projektowanie
- sprzedaż - wykonanie.
Tel. 698-668-468. ZS-1108 B
- OGRODY - projekt,
wykonanie, systemy na-
wadniające, odwodnienia,
www.architekturaogrodu.pl,
tel. 698-668-468. ZS-1109 B
- Budowa szamb i oczyszczal-
ni ekologicznych,
tel. 602-386-081. ZS-1116
- WYWÓZ NIECZYSTOŚCI
PŁYNNYCH,
TEL. 606-374-093. ZS-1127 R,B,D
- Łazienki od A do Z układanie
terakoty i glazury oraz prace
remontowo-wykończeniowe,
tel. 698-754-590
po godz. 20.00. ZS-1157
- Szukam kontaktu z osobami,
u których Janusz Jani-
szewski wykonywał usługi
remontowe lub budowlane,
tel. 883-999-056. ZS-1177
- Schody, wyrób, montaż,
tel. 790-665-004. ZS-1205 B
- Usługi koparko-ładowarką,
- przyłącza wodno-kanali-
zacyjne, - niwelacja terenu,
- odwodnienia, - układanie
kostki brukowej, - odśnieża-
nie terenu,
tel. 506-725-805. ZS-1274
- Glazurnik - hydraulik,
tel. 692-391-125. ZS-1291
- Serwis RTV, anteny,
monitoring,
tel. 600-803-333. ZS-1292
- Ślusarstwo od A do Z,
drobne naprawy, remonty,
ogrodzenia,
tel. 605-873-296. ZS-1317

NIERUCHOMOŚCI

- Do wynajęcia pokój
4 osobowy dla pracowników
w centrum Sochaczewa,
tel. 512-432-904,
791-512-312. ZS-1160

Niniejszym informujemy o przerwach w dostawie energii elektrycznej jakie wystąpią na terenie Sochaczewa i okolic:

25.11.2013 r. w godz. 8:00 do 15:00:
Kuznociń 1, 2 i 5, Sochaczew ul.: Rozłazłowska
do Kuznociń 17a, Prosta, Żeglarska.
w godz. 8:00 do 16:00:
Sochaczew ul.: Wspólna od nr 15 do 17,
Krzywoustego od Wspólnej do końca.
26.11.2013 r. w godz. 8:00 do 16:00 :
Kurdwanów 1.
w godz. 8:00 do 15:00:
Sochaczew ul.: Płocka do Chełmońskiego,
Łowicka, Hugo Badera, Rolnicza, Rybna,
Próżna, Rycerska, Lubiejewska, Gawłowska do
Rycerskiej.
27.11.2013 r. w godz. 8:00 do 16:00:
Nowa Wieś.

- Do wynajęcia pokoje
dla pracowników,
8 km od Sochaczewa,
tel. 512-432-904,
791-512-312. ZS-1161
- Do wynajęcia nowa
kawalerka w W-wie przy
ul. Skoroszewskiej
od połowy listopada,
tel. 604-320-966. ZS-1184
- Sprzedam
działki 1300 m²,
tel. 601-239-766. ZS-1185
- Działki do sprzedania -
Sochaczew,
tel. 784-101-891. ZS-1186
- Sprzedam dom 90 m²
w Chodakowie,
na działce 1200 m²,
tel. 662-184-172. ZS-1208
- Sprzedam garaż
własnościowy, przy
ul. Kochanowskiego
z kanałem,
tel. 662-777-927. ZS-1216
- Sprzedam
działkę 676 m²,
tel. 862-24-70,
kom. 692-495-351. ZS-1217
- Sprzedam 3-pokojowe,
67,8 m² osiedle Targowa -
bez pośredników,
tel. 606-882-310. ZS-1225
- Sprzedam działkę
w Altance,
tel. 501-667-946. ZS-1238
- Sprzedam bezpośrednio
M-4, 48 m² w centrum
Sochaczewa, II p., balkon,
tel. 692-104-303. ZS-1264
- Wynajmę w centrum ładnie
wykończone lokale użytkowe
na biuro, gabinety, szkoły
języków,
tel. 602-237-042. ZS-1290
- Sprzedam mieszkanie M-4,
IV piętro w Sochaczewie,
ul. Żeromskiego 15,
tel. 503-743-974. ZS-1295
- Sprzedam mieszkanie
68,5 m², os. Ogrody,
przy ul. H. Sawickiej,
tel. 514-821-873. ZS-1296
- Sprzedam mieszkanie
dwupokojowe na ul.
Żeromskiego, I piętro,
cena 145 tys.
tel. 698-879-778,
608-350-891. ZS-1300
- Do wynajęcia 25 m²
na biuro, sklep,
tel. 515-340-481. ZS-1301 B
- Sprzedam 63 m²,
IVp, centrum,
tel. 514-158-043. ZS-1302
- Sprzedam M-3,
47, 90, II i IV piętro, w
centrum Sochaczewa,
tel. 609-765-289. ZS-1303
- Do wynajęcia M-2, pokój
z kuchnią, II piętro,
tel. 609-648-678. ZS-1305

- Lokal na sklep, usługi lub
biuro w centrum,
tel. 606-477-261. ZS-1306
- Sprzedam lub wynajmę
garaż murowany,
tel. 731-719-619. ZS-1307
- Sprzedam 41,9 m², IV p.
Targowa lub zamienię
do 50 m², na I, II piętrze
osiedle Polna
- bez pośredników,
tel. 506-485-346. ZS-1308
- Do wynajęcia
mieszkanie
37 m², parter, 2 pokoje,
widna kuchnia,
tel. 668-465-863. ZS-1309
- Sprzedam mieszkanie
53 m², I p., 2 pokoje
z kuchnią
+ miejsce parkingowe,
tel. 606-397-135. ZS-1316
- Tanio sprzedam
działki budowlane po ok.
1000 m + media, okolice
Sochaczewa,
tel. 698-088-785. ZS-1318

ZDROWIE

- Centrum Stomatologiczne
„Eldent”,
ul. 15 Sierpnia 1,
862-50-61, pon.-pt. 9-19,
sob. 9-12. Ortodoncja,
protetyka estetyczna,
chirurgia stomatologiczna.
Pełny zakres usług. ZS-4

Agencja Ochrony Mienia
Spółka z o.o.
96-500 Sochaczew,
Plac Kościuszki 6
tel./fax (046) 862-27-69,
tel. kom. 602-404-197

„Certus”

* Ubezpieczenia
do 3.000.000 zł
* Ułga na P.F.R.O.N
* Członek Krajowego
Związku Pracowników
Agencji Ochrony

* Monitoring
* Ochrona osób, mienia,
konwoje, (inkaso)
* Projektowanie i montaż
profesjonalnych syste-
mów alarmowych i telewizji

PROFESJONALIZM BEZPIECZEŃSTWO ZAUFANIE

MC „MAL-COMP” BIURO RACHUNKOWE
TERESA MALINOWSKA-GÓRKA
www.rachunkowoscsochaczew.pl

LICENCJA od 1998r.

Usługi księgowe - pełny zakres pn-pt 8-19
sob 9-18

✓ rozliczenie placowe i ZUS
✓ doradztwo podatkowe
✓ księgowość fundacji i stowarzyszeń
✓ rozliczenia roczne
✓ wyliczenie zwrotu VAT
od materiałów budowlanych

RABAT DLA NOWYCH KLIENTÓW

TARGOWA 18 LOK. 7
SOCHACZEW

Z okazji 15-lecia firmy dla nowych Klientów
- do końca 2013 roku
Ceny Promocyjne!

tel. 503 093 222, tel./fax 46 862 41 77

GEODAR

Sochaczew,
Grabskiego 1b
naprzeciwko Urzędu Skarbowego

USŁUGI GEODEZYJNE ☎ 46 862 63 12

inż. Dariusz Modzelewski 606 317 233

- wycena nieruchomości
- sprzedaż gotowych projektów budowlanych

www.geodar.pl

Paweł Niekraszewicz
Sochaczew
ul. Wodna 9
tel./fax 46 863 52 86
kom. 602 365 731

**Mechanika
i Elektromechanika
Pojazdów**

✓ Instalacje LPG
✓ Wulkanizacja
✓ Klimatyzacja

**Układanie
kostki brukowej**

KASBUD

Sochaczew, ul. Reja 24
☎ 0 513 086 604

Kancelaria Nieruchomości Wiesław Krześniak
sprzedaż po okazjonalnych cenach działki w miejscowościach

- Adamowa Góra, gm. Młodzieszyn
- Orlów, gm. Nowa Sucha
- Kolonia Bolimowska, gm. Bolimów
- Stare Budy, gm. Młodzieszyn
- działki budowlane w miejscowości Żukówka,
gm. Sochaczew

- budynki mieszkalne na terenie gm. Nowa Sucha
oraz Sochaczew
- lokale mieszkalne oraz lokale usługowe
w Sochaczewie
- lokal i mieszkania w Sochaczewie ul. Poczтовая

Regulowanie stanów prawnych nieruchomości • Doradztwo na rynku nieruchomości
Bliższe informacje uzyskają Państwo na stronie internetowej kancelarii www.knwk.pl
lub pod nr. telefonu 606 887 650

REDAR
www.KOSTKA-SOCHACZEW.pl

● UKŁADANIE
KOSTKI BRUKOWEJ
● WYNAJEM
MASZYN
DO UKŁADANIA

☎ 604 66 55 92
668 80 81 89
(46) 863 38 16

● **Lekarz specjalista dermatolog Ewa Brochocka-Zegadło. Gabinet prywatny Sochaczew, ul. Trojanowska 20, Tel. 691-513-051.**

ZS-13 B

● **Pensjonat „Pod Wierzbami”** w Ładach, k/łowa zaprasza na turnusy rehabilitacyjne i leczenie poszpitalne pod opieką kardiologa. Możliwość dofinansowania z PFRON-u www.podwierzdami.com, tel. 24 277-40-71 601-803-830.

ZS-28

● **Prywatny Gabinet Psychologiczny - Joanna Rojek.** Psycholog. Certyfikowany psychoterapeuta. Diagnoza psychologiczna, psycho-terapia - dorośli, młodzież, dzieci. Zapisy pod nr. tel. 608-349-658. Sochaczew, ul. Wąska 7.

ZS-74

● **GABINET STOMATOLOGICZNY** Elżbieta Grażyna Wodzyńska, Sochaczew, ul. Ziemowita 17 B **LECZENIE I PROTEZY** w ramach Narodowego Funduszu Zdrowia poniedziałek 12.00-18.00, środa 12.00-18.00, czwartek 14.00-17.00 oraz w ramach **PRAKTYKI PRYWATNEJ.** Rejestracja tel. 46 862-39-94, 602-641-421.

ZS-803

NAUKA

● Angielski, tel. 501-722-107.

ZS-1204

● Angielski, tel. 606-442-736.

ZS-1223

PRACA

● Firma zatrudni pracowników do prac wykończeniowych, tel. 46 862-71-71, 510-792-121.

ZS-1180

FINANSE

● Chwilówka z dojazdem do klienta, tel. 504-228-936.

ZS-108 R

● Super oferta właśnie dla Ciebie! Jesteś pracownikiem? Złóż wniosek na oświadczenie. Emerytem, rencistą? Wystarczy przekazać pocztowo! Spytaj o szczegóły 46 862-15-40.

ZS-1230 Cz

MOTORYZACJA

● **AUTO-SKUP KAŻDE** tel. 535-661-903.

ZS-877 R, B

RÓŻNE

● Sprzedam stemple budowlane, tel. 605-664-220.

ZS-1228

● Kupię stare używane szafki kuchenne, 80 cm i 40 cm, tel. 790-458-406.

ZS-1229

Zapraszamy na Andrzejki po bałwarsku
OD 20 DO 4 RANO
TANIO SMACZNIE ZDROWO
Terresin Familijna 4
513-097-205 530-260-500

DWÓR STRYZEW
Spotkania biznesowe, bankiety, konferencje, szkolenia
WESELA - CHRZCINY - KOMUNIE UROCZYSTOŚCI RODZINNE
tel. 537 739 591, www.stryzew.pl

ATMOSFERA PIZZERIA
PIZZA MAKARONY SAŁATKI
NIESZYCHANIE TANIE DANIE CO TYDZIEŃ INNA PIZZA W Dobrej Cenie
tel. 46 880 71 71 kom. 79 360 71 71
ul. Dywizjonu 303 5 Galeria Kasyno, Sochaczew

DOM BANKIETOWY
Co trzy pory roku
ZAPRASZA
30 listopada na godz. 20.00
na wieczór pełen atrakcji, magii i dobrej zabawy
więcej na www.bankietowsochaczew.pl

NFZ

NZOZ Przychodnia Specjalistyczna świadczenia również w ramach NFZ w Poradniach

- Okulistyczna, badanie pola widzenia
- Laryngologiczna, badanie słuchu
- Ginekologiczna, leczenie nadżerek, cytologia, wkładki
- Urologiczna, uroflometria
- Dermatologiczna, badanie i leczenie znamion

oraz pozostałe w Poradniach:

- Ortopedyczna, USG
- Kardiologiczna, EKG, ECHO
- Alergologiczna, testy, spirometria,
- USG - Doppler, jamy brzusznej, tarczycy węzłów chłonnych, urologiczne, ginekologiczne, ECHO serca, ortopedyczne
- Reumatologiczna
- Gastrologiczna
- Neurologiczna
- Endokrynologiczna
- Diabetologiczna
- Chirurgia ogólna i naczyniowa

Ul. Piłsudskiego 16/2A (budynek JW. Construction)
Rejestracja:
46 880-70-70
lub 46 880-70-71
508-351-528

ZS-15

DENTiKO
STOMATOLOGIA
lek.stom.
Dorota Wrzeńska-Mirowska
Tel. 603-203-800
ul. Żeromskiego 27, II p. gab. 7 Sochaczew, budynek DEES

- bezbolesne znieczulenie mikroprocesorowe
- stomatologia zachowawcza
- stomatologia dziecięca
- protetyka
- profilaktyka: scaling, piaskowanie

GABINET KLIMATYZOWANY

ZS-119

SZAMBA ZBIORNIKI BETONOWE
od 4 do 10 tys. litrów
Transport Montaż
797 350 154

SKŁAD WĘGLA I KRUSZYW ŁĄŻEWSKI
węgiel ● miał ● eko-groszek
● kruszywa ozdobne
● kruszywa budowlane
● kostka granitowa
● piece CO
Katy 20, 96 - 500 Sochaczew
tel. 501 257 528

Giełda Pracy

Powiatowy Urząd Pracy w Sochaczewie
(tel. 46 862-33-93 w. 148 i 149)

Nauczyciel języka angielskiego, księgowa materiałowa, młodszy asystent lekarza, pracownik biurowy, specjalista ds. eksportu, konsultant telefoniczny, windykator terenowy, ekspozytor towaru, sprzedawca, kucharz małej gastronomii, krawiec, fryzjer, serwisant zegarków, monter okien, sprzątacze-sprzątaczką, monter instalacji sanitarnych, mechanik serwisant elektronarzędzi i pilarek spalinowych, pakowacz, magazynier, pracownik produkcji, operator wózka widłowego, operator linii produkcyjnej, pracownik ochrony, mechanik samochodowy, elektryk, elektronik-automatyk, wytacznik, kierowca z prawem jazdy kat. C+E, D, malarz, szpachlarz, pracownik budowlany, pomocnik budowlany, tynkarz.

OFERTY PRACY EURES

AUSTRIA - pracownik w metalu, monter instalacji gazowej i sanitarnej, elektroinstalator. **BELGIA** - hydraulik. **CZECHY** - spawacz, malarz/lakiernik samochodowy. **HOLANDIA** - osoba do kompletowania zamówień, pracownik produkcji, pracownik produkcji żywności, ekspert w Urzędzie Patentowym, pracownik do zbioru malin, inżynier kontroli lotu, doktorant. **NIEMCY** - blacharz samochodowy, pielęgniarka, mechanik samochodowy, protetyk stomatologiczny, spawacz mag, pracownik budowlany, elektryk/elektromonter, monter osi i elementów napędowych, kierowca autobusu, pracownik budowlany, logistyk, pracownik do obróbki metalu, magazynier/dostawca, kosmetyczka, pracownik produkcyjny w przemyśle szewskim, listonosz, laminator. **NORWEGIA** - starszy menadżer projektu. **WIELKA BRYTANIA** - kierowca ciężarówki, szwaczka, pielęgniarki w domu opieki, pielęgniarki ogólne i psychiatryczne, rzeźnik.

Podejmę pracę

■ Emerytka, opiekunka osób chorych i starszych podejmie pracę na godziny, na dniówkę wg potrzeb, tel. 695-721-440.

Kupon dla szukających pracy

Imię:
Nazwisko:
Treść:
.....
.....
.....

LARYNGOLOG
ALERGOLOG
dr Andrzej Wojdas
■ Konsultacje i porady
■ Badania endoskopowe krtani, nosa i zatok
■ Diagnostyka i leczenie:
- chrapania
- bezdechów sennych
■ Testy i odczulanie alergii
■ Spirometria
Sochaczew
ul. Żeromskiego 41 A lok. 22 (NZOZ „Almed” I piętro)
Przyjęcia
we wtorki i piątki 17 -20.

Zapisy
46 862-88-92,
501-44-03-22

KOMPLEKSOWA REHABILITACJA MEDYCZNA
Sławomir Wojdas
■ usprawnianie funkcjonalne metoda PNF
■ rehabilitacja neurologiczna i ortopedyczna
■ terapia manualna
■ masaże lecznicze (segmentalny)
■ rozciąganie i autorozciąganie mięśni
■ gimnastyka korekcyjna
■ Kinesiotaping oraz plastrowanie sztywne
Dojazd do domu Sochaczew i okolice

Kontakt:
tel. 536-965-706

ZS-7

OKULISTYKA
● LASEROWE ZABIEGI OCZU
● USG OCZU
● PRACOWNIA ANGIOGRAFII OCZU
● PORADNIA LECZENIA JASKRY
● PORADNIA OKULISTYKI DZIECIĘCEJ
● PERYMETRIA STATYCZNA
● CYFROWE BADANIE DNA OCZU
● ZABIEGI LASEROWE W CIĘŻYCY
● ZABIEGI W CHOROBYCH POWIEK
● ZABIEGI PŁAMKI (SIATKÓWKI)
● BEZDOTYKOWY POMIAR CIŚNIENIA OKA
dr Mikołaj Krajewski
dr Dorota Matusiak
dr Jadwiga Juszko
dr Barbara Popiołek
dr Agnieszka Chustecka
dr Dariusz Dudek
KLINIKA ALFA,
tel. (46) 863-38-74

ZS-11

ALFA
KLINIKA
USG ECHO SERCA RENTGEN ZABIEGI MEDYCZNE
46 SPECJALISTÓW
RÓŻNYCH DZIEDZIN MEDYCZNYCH
KLINIKA ALFA
SOCHACZEW, UL. POLNA 9 (naprzeciwko ogródka jordanowskiego)
(46) 86 11 321,
(46) 86 33 874, 793 793 003
www.klinikaalfa.pl

ZS-17

PRANIE
DYWANÓW
TAPICEREK
TEL. 501-800-405

ZS-811

PHU NEV-INSTAL
KOTŁY GRZEJNIKI
INSTALACJE SPRZEDAŻ
USŁUGI Z GWARANCJĄ
Sochaczew
WOJSKA POLSKIEGO 25
862 19 78 ☎ 602 749 729

robal.pl
Robert Kurlik
PRODUCENT GARAŻY I BRAM GARAŻOWYCH KONSTRUKCJE
OD STAŁOWYCH DO DREWNIANYCH
NASZA OFERTA
● garaże blaszane wzmocnione
● bramy garażowe
● kojce dla psów
● i wiele innych
NOWY wzmocniony typ blachy SPRZEDAŻ ratalna
BLYSKAWICZNE terminy dostaw
TRANSPORT i montaż gratis
PRODUCENT (46)8167203, (42)2031106, (23)6803201, (24)3869202, 509038426, 696753588
www.robal.pl

radio Victoria
103,5 FM
● SOCHACZEW
Zapraszamy na stronę www.radiovictoria.pl

NASZE DZIECI

urodzone w szpitalu
od 11 do 13 listopada**LENA BARAŃSKA**

Lena to trzecia córka Magdaleny i Kamila Barańskich z Żukowa, gm. Sochaczew. Urodzona w poniedziałek, 11 listopada 2013 r. o godz. 10.35. Waga 2,9 kg. Wzrost 50 cm.

**INGA ŻELAZOWSKA**

Inga to pierwsze dziecko Iwony Jakubiak i Adama Żelazowskiego z Maszyny, gm. Teresin. Urodzona w poniedziałek, 11 listopada 2013 r. o godz. 14.55. Waga 4,1 kg. Wzrost 57 cm.

**PATRYK ŁAGIEWKA**

Patryk to drugi syn Justyny i Józefa Łagiewki z Ciućkowa, gm. Wyszogród. Urodzony w poniedziałek, 11 listopada 2013 r. o godz. 21.20. Waga 3,720 kg. Wzrost 51 cm.

**SERGIUSZ MŁYNARCZYK**

Sergiusz to trzecie dziecko Anety i Marika Młynarczyk z Grodziska Mazowieckiego. Urodzony we wtorek, 12 listopada 2013 r. o godz. 0.40. Waga 4,750 kg. Wzrost 54 cm.

**PIOTR CALDARIU**

Piotr to drugi syn Marii i Traiana Caldariu z Rumunii. Urodzony we wtorek, 12 listopada 2013 r. o godz. 2.20. Waga 3,0 kg. Wzrost 50 cm.

**LENA PIETRZAK**

Lena to pierwsze dziecko Beaty i Przemysława Pietrzak ze Żdźarów, gm. Sochaczew. Urodzona w środę, 13 listopada 2013 r. o godz. 11.20. Waga 3,7 kg. Wzrost 52 cm.

**NIKOLA WÓJCİK**

Nikola to drugie dziecko Iwony i Rafała Wójcik z Janowa, gm. Młodzieszyn. Urodzona w środę, 13 listopada 2013 r. o godz. 15.10. Waga 4,3 kg. Wzrost 57 cm.

**GABRIELA OLĘDZKA**

Gabriela to druga córka Agnieszki Zagurskiej i Krzysztofa Olędzkiego z Bramek, gm. Błonie. Urodzona w środę, 13 listopada 2013 r. o godz. 18.20. Waga 3,290 kg. Wzrost 55 cm.

KLUB KOLEKCJONERÓW W
SOCHACZEWIEPlan emisji monet kolekcjonerskich
na 2014 rok

Wszystko wskazuje na to, że pożegnamy się z monetami okolicznościowymi o nominalach 2 zł, które ukazują się od 1995 roku. Wybito ich ponad 800 szt., co miało niebagatelną wpływ na zapoznanie się rzeszy kolekcjonerów z różnymi przejawami życia kulturalnego w Polsce. Warto przypomnieć ciekawe serie tematyczne: poczet władców Polski, historyczne miasta polskie, województwa, sławni Polacy, zwierzęta, sport i wiele innych.

W 2014 roku ukazą się ostatnie cztery dwuzłotówki. Zastąpione zostaną przez pięciozłotówki o parametrach będących obecnie w obiegu, a więc dwumetalowe.

Narodowy Bank Polski
przewiduje wydanie:

- w styczniu - Zimowe Igrzyska Olimpijskie w Soczi, o nominalach 2 zł, 10 zł, 200 zł;
- w lutym - Zwierzęta Świata - konik polski, o nominalach 2 zł i 20 zł;
- w marcu - Skarby Stanisława Augusta

- Kazimierz Wielki, o nominalach 50 zł i 500 zł oraz Historia monety polskiej - denar Bolesława Krzywoustego, o nominalu 10 zł;
- w kwietniu - 100-lecie urodzin Jana Karłowicza, o nominalach 2 zł i 10 zł;
- w maju - nowa seria Odkryj Polskę o nominalu 5 zł;
- w czerwcu - 600 lat stosunków dyplomatycznych polsko-tureckich o nominalu 20 zł;
- w lipcu - Patriotci 1944 Obywatele 2014, o nominalu 20 zł;
- w sierpniu - 100. rocznica utworzenia Legionów Polskich. Będzie to banknot kolekcjonerski;
- we wrześniu - Skarby Stanisława Augusta - Ludwik Węgierski, o nominalu 50 zł i 500 zł oraz Historia monety polskiej - brakteat Mieszka III, o nominalu 10 zł;
- w październiku - 150. rocznica urodzin Stefana Żeromskiego, o nominalach 10 zł i 200 zł;
- w listopadzie - Polscy malarze - Józef Chełmoński, o nominalu 20 zł oraz Odkryj Polskę - o nominalu 5 zł.

Ciekaw jestem, jak ta sytuacja wpłynie na liczbę kolekcjonerów. Obecnie prowadzam ponad 400 szt. monet dwuzłotowych.

Stanisław Duński

Muzyczna jesień w Pełnej Qlturce

W niedzielę 10 listopada odbyła się jesienna odsłona cyklicznej imprezy muzycznej „Cztery pory rocka” w sochaczewskim lokalu Pełną Qlturka. Na scenie, a właściwie balkonie, zaprezentowały się dwie metalowe grupy High Blood Pressure i Running Red.

Jako pierwsza swoje instrumenty rozstawiła piątka muzyków z formacji Running Red. Na plakacie promującym wydarzenie sami napisali o sobie tak: „W swojej twórczości inspirowujemy się takimi kapelami jak: Black Sabbath, Tool, Mastodon, Kylesa...”. Mieszanka zająca, sama nazwa zespołu widać że zaczerpnięta z tytułu utworu wspomnianej z powyższego zestawienia Kylesa'y - zapowia-

dało się zatem obiecująco. I faktycznie zagrali świetnie.

Szkoda tylko, że mała powierzchnia sceny-balkonu nie pozwoliła pochodzącemu z Warszawy kwintetowi w pełni rozwinąć swojej ekspresji scenicznej. Oprócz własnych kompozycji odważyli się również wykonać aranżacje takich znanych kawałków z lat 70. jak chociażby „The Back Seat of My Car” w oryginale autorstwa Paula McCartneya, czy „Children of the Grave” Sabbathów.

Po udanym koncercie apetyt na występ drugiego wykonawcy wieczoru mógł się tylko zaostrzyć. Tym bardziej, że High Blood Pressure to, podobno, zespół działający od 2004 roku i posiadający w swoim dorobku już kilka wydawnictw. Podobno... bo wcale nie było



Running Red zaprezentował dynamicznego rocka

tego słyhać, a sam koncert był sporym rozczarowaniem. Zagrali „na jedno kopyto”, niczym nie wyróżniającą się muzyką o bliżej nieokreślonej metalowej stylistyce.

Zostawiając już subiektywną ocenę koncertów, należy jednak wspomnieć o licznie przybyłej i doskonale bawiącej się tego wieczoru publice. Lokal Pełna Ql-

turka zdążył już na dobre wpisać się na mapę miejskich wydarzeń muzyczno-kulturalnych. Oprócz cyklicznych imprez, takich jak „Cztery pory rocka”, przynajmniej raz w miesiącu odbywa się tam jakiś koncert. Kolejny wieczór z muzyką na żywo, jako afterparty sochaczewskiego przeglądu Vena, będzie miał miejsce 30 listopada. (mf)

KINO MAZOWSZE KINO MAZOWSZE

19 - 20 listopada, godz. 9.00 i 11.00 **MÓJ BIEGUN** biograficzny/dramat produkcji polskiej, od 10 lat, 2D, seanse szkolne
godz. 15.30 **RYSIEK LWIE SERCE**, animowany/przygodowy produkcji hiszpańskiej, bo wieku, dubbing, 3D
godz. 17.00 **THOR: MROCZNY ŚWIAT** science fiction/akcja produkcji USA, od 12 lat, dubbing, 3D
godz. 19.00 **MÓJ BIEGUN**, 2D
godz. 20.30 **THOR: MROCZNY ŚWIAT**, 3D
21 listopada - kino nieczynne
22 - 24 listopada, godz. 14.30 **RYSIEK LWIE SERCE**, 2D
godz. 16.00 **RYSIEK LWIE SERCE**, 3D
godz. 17.30 i 20.15 **IGRZYSKA ŚMIERCI: W PIERŚCIENIU OGNI** science fiction/akcja produkcji USA, od 12 lat, napisy, 2D
25 listopada, godz. 9.00 i 11.00 **RYSIEK LWIE SERCE**, 2D seanse szkolne
godz. 16.00 **RYSIEK LWIE SERCE**, 3D
godz. 17.30 i 20.15 **IGRZYSKA ŚMIERCI: W PIERŚCIENIU OGNI**, 2D

26 - 27 listopada, godz. 9.00 **IGRZYSKA ŚMIERCI: W PIERŚCIENIU OGNI**, 2D seanse szkolne
godz. 16.00 **RYSIEK LWIE SERCE**, 3D
godz. 17.30 i 20.15 **IGRZYSKA ŚMIERCI: W PIERŚCIENIU OGNI**, 2D

Ceny biletów: 3D normalny - 20 zł, 3D ulgowy - 18 zł, 2D normalny - 18 zł, 2D ulgowy - 16 zł, szkoły, przedszkola: 3D - 16 zł, 2D - 14 zł.

Bilety na filmy można kupić online przez Internet na stronie kina.

Seanse przedpołudniowe tylko na zamówienie szkół i przedszkoli.
IGRZYSKA ŚMIERCI: W PIERŚCIENIU OGNI

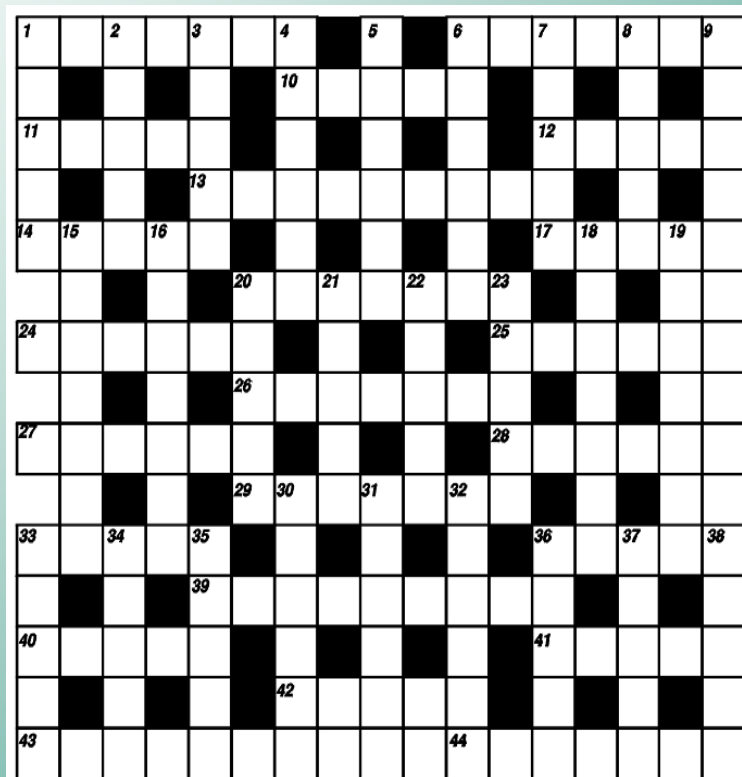
Kontynuacja wydarzeń z pierwszej części fenomenalnych „Igrzysk śmierci”, które zaważadnęły wyobraźnię publiczności na całym świecie. Do zjawiskowej obsady (młode gwiazdy Jennifer Lawrence, Josh Hutcherson i Liam Hem-

sworth) dołącza zdobywca Oscara Philip Seymour Hoffman. Po zwycięstwie w 74. Głodowych Igrzyskach, Katniss Everdeen (Lawrence) oraz Peeta Mellark (Hutcherson) udają się na obowiązkowe Tournee Zwycięzców. Choć zuchwale złamali reguły rozgrywki, w glorii zwycięstwa odwiedzają kolejne dystrykty. Dowiadują się o fali zamieszek, do których przyczynił się ich niebywały wyczyn. W tym samym czasie prezydent Snow (Donald Sutherland) przystępuje do organizacji jubileuszowych, 75. Igrzysk, w których dawni zwycięzcy będą musieli stanąć przeciw sobie. Te wydarzenia mogą zmienić państwo Panem na zawsze.

„W pierścieniu ognia” to druga część bestsellerowej trylogii autorstwa Suzanne Collins, która stała się jednym z największych wydawniczych fenomenów ostatnich lat.

KRZYŻÓWKA

(46)



JUDO

Dwa dni na tatami

Miniony weekend (16-17.11) był w ZS Kąty świętem młodzieżowego judo. W VII Międzynarodowym Turnieju Judo o Puchar Wójta Gminy Sochaczew wystartowało w czterech kategoriach wiekowych 378 zawodniczek i zawodników z 48 klubów polskich oraz Kaliningradu (Rosja). Organizatorami zawodów byli UKS „Siódemka” oraz gmina Sochaczew.

Czternastoosobowa ekipa „Siódemki” wywalczyła 10 medali. Na turnieju pojawili się między innymi: Jarosław Mroczo (wiceprezes PZJudo), Dariusz Grochowski (prezes WMZJudo), Stanisław Kacprzycki (sędzia międzynarodowy), Mirosław Orliński (wójt gminy Sochaczew),



Dla młodego sportowca każdy medal ma wartość olimpijską

Agata Kalińska (dyrektor Centrum Kultury, Promocji, Sportu, Turystyki i Organizacji Pozarządowych) oraz Grażyna Tyde (kierownik GOPS). Turniej przebiegał w miłej, sportowej atmosferze, a przybyli rodzice, trenerzy i goście nie szczędzili organizatorom słów

uznania za organizację turnieju. Uczestnicy zawodów dawali z siebie wszystko, gdyż na podstawie wyników osiągniętych w Kątach zostanie powołana reprezentacja Mazowsza młodzieżek i młodzików na drużynowe Mistrzostwa Polski Województw, które odbę-

dą się w Kątach Wrocławskich (23.11). Trenerzy UKS „7” - Janusz Piechna i Marcin Niemiec dziękują wszystkim, którzy pomogli w organizacji zawodów.

Wyniki UKS „7”

rocznik 1999-2000

- 1.Przemysław Tomecki (46 kg)
- 2.Mateusz Pajak (46 kg)
- 3.Szymon Górka (46 kg)
- 5.Daniel Waladziński (46 kg)

rocznik 2001-2002

- 2.Adrian Miller (33 kg)
- 3.Jakub Górka (33 kg)
- 3.Adrian Miller (36 kg)

rocznik 2003-2004

- 1.Maciej Malodobry (42 kg)
- 3.Milosz Wilkowski (27 kg)
- Eryk Zdanowski - odpadł w eliminacjach
- Adrian Dul - odpadł w eliminacjach

rocznik 2005-2006

- 1.Dawid Błaszczyk (25 kg)
- 3.Nikolas Kizemiński (28 kg)
- 5.Bartek Skórkiewicz (31 kg)

JUDO

Pięć lubelskich medali

Dziesięcioosobowa reprezentacja UKS Orkan-Judo Sochaczew uczestniczyła (26-27.10) w Międzynarodowych Mistrzostwach Województwa Lubelskiego w judo. Na tatami umiejętności swoje zaprezentowali Polacy (18 ekip), Ukraińcy (5 ekip), Litwini (jedna ekipa) oraz Białorusini (jedna ekipa). Podczas zawodów sochaczewską drużyną opiekował się Mateusz Samborski, pod okiem którego wywalczyła ona pięć medali. Na uwagę zasługuje postawa Darii Orzeszek, która wystartowała w dwóch kategoriach wagowych, zdobywając w każdej z nich medal. Pecha miała natomiast Klaudia Boguszewska

(rocznik 2000-2001), która już w pierwszej walce doznała kontuzji i wycofała się z turnieju.

Wyniki

Seniorzy

- 1.Dominik Kaźmierczak (81 kg)

Rocznik 1997-2000

- 1.Daria Orzeszek
- 3.Daria Orzeszek
- 5.Wiktoria Jurgiel
- 5.Klaudia Pazdro

Rocznik 2000-2001

- 3.Daria Rudnicka

Rocznik 2002-2003

- 5.Bartosz Ambroży

Rocznik 2004

- 2.Oliwier Grzeszczak
- 4.Maks Żakowski
- 7.Jan Jesiolowski

Dziewięć medali

UKS „Siódemka” Sochaczew 10.11 wzięła udział w Powiatowych Mistrzostwach Judo pod patronatem Starosty Grodziska Mazowieckiego. Na tatami pojawiło się dwustu zawodników z 15 klubów. Sochaczewianie spisali się dobrze, zdobywając 9 medali.

Wyniki UKS „7”

rocznik 1999-2000

- 1.Daniel Waladziński (46 kg)

rocznik 2001-2002

- 1.Adrian Miller (33 kg)
- 1.Adrian Miller (39 kg)
- 2.Krzysztof Tempczyk (48 kg)
- 3.Jakub Górka (33 kg)

rocznik 2003-2004

- 1.Milosz Wilkowski (27 kg)
- 1.Eryk Zdanowski (33 kg)
- 1.Maciej Malodobry (42 kg)

rocznik 2005-2006

- 2.Dawid Błaszczyk (26 kg)

PŁYWANIE

Uczcili niepodległość pływając

11 listopada sochaczewska pływalnia Orka gościła uczestników VI Ogólnopolskich Zawodów Pływackich z okazji Dnia Niepodległości o Puchar Burmistrza Sochaczewa. Wzięło w nich udział 112 dziewcząt i 148 chłopców z 24 klubów.

Liczną reprezentację wystawiły nasze kluby pływackie. Z Orki wskoczyło do basenu 25 osób, a z Dwójki 16. Walczyć ostro z rywalami (w czterech kategoriach wiekowych) wypływali oni 12 medali. Gwiazdą imprezy była zdobywczyni czterech złotych medali Aleksandra Knop (UKS 190 Łódź, rocznik 2003). W klasyfikacji punktowej bardzo dobre miejsca zajęły: Jaonna Janicka (7 miejsce - 191 pkt.) oraz robiąca



Kajetan Wilczak wyrasta na rasowego delfinistę

bardzo szybkie postępy Zuzanna Domańska (9 miejsce - 181 pkt.), która na 50 m stylem dowolnym ustanowiła nowy rekord życiowy. Najwięcej medali zdobyli pływacy KP MZOS

Płock - 13 (0-6-7).

Zdobywcy medali

UKS Dwójka Sochaczew

- 1.Alicja Ulicka 2.37,09 (200 m stylem grzbietowym, 11-12 lat)
- 1.Wiktoria Starbala 1.34,06 (100 m stylem

klasycznym, 13-14 lat)

- 1.Daniel Gajda 2.33,46 (200 m stylem grzbietowym, 13-14 lat)
- 2.Alicja Ulicka 1.20,55 (100 m stylem motylkowym, 11-12 lat)
- 2.Kajetan Wilczak 1.01,91 (100 m stylem motylkowym, 13-14 lat)
- 3.Zuzanna Domańska 41,07 (50 m stylem dowolnym, 8-9 lat)
- 3.Joanna Janicka 44,59 (50 m stylem grzbietowym, 8-9 lat)
- 3.Michał Janicki 2.53,22 (200 m stylem grzbietowym, 11-12 lat)
- 3.Mikołaj Komendarek 1.30,52 (100 m stylem klasycznym, 11-12 lat)
- 3.Kajetan Wilczak 58,18 (100 m stylem dowolnym, 13-14 lat)
- 3.Kajetan Wilczak (wyscig australijski)

Orka Sochaczew

- 3.Wiktor Michorowski 52,10 (50 m stylem klasycznym, 10 lat)

SIATKÓWKA

Amatorska Liga Piłki Siatkowej

Trzynaście setów

W chodakowskiej hali MOSiR niedziela (17.11) upłynęła pod znakiem siatkówki. Trzecia kolejka ALPS dostarczyła sporo emocji, a mecze stały na wysokim poziomie. Dwa pierwsze spotkania zakończyły się tie-breakami. Najlepszymi siatkarzami poszczególnych meczów zostali: Bernard Kacprzak (ZSRCKU), Damian Kacprzak (Aleksandrów) oraz Łukasz Czuchra (Skarpa). Mecze trzeciej kolejki sędziował Piotr Kosiacki, który jest Międzynarodowym Sędzią Siatkówek Piłkowej.

Wyniki

III kolejka

- ZSRCKU Sochaczew - Teresin 3:2 (25-20, 23-25, 21-25, 25-22, 15-7)
Aleksandrów - Volley LO Chopin Sochaczew 3:2 (20-25, 25-16, 23-25, 25-15, 15-8)
Skarpa Wyszogród - KS Piast Feliksów 3:0 (25-10, 25-17, 25-20)

Tabela

- 1.Skarpa Wyszogród 9 9-1
- 2.Volley Chopin Sochaczew 5 7-6
- 3.ZSRCKU Sochaczew 5 8-7
- 4.Aleksandrów 4 7-7
- 5.Teresin 4 5-6
- 6.Piast Feliksów 0 0-9



Mecz ZSRCKU - Teresin rozstrzygnął się dopiero w tie-breaku

BRYDŻ

Szlifują licytacje

W Szczyrku (7-11.11) odbył się XII Młodzieżowy Festiwal Brydżowy. Walczono w nim o Puchar Podbeskidzia. Wśród 83 par grających na „impy” Piotr Pęsiek i Dariusz Olejnik zajęli 21 miejsce. W turnieju par „na maxy” (88 par) Kacper Kopka i Piotr Pęsiek zajęli 12 miejsce, Kinga Kiraga i Karolina Kupczyk były 30, a Przemysław Nitek i Dariusz Olejnik zajęli 50

miejsce. W turnieju indywidualnym (140 zawodników) najwyżej uplasowali się Karolina Kupczyk (33) i Radosław Strzelczyk (36). Natomiast wśród zespołów (drużyny 4-osobowe) zespoły Piasta Feliksów zajęły 23, 31 i 36 miejsce (startowały 42 zespoły). Największy sukces naszych młodych brydżistów to 6 miejsce (na 30 klubów) w klasyfikacji drużynowej.

Ligowy debiut

Młodzi brydżyści Piasta Feliksów zadebiutowali (16-17.11) w rozgrywkach III ligi. Pierwszy zjazd odbył się w Warszawie. Naszą drużynę stanowią bardzo młodzi brydżyści (Kacper Kopka, Rafał Maszenda, Michał Maszenda, Przemysław Nitek, Dariusz Olejnik, Weronika Pańska oraz Piotr i Paweł Pęsiek) wspierani doświadczeniem mi-

strza międzynarodowego Janusza Maliszewskiego. Po pierwszych rozdaniach Piast Feliksów zajmuje 14 miejsce na 18 drużyn.

Wyniki

- I dzień
Piast - Hefajstos Otwock 13,81 - 6,19
Piast - K2 Delta Raszyn 9,45 - 10,55
Piast - GOS Nadarzyn-Bogoria II 7,93 - 12,07
II dzień
Piast - Fabex Wyszogród 10,28 - 9,72
Piast - Wkra Żuromin 3,77 - 16,33
Piast - Dryl Team Warszawa 5,42 - 14,68

MOTOCROSS

Kacper nieźle zadymił



FOT. ET

Tor Podzamcze po raz dwudziesty piąty gościł uczestników Grand Prix Niepodległości od 2008 roku noszącego imię niezapomnianego Władysława Dudzińskiego.

W tym roku pogoda dopisała, a tor, pomimo że był błotnisty, nie stanowił problemu dla większości zawodników i zawodniczek, których wystartowało dziesięć. Zwraca uwagę postawa 18-letniej Joanny Miller, która nie ma sobie równych w Polsce i dlatego ściga się z mężczyznami. Panna Asia zajęła w Sochaczewie ósme miejsce. Gdynianka zaczyna być coraz bardziej rozpoznawalna na międzynarodowych zawodach, a w planach ma zamiar zostać mistrzynią świata.

Bardzo emocjonująca była rywalizacja w quadach (K-2). Sochaczewianin Kacper Kamiński wygrał pierwszy wyścig. Wydawało się, że i w drugim nie będzie miał problemów. Maszyna częściowo odmówiła posłuszeństwa. Gęsty ogon dymu ciągnął się za naszym zawodnikiem, któremu

udało się dotrzeć do mety i ostatecznie zająć drugie miejsce.

Zawody tradycyjnie były zorganizowane perfekcyjnie i toczyły się w przyjacielskiej atmosferze. Na torze trwała zacięta walka, a po jej zakończeniu zawodnicy odpoczywali w rodzinno-piknikowej atmosferze. Patrząc z niebios na tor patron zawodów Władysława Dudzińskiego był zapewne bardzo zadowolony z ich przebiegu.

Wyniki

Kobiety

1. Maria Staniak (KM TNT)
2. Aleksandra Szymus (KM Cross Lublin)
3. Dominika Orlik (AK Gorzowski)

MX 65

1. Wiktor Małecki (KM Cross Lublin)
2. Damian Zdunek (Człuchowski AK Poltarex)
3. Dariusz Malczewski (WKM Więcbork)

MX 85

1. Piotr Szczepanek (STM Moto Max)
2. Wiktor Jasiński (AK Gorzowski)
3. Filip Bukowicz (KM Wisła Chelmo)
11. Antoni Mechecki (Szarak Sochaczew)

Weteran

1. Jacek Lonka (MKS Nekla)
2. Andrzej Szalbierz (MKS Nekla)
3. Walter Stępiński (MK Czerwionka)
4. Jacek Wroński (Szarak Sochaczew)
10. Dariusz Kołodziejak (Szarak Sochaczew)

11. Robert Dudziński (Szarak Sochaczew)

Quad K-2

1. Damian Rajczyk (MK Oborniki)
2. Kacper Kamiński (Szarak Sochaczew)
3. Łukasz Lorenc (AK Gorzowski)

Quad K-4

1. Jacek Mądry (AK Polski)
2. Maksymilian Kowalski (niezrzeszony)

Licencja A

1. Łukasz Lonka (AK Głogów)
2. Karol Kędziński (KM Cross Lublin)
3. Łukasz Kędziński (KM Cross Lublin)
8. Joanna Miller (Człuchowski AK Poltarex)
12. Mikołaj Kołodziejak (Szarak Sochaczew)

Licencja B

1. Marcin Szczepański (MK Lidzbark Warmiński)
2. Krzysztof Dziadko (MK Płisztyn)
3. Wojciech Kuształa (MK Lidzbark Warmiński)

Licencja C

1. Patryk Chodniewicz (niezrzeszony)
2. Marcin Olejnik (Jastrząb Lipno)
3. Tomasz Stelmaszczuk (LSM Bry-Tech Racing Lublin)
34. Wojciech Kreps (Szarak Sochaczew)
35. Sebastian Burzyński (Sochaczew)
37. Maciej Dębski (Sochaczew)
38. Łukasz Burzyński (Sochaczew)
40. Tomasz Burzyński (Sochaczew)
42. Jarosław Salamon (Sochaczew)

Juniorzy

1. Gabriel Chętnicki (Jastrząb Lipno)
2. Sebastian Witkowski (KM Cross Lublin)
3. Jakub Barczewski (Jastrząb Lipno)
7. Mateusz Kołodziejak (Szarak Sochaczew)

PIŁKA NOŻNA

Dwóch w kadrze

Dwóch młodych piłkarzy Akademii Piłkarskiej Sochaczew - Jakub Kasza i Kacper Kiewel zostało powołanych do reprezentacji Okręgu Płockiego U-12.

TENIS STOŁOWY

II WTK Żaków Maks poszedł na maksa

W Jabłonce (17.11) odbył się II Wojewódzki Turniej Klasyfikacyjny żaków i żaczek. Bardzo dobrze spisał się w nim Maksymilian Miastowski (Soping Sochaczew), który w finale pokonał 3:2 Macieja Kubika (Hals Warszawa). Z dobrej strony pokazał się także zawodnik Tęczy Budki Piaseckie Nikodem Zofczak (5-8 miejsce), który w meczu o „czwórke” przegrał po zaciętym meczu 1:3 z Jakubem Brzezikiem (Return Piaseczno). W turnieju dziewcząt Julia Kowalczyk (Tęcza Budki Piaseckie) została sklasyfikowana na miejscach 17-24.

TENIS

Pomarańczowy turniej

W poprzednią niedzielę (10.11) odbył się na korcie „pod dachem” II Pomarańczowy Turniej Grand Prix Sochaczewa w tenisie, w którym wystartowało sześciu zawodników. W finale Adam Król pokonał 7:5 Grzegorza Adamiaaka. Kolejne turnieje odbędą się już w 2014 roku.

RATOWNICTWO WODNE

Dwa złota Agnieszki

W Lublinie (16.11) odbył się finał Grand Prix Polski w ratownictwie wodnym. Tym razem Agnieszka Tłaga wywalczyła dwa złote medale (50 m holowanie manekina, 100 m ratowanie kombinowane), w dwóch kolejnych (100 m ratowanie manekina w płetwach, 100 m ratownik) otarła się o brązowy medal. Do podium zabrakło niecałe 0,6 sekundy.

MMA

Są medale

W Żyrardowie (10.11) odbyła się 46 ALMMA (Mistrzostwa Polski Centralnej, Mistrzostwa Polski kadetów i młodzieżowców). Medale dla Dragona wywalczyli Wioletta Wawer (złoto), Anna Majewska (złoto), Bartek Bytniewski (brąz) oraz Dawid Glanc (brąz).

RUGBY

Puchar Narodów Europy Dywizja 1B

Pokazali miejsce w szyku

Berlin był miastem, w którym reprezentacja Polski seniorów w rugby walczyła o punkty Pucharu Narodów Europy. Tym razem biało-czerwoni stolicy Niemiec nie zdobyli, a co gorsze gospodarze pokazali nam miejsce w szyku. Marzenia o awansie do Pucharu Świata nasze Orły będą musiały odłożyć na kolejne sześć lat. Po-

cieszeniem dla sochaczewskich kibiców rugby, których na meczu była spora grupa, może być udział w spotkaniu trzech wychowanków Orkana - Dawida Banaszka (zdobył 8 punktów), Tomasza Gasika (zdobył przyłożenie w ostatniej minucie meczu) oraz Roberta Pawelca. **Niemcy - Polska 43:13 (24:6)** punkty: Banaszek (8), Gasik (5)

Orkan kontra Budowlani

W sobotę (16.11) na sochaczewskiej Maracanie odbył się Turniej Trzech Klubów Kadetów w rugby. Podopieczni Macieja grając w składzie: Okoniewski, Gadomski, Gembicki, Grefkowicz, Szkop, Gasik, Niżnik, Popiołek, Niemiec, Mikulski, Czarnecki, Plichta, Korzeniewski, Wróbel, Sadowski, Gostyński, Kornacki, Przydatek, Nowakowski, Ciesielski, Wasilewski oraz Mechecki zajęli trzecie miejsce. Mogło być znacznie lepsze, jednak nasi

rugbiści minimalnie przegrali trzy mecze.

Wyniki

Lublin - Łódź	5:5
Orkan - Łódź	0:5
Orkan - Lublin	7:14
punkty: Popiołek (5), Plichta (2)	
Łódź - Lublin	10:0
Orkan - Łódź	0:7
Orkan - Lublin	14:3
punkty: Popiołek (5), Korzeniewski (5), Plichta (4)	
Kolejność turnieju	
1. Budowlani Łódź	11 27-5
2. Budowlani Lublin	7 22-26
3. Orkan Sochaczew	6 21-29

TENIS STOŁOWY

GAC Group ITTF 2013 World Tour Polish Open

Mało pograła

W Spale (6-10.11) odbył się kolejny turniej z cyklu ITTF World Tour - Polish Open. Jedną z uczestniczek była Natalia Partyka. Zawodniczka SKTS Sochaczew przy stole pojawiła się zaledwie dwa razy i dwukrotnie odeszła od niego pokonana.

Wyniki

Natalii Partyki

Gra pojedyncza - I runda, turniej główny
Natalia Partyka - Yihan Zhou (Singapur) 2:4 (12-10, 11-13, 11-6, 2-11, 8-11, 9-11)
Gra podwójna - I runda
Natalia Partyka, Katarzyna Grzybowska - Jihee Jean (Korea Południowa), Seonghye Park (Korea Południowa) 1:3 (11-6, 9-11, 7-11, 6-11)

Wygrała w eliminacjach

W Berlinie odbył się w minionym tygodniu turniej GAC Group ITTF World Tour German Open Super Series. Wystartowała w nim zawodniczka SKTS Natalia Partyka. W eliminacjach pokonała swoje rywalki, natomiast odpadła w pierwszej rundzie turnieju głównego. Podobnie było w grze podwójnej. Panna Natalia wraz z Katarzyną Grzybowską już w pierwszej rundzie musiały uznać wyższość rumuńskiego debła.

Wyniki

Natalii Partyki

Gra pojedyncza - eliminacje grupowe
Natalia Partyka - Anja Schuh (Niemcy) 4:2 (11-6, 11-13, 10-12, 11-6, 11-3, 11-2)
Natalia Partyka - Hana Matelova (Czechy) 4:1 (11-9, 11-9, 4-11, 11-7, 11-6)
Gra pojedyncza - I runda, turniej główny
Natalia Partyka - Xue Li (Francja) 1:4 (11-13, 10-12, 11-6, 4-11, 8-11)
Gra podwójna - I runda, turniej główny
Natalia Partyka, Katarzyna Grzybowska - Iulia Necula (Rumunia), Bernadette Szocs (Rumunia) 1:3 (11-3, 8-11, 8-11, 6-11)

Finał dla Tęczy

W Kocudzy (16.11) odbył się półfinał drużynowego turnieju UKS o Puchar PZTS. W grupie chłopców starszych Tęcza Budki Piaseckie (Błażej Skrzyppkowski, Michał Kowalczyk) wywalczyła awans do finału, który odbędzie się w dniach 7-8.12 w Radomiu.

PIŁKA NOŻNA

Sochaczewska Liga Futsalu

Rozpoczęło się halowe kopanie

W poprzednią niedzielę (10.11) ruszyła II Edycja Sochaczewskiej Ligi Futsalu. Rozgrywki rozpoczęły się minutą ciszy, którą uczestnicy upamiętnili niespodziewanie zmarłego Roberta Rogozińskiego związanego z drużyną OBI. Pierwszego gola SLF strzelił Robert Hyży. Większość meczów jest ciekawych i wyrównanych, a ich ozdobą są efektowne gole. W klasyfikacji „Króla Strzelców” prowadzą z sześcioma strzelonymi golami Paweł Herman (Hegor), Mariusz Trakul (OBI) oraz Szymon Skowron (Mars).

I termin (10.11)

Transport Dudek - Chodaków 7:2 (2:0)
Hyży (5), Bartosiewicz,
Walewski - P. Szewczyk (2)

Tesco - Fast-Service 2:0 (1:0)
Bryński, A. Szewczyk
Mars - MFO 8:1 (4:1)
Skowron (4), Wiciak, Kubisz, Wróbel, Adamczyk
- R. Dąbrowski
Chodaków - Ark Pol 2:0 (0:0)
P. Szewczyk (2)
Transport Dudek - Fast-Service 5:4 (2:2)
Bartosiewicz (2), Potocki (2), Hyży - Binienda (3),
Oziemblewski
Hegor - Tesco 2:0 (1:0)
Herman (2)
Mecze Hegor - OBI oraz Mars - OBI zostały przełożone.

II termin (17.11)

Fast Service - Ark Pol 3:2 (2:2)
Wiśniewski, Oziemblewski,
Borkowski - Sapiński (2)
Dudek - Hegor 3:1 (1:0)
Walewski (2), Potocki - Herman
Mars - Tesco 6:1 (2:0)
Kubisz (2), Skowron (2), Wróbel, Zieliński -
A. Dąbrowski
OBI - MFO 3:1 (3:0)

M. Trakul (3) - Pilichowski
Hegor - Ark Pol 3:2 (1:1)
N. Starek, Herman, Wilamowski - Kołodziejczyk,
Piątek
Dudek - Mars 4:2 (2:1)
Walewski (2), T. Trafalski, Hyży - Danowski,
Wróbel
Tesco - MFO 4:3 (2:1)
A. Dąbrowski (2), Bryński, Wójcik - Danowski (2),
Chalubek
Hegor - OBI 5:5 (2:3)
Herman (3), N. Starek, K. Starek - M. Trakul (3),
R. Trakul, Szpileter
Mecz Chodaków - Fast Service został przełożony.

Tabela

1. Transport Dudek	12	19-9
2. Hegor	7	11-10
3. Mars	6	16-6
4. Tesco	6	7-11
5. OBI	4	8-6
6. Fast Service	3	7-9
7. Chodaków	3	4-7
8. Ark Pol	0	4-8
9. MFO	0	5-15

PIŁKA NOŻNA

IV Liga Mazowiecka, grupa północna

Dwa razy po 0:3

■ Końcówka piłkarskiej jesieni była dla piłkarzy Bzury bardzo ciężka. Mecze z dwoma najsilniejszymi drużynami nic dobrego nie wróżyły. Przewidywania się sprawdziły. Biało-zieloni dwa razy przegrali po zero trzy.

Na mecz z Polonią Warszawa piłkarze i kibice z Chodakowa czekali prawie 50 lat. Niestety ze względów bezpieczeństwa spotkanie odbyło się na stadionie przy ulicy Konwiktorskiej. Biało-zieloni, grając przy trybunach wypełnionych dwu i pół tysięczną publicznością, zasłużyli na słowa pochwały. Bramka nie została zamurowana, a otwarta gra zyskała uznanie w oczach fanów futbolu.

Czarne Koszule szybko objęły prowadzenie. Już w piątej minucie Patryk Strus pokonał Konrada Kowalskiego. Drugiego gola jeszcze przed przerwą strzelił Marcin Kruczyk. Trzeci padł z rzutu karnego (67'). Szczęśliwym strzelcem był Michał Strzałkowski. Pomimo wpuszczenia trzech goli bramkarz Bzury był jednym z jaśniejszych punktów naszej drużyny. Na słowa pochwały zasłużyli jeszcze Binienda oraz Ohams.

Bzura Chodaków - Polonia Warszawa 0:3 (0:2)

skład: Kowalski - T. Trafalski, Jackiewicz, Binienda, N. Starek, Kuśmider (78' P. Trafalski), Oziembowski (46' Strzelczyk), Ohams, K. Starek, Herman (46' Wiśniewski), Stencel (37' Skrzynecki)

Pierwszy „wiosenny” mecz Bzura zaczęła z animuszem. Stworzyła dwie sytuacje, których niestety nie wykorzystała. Goście natomiast już w 9'



Piłkarze Bzury twardo walczyli, ale niewiele z tego wynikało

objęli prowadzenie. Zabójczą kontrę zakończył gol strzelony „na raty” przez Łukasza Kowalczyka. Przez kolejnych kilka minut Bzura była w szoku, a Bug wypracował trzy doskonałe okazje, które powinny zakończyć się celnymi trafieniami. Na szczęście dla gospodarzy piłka mijała cel. Gospodarze otrząsnęli się i wypracowali dwie kolejne sytuacje. Do siatki nie trafili Ohams i Kacper Starek. W 32' Kacper Starek został „wyrzucony” z boiska przez sędziego. Ta mocno kontrowersyjna decyzja miała wpływ na dalszy przebieg spotkania.

Drugą połowę rozpoczął atak gości prawą stroną. Piłka ponownie trafiła do Kowalczyka. Ten z kilku metrów mocno strzelił. Futbolówka odbiła się od poprzeczki i wpadła do siatki. Mecz w tym momencie był już rozstrzygnięty. Wyszkowianie cofnęli się i czekali na okazję do kontry. Chodakowianie starali się jak mogli i dużo biegali, jednak nic z ich poczynąń nie wynikało.

W 70' bramkarz Bzury Konrad Kowalski popełnił kardynalny błąd i było 0:3. Trochę się zrehabilitował, gdyż do końca meczu obronił kilka strzałów. W końcówce meczu była szansa na honorowego gola. Konrad Kuśmider trafił piłką w poprzeczkę bramki gości. Bzura przegrała z liderem i ma sporo pracy w okresie zimowym. Do bezpiecznego, dwunastego miejsca brakuje sześciu punktów.

Bzura Chodaków - Bug Wyszków 0:3 (0:2)

Kowalski - Szewczyk, Binienda (56' Pielaciński), Jackiewicz, N. Starek, T. Trafalski (80' P. Trafalski), Oziembowski, Ohams, K. Starek, Kuśmider, Skrzynecki (46' Herman)

Wyniki

XVII kolejka

Bzura - Polonia	0:3
Korona - Wisła II	1:2
Czarni - Amator	2:1
Mławianka - Ciechanów	1:2
Mazur - Naprzód	2:1
Gabin - Raciąż	0:1
Ostrowia - Wkra	4:1

Narew - Łomianki	0:1
Przasnysz - Bug	0:1

XVIII kolejka

Bzura - Bug	0:3
Wisła II - Polonia	2:0
Przasnysz - Łomianki	1:0
Narew - Wkra	4:0
Ostrowia - Raciąż	0:3
Gabin - Skórzec	1:0
Mazur - Ciechanów	0:2
Mławianka - Amator	0:0
Czarni - Korona	3:1

Tabela

1. Bug Wyszków	43	34-14
2. MKS Ciechanów	41	42-27
3. Polonia Warszawa	38	37-9
4. Wisła II Płock	34	49-22
5. Błękitni Raciąż	34	34-25
6. Mławianka Mława	30	24-18
7. Błękitni Gabin	28	21-21
8. Wkra Żuromin	26	25-35
9. KS Łomianki	25	23-27
10. Ostrowia Ostrów Maz.	25	32-32
11. Narew Ostrołęka	22	21-18
12. MKS Przasnysz	21	21-28
13. Czarni Węgrów	21	24-33
14. Korona Ostrołęka	21	24-34
15. Naprzód Skórzec	20	23-34
16. Bzura Chodaków	15	17-33
17. Mazur Gostynin	13	14-37
18. Amator Maszewo	7	22-40

II Liga Mazowiecka

Jesienna przegrana

Na sochaczewskiej Maracanie futbolistki z Teresina rozegrały swój ostatni jesienny mecz ligowy. Rywalki były zespołem o wiele dojrzałym i nasza bramkarka Katarzyna Bryk (pozyskana z TKKF Grójec) musiała kilka razy pokazać swoje spore umiejętności i tym samym ochronić KS Teresin przed utratą gola. Popęłniła jeden błąd (była zbyt daleko od bramki) i po trochę przypadkowym strzale piłka wpadła jej „za kołnierz”. Teresinianki też miały swoje okazje. W pierwszej połowie Marta Pierzchała

trafiła (z rzutu wolnego) piłką w spojenie słupka z poprzeczką. Po zmianie stron Kamila Banaszek nie trafiła z kilku metrów do pustej bramki.

KS Teresin - KU-AZS UW Warszawa 0:1 (0:0)

skład: Bryk - Gładysiewicz, Pierzchała, Trojanowska, Sawiak, Szkop, Pesta, Ziolkowska, B. Wójcik (46' Janiszek), K. Banaszek, N. Szewczyk

Pomimo porażki w ostatnim meczu nasze piłkarki spisały się jesienią nadspodziewanie dobrze. Piętnaście punktów i piąte miejsce w tabeli to dla beniaminka na pewno powód do dumy.

Wyniki

IX kolejka

Teresin - AZS UW	0:1
Zamłynie - Stomil	3:1
Raszyn - Pogoń	2:0
Piastowia - Wissa	1:1

Tabela

1. Zamłynie Radom	21	30-9
2. Stomil Olsztyn	19	27-5
3. KU-AZS UW Warszawa	16	16-5
4. KS Raszyn	15	17-9
5. KS Teresin	15	19-11
6. UMKS Zgierz	12	10-12
7. Wissa Szczuczyn	4	7-27
8. Piastowia Piastów	4	8-27
9. Pogoń Siedlce	0	3-32

PIŁKA NOŻNA

Zagra jeszcze Unia

■ Piłkarska jesień na powiatowych boiskach dobiegła końca. Ligowy mecz przed sobą ma tylko Unia Iłów.

Wyniki

Warszawska Liga Okręgowa

KS Raszyn - KS Teresin	3:2 (3:2)
------------------------	-----------

gole: Antczak (2)

Płocka Liga Okręgowa

Zryw Bielsk - Unia Iłów	5:1 (2:1)
-------------------------	-----------

gol: Smagala

ULKS Cielkowo - Unia Iłów	2:0 (0:0)
---------------------------	-----------

Warszawska Klasa A, grupa IV

Piast Feliksów - Naprzód Brwinów	1:2 (1:2)
----------------------------------	-----------

gol: Zych

Passovia Pass - Promyk Nowa Sucha	1:4 (1:3)
-----------------------------------	-----------

gole: Marcinkowski (2), Gajda, Jaworski

Warszawska Klasa B, grupa III

Wrzos Międzybórz - KS II Teresin	1:0 (6:0)
----------------------------------	-----------

Warszawska Klasa B, grupa IV

Sokol Budki Piaseckie - Orzeł Kampinos	7:2 (2:1)
--	-----------

gole: Dąbrowski (2), Batorowicz (2), Bajurski,

Bańkowski, Fijolek

Passovia II Pass - Promyk II Nowa Sucha	2:5 (1:2)
---	-----------

gole: Grefkowicz (2), Kamiński, Cieślak, Dąbrowski

Tajfun Brochów - LKS II Osuchów	6:2 (3:1)
---------------------------------	-----------

gole: Budzik, Zwierzchowski, Paciorkowski,

Sadowski, Orlński (z rzutu karnego), Winnicki

Młodzież na wolnym

Zakończyli swoją piłkarską jesień także młodsi adepti futbolu. Gola w Mochowie dla Akademii Piłkarskiej zdobyła bardzo zdolna Ola Nowakowska. Wspomnieć trzeba, że trenerem Błonianki (rocznik 2003) jest były piłkarz Unii Boryszew Maciej Pater. Wynik meczu rocznika 2001 AP - Wisła Nowy Duninów podamy w następnym numerze „Ziemi Sochaczewskiej”.

Wyniki

rocznik 1997

Ostrowia Ostrów Mazowiecka - Unia Boryszew	5:2 (3:0)
--	-----------

gole: Szyprowski, Fiagt

rocznik 2003

Błonianka Błonie - Unia Boryszew	3:3
----------------------------------	-----

gole: Kukiela (3)

rocznik 2004

Ożarówianka Ożarów Mazowiecki - Unia Boryszew	2:4
---	-----

gole: Grzegorzewski (3), Wojciechowski

rocznik 1999

AP Sochaczew - Narew Ostrołęka	1:2 (0:2)
--------------------------------	-----------

gole: Wojciechowski (z rzutu karnego)

rocznik 2000

Sparta Mochowo - AP Sochaczew	1:6 (0:2)
-------------------------------	-----------

gole: Kopka (2), Górzyski, Nowakowska,

Żakowski, Pawłowski

rocznik 2001

Zryw Bielsk - AP Sochaczew	1:4 (1:4)
----------------------------	-----------

gole: Bewdnarczyk (2), Tomczyk, Tabara

Spory sukces małego klubu



W niedzielę (17.11) piłkarze Unii Boryszew (rocznik 2004) skutecznie zagrali w Ogólnopolskim Turnieju Piłki Nożnej Metalowiec Cup, który odbył się w Łodzi. Podopieczni Mateusza Sikorskiego walczyli bardzo dzielnie i naprawdę niewiele im zabrakło do zajęcia pierwszego miejsca. Boryszewiacy zaprezentowali się w składzie: Daniel Morawski, Kacper Zygmunt, Kacper Jasiński, Igor Michalski, Marcel Wojciechowski, Bartłomiej Terenowicz, Oliwier Szczerbik, Piotr Paciorkowski, Maksymilian Awtuch, Patryk Rygacki, Patryk Olejniczak, Bartłomiej Owczarzak oraz Mateusz Sikorski i Rafał Wojciechowski (trenerzy).

Wyniki Unii Boryszew

Unia - Kaliszanin	2:1
gole: Paciorkowski, Olejniczak	
Unia - Piotrcovia	0:1

Unia - ŁKS	1:1
------------	-----

gole: Rygacki

Unia - Dwunastka	2:1
------------------	-----

gol: Olejniczak (2)

Unia - ARPiT	1:1
--------------	-----

gol: Olejniczak

Unia - Wesola	1:0
---------------	-----

gol: Rygacki

Unia - Metalowiec	5:0
-------------------	-----

gole: Awtuch (2), Owczarzak, Olejniczak,

Terenowicz

Unia - Pogoń	0:0
--------------	-----

Klasyfikacja końcowa

1. Piotrcovia Piotrków Tryb.	15
2. UNIA Boryszew	15
3. Dwunastka Włodawek	13
4. Pogoń Żdżarska Wola	11
5. Wesola Warszawa	8
6. Kaliszanin Kalisz	7
7. ŁKS Łódź	7
8. ARPiT Kaluszki	6
9. Metalowiec Łódź	3



Kamila Banaszek

Wydawca:
Urząd Miejski w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16

Redaguje zespół:
Jolanta Śmielak-Sosnowska (p.o. red. nacz.)
Sławomir Burzyński
Małgorzata Pałuba-Burzyńska
Agnieszka Poryszewska
administracja - Renata Wódka
księgowość - Iwona Kupiec

Operatorzy DTP:
Sebastian Stępień,
Maciej Wódka

Stale współpracują:
Tomasz Ertman (sport),
Marcin Hugo-Bader, Żaneta Czyżniewska,
Jerzy Jankowski, Bogusław Kwiatkowski,
Franciszek Niewiadomski,
Jan Wasilewski

Ogłoszenia przyjmowane są w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

Reklama:
Barbara Lipińska
tel: 790-458-406

Redakcja zastrzega sobie prawo do zmiany tytułów, śródtytułów oraz skracania niezamówionych tekstów.

Adres redakcji „ZS” i Biura Ogłoszeń:
96-500 Sochaczew,
ul. Żeromskiego 12,

**tel. 862-23-55,
fax 862-75-19.**

Adres do korespondencji:
96-500 Sochaczew,
skr. poczt. 30

e-mail:
ziemiasochaczewska@gmail.com
z_soch@poczta.onet.pl

www:
www.ziemia-sochaczewska.pl/

Druk: POLSKAPRESSE Sp. z o.o.
ul. Matuszewska 14
03-876 Warszawa
Nakład 3100 egz.



urzyńska

Nr 703

Wtorek, 12 listopada

● Przyjazd dziesięciu tysięcy delegatów na Szczyt Klimatyczny do Warszawy miał sparaliżować miasto. Tymczasem po kilku dniach konferencji w ogóle ich nie widać. Jak donosi prasa, to wynik astronomicznych cen żywności, którą pod dach Stadionu Narodowego dostarcza firma cateringowa. Siedzą więc całe dni, by nie spalić kalorii i nie wydawać na jedzenie. Może po tych przeżyciach delegaci zmienią zdanie na temat ograniczania spalania... węgla.

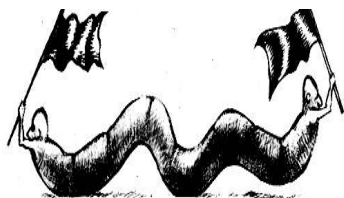
● W elektronicznych mediach przegląd gwiazd pod względem ich wykształcenia. Najgorzej ze znanego towarzystwa wypada Edyta Górniak, której wypomniano, że jej jedynym naukowym osiągnięciem jest nieukończenie Technikum Ogrodniczo - Pszczelarskiego i brak jakiegokolwiek wykształcenia muzycznego. Ale hymn pociągnęła, że do dziś to wszyscy pamiętają, i to jeszcze jak!

Środa, 13 listopada

● Pasażerów zaniepokoił kierowca autobusu, który nonszalancko prowadził pojazd ulicami Lubina. Zawiadomiona policja zatrzymała autobus i wtedy okazało się, że kierowca MPK ma w orga-

nizmie aż trzy promile. Tłumaczył się, iż pił dzień wcześniej. Może nie zauważył, że tamten dzień już się skończył.

● Po wrześniowej ucieczce z więzienia w Płocku agenci CBS przeszukali celę uciekiniera i znaleźli narkotyki, alkohol i 9 telefonów komórkowych. Okazało się, że więźniom dobra te dostarczała strażnicy. Teraz, jak donosi prasa, CBS zatrzymało siedmiu więźniów



SERWIS

(jakby do tej pory byli na wolności!). Rozpoczęły się również aresztowania strażników, którzy z pilnujących staną się pilnowanymi. Ciekawe, czy z równie dobrym skutkiem.

Czwartek, 14 listopada

● Jak się dowiadujemy, Polki, które wyjechały do Wielkiej Brytanii za pracą, rodzą tam, w przeliczeniu na jedną, znacznie więcej dzieci niż te pozostałe w kraju. Polki rodzą najwięcej dzieci spośród imi-

grantek, wyprzedziły nawet te z Azji i Afryki. Podobno chodzi o zasilek, który tam na dziecko otrzymują, a który pozwala przeżyć... do następnego dziecka. Pierwszy to przypadek, gdy niemowlak utrzymuje rodzinę.

● Amnestia dla pijanych rowerzystów. Na wolność w całej Polsce wyszło 800 osób, bo jazda po pijanemu na rowerze z przestępstwa zmieniła się w wykroczenie. Czyżby aż tak spadły przychody z państwowego monopolu?

Piątek, 15 listopada

● Marta Wójcik i Aida Bella, reprezentantki Polski w short - traku, czyli wyścigach łyżwiarskich na krótkim torze, wzięły udział w rozbieranej sesji dla „Playboya”. Z zupełnie anonimowych, brązowe medalistki mistrzostwa Europy, pokazując się tylko w... łyżwach, nagle stały się sławne. Zarobiły na całoroczne wydatki związane ze startami a na dodatek Polsat podpisał 5-letni kontrakt z PZŁS na transmisję z ich zawodów. Pewnie licząc na to, że panowie chętnie obejrzą je w obcisłych kombinezonach, zwłaszcza ci, którzy „Playboya” nie kupili. Bo od czego mamy wyobraźnię. Zysk dla całej dyscypliny. Kto następny?

RYSUJE Sławomir Burzyński



Krzysztof „Mudin” Lewandowski
- nagroda w konkursie „Co z niego wyrosło?”



- Postawili nas tu zamiast białej damy.

- Miała być, ale tak z przebiegienia kasiała, że z obawy o wzgórze na razie ją zdjęli.

Wycinki z prasy lokalnej

„Echo Powiatu” nr 44 (785)

O sprawny przebieg imprezy zadbał anioł na szczudłach.

- No cóż, anioły, jak wiadomo, zawsze patrzą na nas z góry.

„e-Sochaczew.pl” nr 17

podjęto uchwały w sprawie stawek podatków na 2014 rok; podatek od nieruchomości, rolny, leśny podatek od środków transportowych.

- Za szybki sprint przed dzikiem?

„Echo Powiatu” nr 44 (784)

Drzewa przygotowują się do zimy, a to oznacza, że na chodniki i podwórka spadły tony kolorowych liści.

- Tony liści zasypałyby całe miasto po kominy domów. Przenosiła też ma swoje granice.

„Ziemia Sochaczewska” nr 45 (1158)

Korzenie szkoły w tym rejonie sięgają okresu 20-lecia międzywojennego.

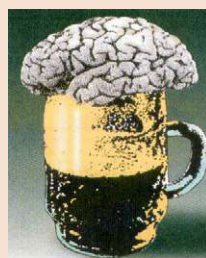
- W głąb?

„Echo Powiatu” nr 44 (785)

Występ chóru seniorów doskonale plasował się w całym klimacie uroczystości, która promowała aktywny tryb życia osób starszych.

- Ta pingpongowa zagrywka jak ulał pasuje dla osób starszych.

Do serca przytul dzika



MAŁE PIWO

Nie wiem, czy słyszeliście, ale podobno w Polsce jest już więcej myśliwych niż łownej zwierzyny. Do tego stopnia, że w lesie robi się ciasno i coraz łatwiej się pomylić. Przy ognisku po polowaniu jeden z myśliwych pyta:

- Czy wszyscy wrócili?
- Wszyscy.

- Cali i zdrowi?

- Tak.

- Chwała Bogu, więc to jednak był jeleń.

A właśnie od 3 listopada rozpoczął się oficjalny jesień - zimowy sezon łowiecki. Zwierzyna już w strachu, bo nie każdy myśliwy jest tak gapowaty jak ten, którego potem sędzia pytał na rozprawie:

- Dlaczego na polowaniu strzelał pan do swego kolegi?

- Bo wziąłem go za sarnę.

- A kiedy się pan zorientował w pomyłce?

- Gdy sarna odpowiedziała ogniem...

I coś wam powiem. Ja już wiem, dlaczego zwierzyna ostatnimi laty coraz częściej i śmielej podchodzi jesienią i zimą pod ludzkie siedziby. Nie robi tego z głodu, ale raczej ze strachu przed dziesiątkami strzelb przemierzających wtedy lasy i ostępy.

U mnie na wsi w tym okresie stadka saren zerują kilkanaście metrów od mojego płotu, nie mówiąc o bażantach, kryjących się tuż za siatką po krzakach. Taki dumny ptak, a wie, że tu myśliwy

nie podejdzie. Wolą więc słuchać nadzierających jadaczki tuż za płotem psów. Poza bowiem bólem od tego ujadania głową w tym miejscu nic więcej im nie grozi.

Wracając któregoś wieczoru do domu, w ostatniej niemal chwili zauważyłem w światłach reflektorów wychodzące na asfalt dorodne trzy dziki. Na szczęście światło zatrzymało je na moment i udało się je wyminąć. Udawały się w kierunku ludzkich siedzib. Mniej szczęścia miał ten, co trafił w Kamionie tego łosia, ale widocznie szła już jakaś nagonka i zwierzę było w panice. Ludzie, może by więc przygarnąć na zimę trochę łownej zwierzyny. Psy pozamykać w kojcach i jakoś się do siebie przyzwyczają. Niewykluczone, że na Wigilię nam ludzkim głosem podziękują.

U nas, zwłaszcza w soboty i niedziele, krążą po polach uzbrojone plutony, waląc do wszystkiego, co się rusza. Nawet czasem mam stracha, że jak wyjdę za bramę, to mnie z jakimś borsukiem pomyli. Ale na podwórku nam chyba safari nie urządzają. Zresztą i zwierzyna przyparta do muru bronić się nauczyła. Myśliwy opowiada koledze o polowaniu na dziki.

- Biegnę za nim przez las, już go mam, a on nagle zawraca i rusza ostro na mnie! To ja fuzję pod pachę i w nogi. Niestety, poślizgnąłem się i upadłem.

- O rany, ja to bym ze strachu w spodnie narobił!

- A ty myślisz, że ja na czym się poślizgnąłem?

Sławomir Burzyński
slawomirburzynski@spoko.pl